



*Comisia pentru afaceri externe
Comisia pentru bugete*

2023/0397(COD)

16.2.2024

AMENDAMENTELE 141 - 552

Proiect de raport
Tonino Picula, Karlo Ressler
(PE758.888v01-00)

Instituirea Mecanismului de reformă și creștere pentru Balcanii de Vest

Propunere de regulament
(COM(2023)0692 – C9-0408/2023 – 2023/0397(COD))

AM_Com_LegReport

Amendamentul 141
Vladimír Bilčík

Propunere de regulament
Considerentul -1 (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

-1 *Procesul de extindere se bazează pe criteriile consacrate de la Copenhaga și pe condiții echitabile și riguroase. Fiecare beneficiar este evaluat pe baza propriilor merite. Pentru ca dorința de aderare să devină realitate, rămâne esențial un angajament ferm față de „abordarea cu prioritate a elementelor fundamentale”. Abordarea „cu prioritate a elementelor fundamentale” leagă statul de drept și drepturile fundamentale de celelalte două domenii esențiale ale procesului de aderare: guvernarea economică – un accent sporit pe dezvoltarea economică și îmbunătățirea competitivității – și consolidarea instituțiilor democratice și a reformei administrației publice. Progresul în direcția aderării depinde de respectul fiecărui solicitant pentru valorile Uniunii și de capacitatea sa de a realiza și de a pune în aplicare reformele necesare pentru alinierea sistemelor sale politice, instituționale, juridice, administrative și economice la normele, standardele, politicile și practicile Uniunii, promovând totodată relații de bună vecinătate.*

Or. en

Amendamentul 142
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Considerentul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1) Este în interesul comun al Uniunii

(1) Este în interesul comun al Uniunii

și al partenerilor săi din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice **ale țărilor din această zonă în vederea viitoarei lor aderări la Uniune.**

Perspectiva aderării la Uniune are un puternic efect de transformare, punând bazele unor schimbări democratice, politice, economice și societale pozitive.

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.* Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCSONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.

și al partenerilor săi din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice.

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.* Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCSONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.

Or. en

Amendamentul 143

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 1

Textul propus de Comisie

(1) Este în interesul comun al Uniunii și al **partenerilor săi** din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice ale țărilor din această zonă în vederea viitoarei lor aderări la Uniune. Perspectiva aderării la Uniune are un puternic efect de transformare, punând bazele unor schimbări democratice, politice, economice și societale pozitive.

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.* ***Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este***

Amendamentul

(1) Este în interesul comun al Uniunii și al **țărilor sale partener** din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice ale țărilor din această zonă în vederea viitoarei lor aderări la Uniune. Perspectiva aderării la Uniune are un puternic efect de transformare, punând bazele unor schimbări democratice, politice, economice, ***de mediu*** și societale pozitive.

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.

*conformă cu RCSONU 1244/1999,
precum și cu Avizul CIJ privind
Declarația de independență a Kosovoului.*

Or. en

Amendamentul 144 Angel Dzhambazki

Propunere de regulament Considerentul 1

Textul propus de Comisie

(1) Este în interesul comun al Uniunii și al partenerilor săi din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice ale țărilor din această zonă în vederea viitoarei lor aderări la Uniune. Perspectiva aderării la Uniune are un puternic efect de transformare, punând bazele unor schimbări democratice, politice, economice și societale pozitive.

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.* Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCSONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.

Amendamentul

(1) Este în interesul comun al Uniunii și al partenerilor săi din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice ale țărilor din această zonă în vederea viitoarei lor aderări la Uniune. Perspectiva aderării la Uniune are un puternic efect de transformare, punând bazele unor schimbări democratice, politice, economice și societale pozitive. ***Reamintește că aderarea la Uniune nu este doar un act simbolic, ci necesită angajamente serioase față de valorile și standardele Uniunii.***

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.* Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCSONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.

Or. en

Amendamentul 145 Željana Zovko

Propunere de regulament Considerentul 1

Textul propus de Comisie

(1) Este în interesul comun al Uniunii și al partenerilor săi din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice ale țărilor din această zonă în vederea viitoarei lor aderări la Uniune. Perspectiva aderării la Uniune are un puternic efect de transformare, punând bazele unor schimbări democratice, politice, economice și societale pozitive.

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.* Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCSONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.

Amendamentul

(1) Este în interesul comun al Uniunii și al partenerilor săi din Balcanii de Vest¹ să impulsioneze eforturile de reformare a sistemelor politice, juridice și economice ale țărilor din această zonă în vederea viitoarei lor aderări la Uniune. Perspectiva aderării la Uniune are un puternic efect de transformare, punând bazele unor schimbări democratice, politice, economice și societale pozitive. ***O condiție prealabilă fundamentală pentru aderarea la Uniune este îndeplinirea criteriilor de la Copenhaga, care se bazează pe valorile democrației, statului de drept și respectării drepturilor omului.***

¹ Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo*, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.* Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCSONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.

Or. en

Amendamentul 146

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1a) Aderarea la UE trebuie să fie întotdeauna o procedură bazată pe merit și fiecare țară implicată în procesul de aderare trebuie să fie evaluată pe baza meritelor proprii în ceea ce privește îndeplinirea criteriilor de la Copenhaga, în special asigurarea respectării depline a drepturilor omului, a democrației, a statului de drept și a respectării și

protejării minorităților. Deși războiul de agresiune al Rusiei împotriva Ucrainei a dat un nou sens și un nou impuls extinderii, calea țărilor din Balcanii de Vest către aderarea la UE trebuie să fie ancorată ferm în progrese și reforme tangibile și concrete realizate de statele în curs de aderare. Pentru a garanta succesul extinderii ca instrument eficace de politică externă al UE, este necesară o voință politică reală atât în statele membre, cât și în țările implicate în procesul de aderare.

Or. en

Amendamentul 147

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1a) Progresul în procesul de extindere poate fi doar bazat pe merit și stabilit în funcție de criterii clare, punându-se accentul pe drepturile și valorile fundamentale, precum și pe disponibilitatea de a pune în aplicare reformele necesare pentru alinierea sistemelor sale politice, instituționale, juridice, administrative și economice la normele, standardele, politicile și practicile Uniunii, promovând totodată relații de bună vecinătate.

Or. en

Amendamentul 148

Georgios Kyrtosos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1a) Trebuie avut în vedere că, la peste 20 de ani de la reuniunea la nivel înalt de la Salonic, statele din Balcanii de Vest se află în etape diferite ale procesului de aderare, susținând dinamici diferite în eforturile lor de a îndeplini capitolele de negociere obligatorii.

Or. en

Amendamentul 149

Georgios Kyrtosos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 1 b (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1b) Trebuie avută în vedere importanța geostrategică a strategiei de extindere către Balcanii de Vest pentru securitatea, pacea și stabilitatea statelor membre ale UE, în contextul schimbărilor dinamice din mediul internațional, în special în condițiile invaziei agresive a Rusiei în Ucraina.

Or. en

Amendamentul 150

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(2) Înainte de aderare, este necesar să se expună unele dintre avantajele aderării la Uniune. Convergența economică se află în centrul acestor avantaje. În prezent, nivelul de convergență a Balcanilor de

(2) Înainte de aderare, este necesar **să se depună eforturi pentru adoptarea și punerea în aplicare a acquis-ului UE cât mai curând posibil, precum și** să se expună unele dintre avantajele aderării la

Vest în ceea ce privește PIB-ul pe cap de locuitor exprimat la standardele puterii de cumpărare rămâne scăzut, situându-se între 30 % și 50 % din media Uniunii, și nu progresează suficient de rapid.

Uniune. *Alături de tranziția democratică și de respectarea drepturilor și a valorilor fundamentale*, convergența economică se află în centrul acestor avantaje. În prezent, nivelul de convergență a Balcanilor de Vest în ceea ce privește PIB-ul pe cap de locuitor exprimat la standardele puterii de cumpărare rămâne scăzut, situându-se între 30 % și 50 % din media Uniunii, și nu progresează suficient de rapid.

Or. en

Amendamentul 151 **Vladimír Bilčík**

Propunere de regulament **Considerentul 2**

Textul propus de Comisie

(2) Înainte de aderare, este necesar să se expună unele dintre avantajele aderării la Uniune. Convergența economică se află în centrul acestor avantaje. În prezent, nivelul de convergență a Balcanilor de Vest în ceea ce privește PIB-ul pe cap de locuitor exprimat la standardele puterii de cumpărare rămâne scăzut, situându-se între 30 % și 50 % din media Uniunii, și nu progresează suficient de rapid.

Amendamentul

(2) Înainte de aderare, este necesar să se expună unele dintre avantajele aderării la Uniune. *Alături de tranziția democratică și de respectarea drepturilor și a valorilor fundamentale, inclusiv a statului de drept*, convergența economică se află în centrul acestor avantaje. În prezent, nivelul de convergență a Balcanilor de Vest în ceea ce privește PIB-ul pe cap de locuitor exprimat la standardele puterii de cumpărare rămâne scăzut, situându-se între 30 % și 50 % din media Uniunii, și nu progresează suficient de rapid.

Or. en

Amendamentul 152 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Considerentul 2**

Textul propus de Comisie

(2) Înainte de aderare, este necesar să se expună unele dintre avantajele aderării la Uniune. Convergența economică se află în centrul acestor avantaje. În prezent, nivelul de convergență a Balcanilor de Vest în ceea ce privește PIB-ul pe cap de locuitor exprimat la standardele puterii de cumpărare rămâne scăzut, **situându-se între 30 % și 50 % din media Uniunii**, și nu progresează suficient de rapid.

Amendamentul

(2) Înainte de aderare, este necesar să se expună unele dintre avantajele aderării la Uniune. Convergența economică se află în centrul acestor avantaje. În prezent, nivelul de convergență a Balcanilor de Vest în ceea ce privește PIB-ul pe cap de locuitor exprimat la standardele puterii de cumpărare rămâne scăzut și nu progresează suficient de rapid.

Or. bg

Amendamentul 153

Victor Negrescu

Propunere de regulament

Considerentul 2 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(2a) Se consideră că sprijinul pentru țările din Balcanii de Vest în vederea extinderii UE rămâne important pentru punerea în aplicare a reformelor și a investițiilor necesare legate de aderare.

Or. en

Amendamentul 154

Georgios Kyrtsos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 3

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(3) Pentru a reduce această disparitate, Comisia Europeană a adoptat o comunicare privind un plan de creștere pentru Balcanii de Vest bazat pe patru piloni: (a) sporirea integrării în piața unică a UE; (b) stimularea integrării economice regionale,

(3) Pentru a reduce această disparitate, Comisia Europeană a adoptat o comunicare privind un plan de creștere pentru Balcanii de Vest bazat pe patru piloni: (a) sporirea integrării în piața unică a UE; (b) stimularea integrării economice regionale,

pe baza normelor și a standardelor UE, prin punerea deplină în aplicare a Planului de acțiune privind piața regională comună care este în vigoare; (c) aprofundarea reformelor menite să accelereze **creșterea** economică în regiune, promovarea convergenței economice și consolidarea stabilității regionale și (d) instituirea unui nou instrument de finanțare, și anume: Mecanismul de reformă și creștere pentru Balcanii de Vest.

pe baza normelor și a standardelor UE, prin punerea deplină în aplicare a Planului de acțiune privind piața regională comună care este în vigoare; (c) aprofundarea reformelor menite să accelereze **dezvoltarea** economică în regiune, promovarea convergenței economice **incluzive și durabile** și consolidarea stabilității regionale și (d) instituirea unui nou instrument de finanțare, și anume: Mecanismul de reformă și creștere pentru Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 155

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 3

Textul propus de Comisie

(3) Pentru a reduce această disparitate, Comisia Europeană a adoptat o comunicare privind un plan de creștere pentru Balcanii de Vest bazat pe patru piloni: (a) sporirea integrării în piața unică a UE; (b) stimularea integrării economice regionale, pe baza normelor și a standardelor UE, prin punerea deplină în aplicare a Planului de acțiune privind piața regională comună care este în vigoare; (c) aprofundarea reformelor menite să accelereze **creșterea economică** în regiune, promovarea convergenței economice și consolidarea stabilității regionale și (d) instituirea unui nou instrument de finanțare, și anume: Mecanismul de reformă și creștere pentru Balcanii de Vest.

Amendamentul

(3) Pentru a reduce această disparitate, Comisia Europeană a adoptat o comunicare privind un plan de creștere pentru Balcanii de Vest bazat pe patru piloni: (a) sporirea integrării în piața unică a UE; (b) stimularea integrării economice regionale, pe baza normelor și a standardelor UE, prin punerea deplină în aplicare a Planului de acțiune privind piața regională comună care este în vigoare; (c) aprofundarea reformelor menite să accelereze **dezvoltarea durabilă** în regiune, promovarea convergenței economice și consolidarea stabilității regionale și (d) instituirea unui nou instrument de finanțare, și anume: Mecanismul de reformă și creștere pentru Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 156

Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Considerentul 3

Textul propus de Comisie

(3) Pentru a reduce această disparitate, Comisia Europeană a adoptat o comunicare privind un plan de creștere pentru Balcanii de Vest bazat pe patru piloni: (a) sporirea integrării în piața unică a UE; (b) stimularea integrării economice regionale, pe baza normelor și a standardelor UE, prin punerea deplină în aplicare a Planului de acțiune privind piața regională comună care este în vigoare; (c) aprofundarea reformelor menite să accelereze creșterea economică în regiune, promovarea convergenței economice și consolidarea stabilității regionale și (d) instituirea unui nou instrument de finanțare, și anume: Mecanismul de reformă și creștere pentru Balcanii de Vest.

Amendamentul

(3) Pentru a reduce această disparitate, Comisia Europeană a adoptat o comunicare privind un plan de creștere pentru Balcanii de Vest bazat pe patru piloni: (a) sporirea integrării în piața unică a UE; (b) stimularea integrării economice regionale, pe baza normelor și a standardelor UE, prin punerea deplină în aplicare a Planului de acțiune privind piața regională comună care este în vigoare; (c) aprofundarea reformelor menite să accelereze creșterea economică în regiune, promovarea **creșterii economice bazate pe tranziția verde și cea digitală și a** convergenței economice, **precum** și consolidarea stabilității regionale și (d) instituirea unui nou instrument de finanțare, și anume: Mecanismul de reformă și creștere pentru Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 157

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 4

Textul propus de Comisie

(4) Punerea în aplicare a respectivului plan de creștere necesită o finanțare sporită în cadrul unui nou instrument de finanțare specific, Mecanismul de reformă și creștere, pentru a sprijini regiunea în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor de promovare a **creșterii**, a integrării regionale și a pieței regionale comune.

Amendamentul

(4) Punerea în aplicare a respectivului plan de creștere necesită o finanțare sporită în cadrul unui nou instrument de finanțare specific, Mecanismul de reformă și creștere, pentru a sprijini regiunea în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor de promovare a **dezvoltării incluzive și durabile, contribuind la atingerea neutralității climatice până cel târziu în**

2050 și la decarbonizarea economiei, precum și la consolidarea democrației, a statului de drept, inclusiv a independenței sistemului judiciar, a protejării drepturilor omului, a combaterii corupției și a oricărui tip de nepotism și favoritism, a spălării banilor, a evitării obligațiilor fiscale, a evaziunii fiscale, a fraudei fiscale și a criminalității organizate, dar și promovarea tranziției juste și a celei digitale, stimulând tranziția verde și pe cea digitală în regiune într-o manieră favorabilă incluziunii sociale, precum și a integrării regionale și a pieței regionale comune.

Or. en

Amendamentul 158
Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Considerentul 4

Textul propus de Comisie

(4) Punerea în aplicare a respectivului plan de creștere necesită o finanțare sporită în cadrul unui nou instrument de finanțare specific, Mecanismul de reformă și creștere, pentru a sprijini regiunea în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor de promovare a creșterii, a integrării regionale și a pieței regionale comune.

Amendamentul

(4) Punerea în aplicare a respectivului plan de creștere necesită o finanțare sporită în cadrul unui nou instrument de finanțare specific, Mecanismul de reformă și creștere, pentru a sprijini regiunea în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor de promovare a creșterii, a integrării regionale și a pieței regionale comune, ***susținute printr-o evaluare cuprinzătoare a eficienței pentru a garanta că investițiile contribuie cu adevărat la creșterea economică regională.***

Or. en

Amendamentul 159
Georgios Kyrtos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 4

Textul propus de Comisie

(4) Punerea în aplicare a respectivului plan de creștere necesită o finanțare sporită în cadrul unui nou instrument de finanțare specific, Mecanismul de reformă și creștere, pentru a sprijini regiunea în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor de promovare a creșterii, a integrării regionale și a pieței regionale comune.

Amendamentul

(4) Punerea în aplicare a respectivului plan de creștere necesită o finanțare sporită în cadrul unui nou instrument de finanțare specific, Mecanismul de reformă și creștere, pentru a sprijini regiunea în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor de promovare a creșterii, **formarea unui mediu de investiții stabil și implementarea** integrării regionale și a pieței regionale comune.

Or. en

Amendamentul 160

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(4a) Conform metodologiei revizuite din 2020 „Consolidarea procesului de aderare – O perspectivă credibilă de aderare la UE pentru Balcanii de Vest”, progresele înregistrate în privința elementelor fundamentale determină ritmul global al negocierilor. În acest scop, mecanismul se bazează pe condiționalitatea strictă, iar accesul la finanțare depinde de obținerea unor rezultate concrete și de punerea în aplicare a reformelor în domeniul elementelor fundamentale. În plus, pentru a avea acces la finanțarea preconizată în cadrul acestui mecanism, beneficiarii trebuie să se alinieze pe deplin la obiectivele strategice, valorile și interesele UE, inclusiv la politica externă și de securitate comună a UE.

Or. en

Amendamentul 161

Georgios Kyrtzos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(4a) Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție cu condiția prealabilă ca beneficiarii să respecte în continuare democrația parlamentară, mecanismele și instituțiile democratice eficace, inclusiv un sistem de control și echilibru adecvat, un sistem parlamentar pluripartit, buna guvernare la toate nivelurile, alegeri libere și corecte în concordanță cu valorile UE, statul de drept, inclusiv un sistem judiciar și un procuror independenți, progrese continue în combaterea corupției. Țările din Balcanii de Vest ar trebui, de asemenea, să continue să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților, și să depună eforturi în vederea creșterii participării femeilor la procesul decizional.

Or. en

Amendamentul 162

Georgios Kyrtzos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 4 b (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(4b) Obiectivele generale ale Mecanismului de reformă și creștere ar trebui, printre altele, să sprijine beneficiarii să promoveze coeziunea și reziliența sociale, economice, de mediu și

teritoriale democratice, precum și integrarea progresivă în economia și pe piețele Uniunii și mondiale, dar și convergența economică, socială și de mediu ascendentă către standardele Uniunii. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc și printr-o monitorizare periodică a evoluției circumstanțelor sociale și economice din Balcanii de Vest. Beneficiarii ar trebui să garanteze accesul public la informațiile privind oportunitățile de finanțare în cadrul acestui mecanism, precum și o concurență liberă și loială pe parcursul procesului de licitație și al alocării subvențiilor în cadrul mecanismului.

Or. en

Amendamentul 163

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament Considerentul 5

Textul propus de Comisie

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

Amendamentul

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică **și pentru decarbonizarea economiilor:** conectivitatea, inclusiv transporturile **durabile**, energia, tranziția verde și cea digitală, **inclusiv promovarea celor mai înalte standarde de eficiență energetică, punându-se accentul pe rețelele descentralizate de energie din surse regenerabile, neutralitatea climatică și economia circulară, inclusiv acordându-se prioritate surselor regenerabile de energie și eficienței energetice, precum și utilizarea materialelor de origine etică**

*locală, educația și dezvoltarea competențelor. **Mecanismul și toate investițiile ar trebui să fie aliniate pe deplin la acquis-ul UE din domeniul climei și, în special, la principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” și să le respecte.***

Or. en

Amendamentul 164

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Considerentul 5

Textul propus de Comisie

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

Amendamentul

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică **și cu scopul de a reduce dependențele strategice:** conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, **cercetarea și inovarea,** educația și dezvoltarea competențelor, **acordându-se o atenție specială tineretului.**

Or. en

Amendamentul 165

Vladimír Bilčík

Propunere de regulament

Considerentul 5

Textul propus de Comisie

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori

Amendamentul

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele **și capitalul uman** care ar putea

de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

funcționa ca factori esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: **IMM-urile**, conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, **cercetarea și inovarea**, educația și dezvoltarea competențelor.

Or. en

Amendamentul 166
Victor Negrescu

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

Amendamentul

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor, **serviciile de sănătate, combaterea corupției, democrația, libertatea mass-mediei.**

Or. en

Amendamentul 167
Željana Zovko

Propunere de regulament
Considerentul 5

Textul propus de Comisie

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea,

Amendamentul

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea,

inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor, ***precum și investițiile în capitalul uman.***

Or. en

Amendamentul 168

Georgios Kyrtosos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 5

Textul propus de Comisie

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

Amendamentul

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, ***cercetarea și inovarea***, educația și dezvoltarea competențelor.

Or. en

Amendamentul 169

David McAllister

Propunere de regulament

Considerentul 5

Textul propus de Comisie

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

Amendamentul

(5) Pentru a atinge aceste scopuri, ar trebui să se pună un accent deosebit referitor la domeniile de investiții pe sectoarele care ar putea funcționa ca factori de multiplicare esențiali pentru dezvoltarea socială și economică: ***sănătatea***, conectivitatea, inclusiv transporturile, energia, tranziția verde și cea digitală, educația și dezvoltarea competențelor.

Amendamentul 170
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 5 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(5a) Mecanismul ar trebui să respecte cele mai înalte standarde în materie de climă și mediu, iar agendele de reformă ar trebui supuse unor proceduri de evaluare strategică a impactului asupra mediului, pentru a identifica și a atenua în mod corespunzător potențialul impact negativ asupra mediului și social. Ar trebui să se asigure dreptul de acces public la informații al organizațiilor societății civile și al persoanelor fizice, inclusiv dreptul de acces la informații despre mediu, precum și respectarea deplină a Convenției de la Aarhus.

Or. en

Amendamentul 171
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Considerentul 6

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(6) Infrastructura de transport este esențială pentru îmbunătățirea conectivității dintre partenerii din Balcanii de Vest și a conectivității cu UE. Aceasta ar trebui să contribuie la integrarea regiunii în Uniune. În propunerea sa de revizuire a rețelei transeuropene de transport (TEN-T), Comisia a inclus un nou coridor care traversează regiunea Balcanilor de Vest

(6) Infrastructura de transport este esențială pentru îmbunătățirea conectivității dintre partenerii din Balcanii de Vest și a conectivității cu **statele membre ale UE, în special cu cele învecinate cu care există o frontieră directă**. Aceasta ar trebui să contribuie la integrarea **efectivă a** regiunii în Uniune **într-o manieră realistă, ținând seama de**

(coridorul care face legătura între Balcanii de Vest și estul Mediteranei). Rețeaua TEN-T ar trebui să constituie referința pentru finanțarea infrastructurii de transport din regiune.

particularitățile regionale și de provocările geopolitice specifice țărilor respective. În propunerea sa de revizuire a rețelei transeuropene de transport (TEN-T), Comisia a inclus un nou coridor care traversează regiunea Balcanilor de Vest (coridorul care face legătura între Balcanii de Vest și estul Mediteranei). Rețeaua TEN-T ar trebui să constituie referința pentru finanțarea infrastructurii de transport din regiune, ***în special pentru țările care se află deja în proces de construire a infrastructurilor necesare sau care au început acest proces. Finanțarea acestor proiecte din diferite programe ale Uniunii ar trebui evitată. Finalizarea proiectelor existente înainte de a începe altele noi ar trebui să fie o prioritate.***

Or. en

Amendamentul 172

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Considerentul 6**

Textul propus de Comisie

(6) Infrastructura de transport este esențială pentru îmbunătățirea conectivității dintre partenerii din Balcanii de Vest și a conectivității cu UE. Aceasta ar trebui să contribuie la integrarea regiunii în Uniune. În propunerea sa de revizuire a rețelei transeuropene de transport (TEN-T), Comisia a inclus un nou coridor care traversează regiunea Balcanilor de Vest (coridorul care face legătura între Balcanii de Vest și estul Mediteranei). Rețeaua TEN-T ar trebui să constituie referința pentru finanțarea infrastructurii de transport din regiune.

Amendamentul

(6) Infrastructura de transport ***durabilă*** este esențială pentru îmbunătățirea conectivității dintre partenerii din Balcanii de Vest și a conectivității cu UE. Aceasta ar trebui să contribuie la integrarea regiunii în Uniune. În propunerea sa de revizuire a rețelei transeuropene de transport (TEN-T), Comisia a inclus un nou coridor care traversează regiunea Balcanilor de Vest (coridorul care face legătura între Balcanii de Vest și estul Mediteranei). Rețeaua TEN-T ar trebui să constituie referința pentru finanțarea infrastructurii de transport din regiune. ***Ar trebui să se acorde prioritate mijloacelor de transport care respectă mediul, cum ar fi căile***

Amendamentul 173

Sunčana Glavak

Propunere de regulament

Considerentul 7

Textul propus de Comisie

(7) Mecanismul ar trebui să sprijine investițiile și reformele care promovează, pentru beneficiari, calea către transformarea digitală a economiei și a societății, în concordanță cu viziunea UE pentru 2030 prezentată în Comunicarea Comisiei intitulată „Busola pentru dimensiunea digitală 2030: modelul european pentru deceniul digital”². Mecanismul ar trebui să **acționeze pentru a facilita îndeplinirea obiectivelor generale și a țintelor digitale referitoare la Uniune. Astfel cum a subliniat Comisia în comunicarea sa din 15 iunie 2023³, setul de instrumente pentru securitatea cibernetică a rețelelor 5G ar trebui să constituie referința pentru finanțarea din partea UE cu scopul de a asigura securitatea, reziliența și protecția integrității infrastructurii digitale în regiune.**

² COM(2021) 118 final.

³ „Punerea în aplicare a setului de instrumente pentru securitatea cibernetică a rețelelor 5G”, C(2023) 4049 final.

Amendamentul

(7) Mecanismul ar trebui să sprijine investițiile și reformele care promovează, pentru beneficiari, calea către transformarea digitală a economiei și a societății, în concordanță cu viziunea UE pentru 2030 prezentată în Comunicarea Comisiei intitulată „Busola pentru dimensiunea digitală 2030: modelul european pentru deceniul digital”². Mecanismul ar trebui să **acorde prioritate investițiilor și reformelor care nu numai că impulsionează transformarea digitală, ci și garantează că aceste eforturi se bazează pe principiul securității, al rezilienței și al integrității. Este esențial ca toate investițiile să se alinieze la obiectivele „Busolei pentru dimensiunea digitală 2030”, promovând o economie digitală favorabilă incluziunii care este în beneficiul tuturor cetățenilor și respectă cele mai înalte standarde de securitate cibernetică, inclusiv punerea în aplicare a setului de instrumente pentru securitatea cibernetică a rețelelor 5G ca element de bază al proiectelor de infrastructură digitală.**

² COM(2021) 118 final.

Amendamentul 174
Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Considerentul 8

Textul propus de Comisie

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. **Abordarea** ar trebui să **se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.**

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ **COM(2022) 57 final.**

⁶ **COM(2020) 641 final.**

Amendamentul

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. **Această abordare** ar trebui să **sublinieze importanța reformelor economice, a consolidării instituțiilor democratice, a statului de drept și a respectării drepturilor fundamentale, asigurând o cale globală și sustenabilă către integrarea în UE.**

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

Or. en

Amendamentul 175
Željana Zovko

Propunere de regulament
Considerentul 8

Textul propus de Comisie

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului **nu** ar trebui să **înlocuiască** sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

Amendamentul

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului ar trebui să **consolideze** sprijinul bilateral și regional **existent** acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. **Instrumentul de asistență pentru preaderare (IPA) rămâne mecanismul financiar principal pentru a sprijini statele în curs de aderare în integrarea lor europeană.** Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

Or. en

Amendamentul 176
David McAllister

Propunere de regulament
Considerentul 8

Textul propus de Comisie

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să

Amendamentul

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să

înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, **ci** să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune. **Instrumentul de asistență pentru preaderare (IPA III) rămâne principalul vehicul financiar pentru asistența pentru preaderare condiționată, bazată pe merit. Mecanismul ar trebui** să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

Or. en

Amendamentul 177

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Considerentul 8**

Textul propus de Comisie

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea

Amendamentul

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea

beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil, **și maximizând sinergiile**. Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

Or. en

Amendamentul 178 **Andrei Kovacev**

Propunere de regulament **Considerentul 8**

Textul propus de Comisie

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an.

Amendamentul

(8) Sprijinul acordat de Uniune în cadrul mecanismului nu ar trebui să înlocuiască sprijinul bilateral și regional acordat în temeiul Regulamentului (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului⁴, axat pe pregătirea beneficiarilor pentru aderarea la Uniune, ci să îl completeze pe acesta, utilizând totodată mecanismele și structurile deja existente, acolo unde este posibil. Abordarea ar trebui să se bazeze pe metodologia de extindere existentă, cu precădere pe metodologia revizuită din 2020⁵, și pe Planul economic și de investiții⁶ din același an. **În această**

privință, abordarea ar trebui să accelereze integrarea economică regională, integrarea progresivă pe piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și să promoveze cooperarea regională, relațiile de bună vecinătate, reconcilierea și soluționarea litigiilor în Balcanii de Vest.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III) (JO L 330, 20.9.2021, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1529/oj>).

⁵ COM(2022) 57 final.

⁶ COM(2020) 641 final.

Or. en

Amendamentul 179

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice ***stabilite sub formă de jaloane și ținte***, pe baza unor criterii și ***calendare*** stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată și ***condiționalități*** clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale și ***coeziunea socială și teritorială, decarbonizarea***, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii

fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, **achizițiile** publice și **controlul** ajutoarelor de stat, **gestionarea** finanțelor publice și **combaterea corupției**. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, **în special, să accelereze tranziția verde a regiunii către neutralitatea climatică până cel târziu în 2050, în conformitate cu Acordul de la Paris și cu Pactul verde, măsurile de atenuare a schimbărilor climatice și de adaptare la acestea, precum și protecția mediului și a biodiversității. Mecanismul ar trebui**, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv **stabilitatea instituțiilor care garantează democrația**, statul de drept, **drepturile omului și respectarea și protejarea minorităților. În special, mecanismul ar trebui să promoveze în continuare reformele în domeniul independenței sistemului judiciar, al combaterii tuturor tipurilor de corupție și structuri oligarhice, precum și a oricărui tip de nepotism sau favoritism, a spălării banilor, a evitării obligațiilor fiscale, a evaziunii fiscale, a fraudei fiscale și a criminalității organizate, în domeniul statului de drept, al achizițiilor publice și al controlului ajutoarelor de stat, precum și al gestionării finanțelor publice. Mecanismul ar trebui să asigure participarea semnificativă a autorităților regionale și locale, precum și a societății civile și a experților, la elaborarea reformelor și la controlul și punerea lor în aplicare. Mecanismul ar trebui să asigure punerea rapidă în aplicare a Actului privind Europa interoperabilă, pentru a accelera schimbul de informații în sectorul public din UE și răspândirea pe scară largă a unei transformări digitale eficiente a acestui sector.** Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 180
Željana Zovko

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite, **imparțiale și apolitice**, și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare **bazate pe îndeplinirea țințelor-cheie**. **Condiționalitatea stabilită ar trebui să evite orice abuz politic și să asigure un cadru egal și echitabil pentru ca toți beneficiarii să aibă acces la fonduri**. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele **și valorile**, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc **și în cadrul unor consultări periodice**.

Or. en

Amendamentul 181
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele

generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective **ar trebui** urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

generale și specifice – **atât la nivel național, cât și la nivel regional** –, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele **și valorile**, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, **astfel cum sunt consacrate în criteriile de la Copenhaga**, inclusiv statul de drept **și nediscriminarea**, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective **trebuie** urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 182

Andor Deli, Livia Járóka, Kinga Gál

Propunere de regulament

Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui,

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui,

de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, **tranziția democratică, sprijinul pentru minoritățile naționale și etnice**, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției **și a criminalității organizate**. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 183 **Vladimír Bilčík**

Propunere de regulament **Considerentul 9**

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, **tranziția democratică**, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției **și a criminalității organizate, precum și lupta împotriva dezinformării**. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Amendamentul 184
Željana Zovko

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției **și a criminalității organizate, inclusiv a traficului de ființe umane**. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 185
Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Michael Kauch

Propunere de regulament
Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar

trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la **valorile**, legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării **viitoare** la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, **justiția și drepturile fundamentale**, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 186

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare, **garantate prin cadre de audit cuprinzătoare**. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui,

reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 187

Georgios Kyrtsov, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Considerentul 9

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice, combaterea corupției și **a criminalității organizate**. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 188

David Lega

**Propunere de regulament
Considerentul 9**

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale, integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, **drepturile omului**, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

**Amendamentul 189
Eider Gardiazabal Rubial**

**Propunere de regulament
Considerentul 9**

Textul propus de Comisie

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale,

Amendamentul

(9) Sprijinul în cadrul mecanismului ar trebui acordat pentru a îndeplini obiectivele generale și specifice, pe baza unor criterii stabilite și sub rezerva îndeplinirii unor condiții de plată clare. Obiectivele generale ale mecanismului ar trebui să fie accelerarea integrării economice regionale,

integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

integrarea progresivă cu piața unică a Uniunii, convergența socioeconomică *ascendentă* a economiilor din Balcanii de Vest și alinierea la *valorile*, legislația, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la Uniune. Mecanismul ar trebui, de asemenea, să contribuie la accelerarea reformelor legate de elementele fundamentale ale procesului de extindere, inclusiv statul de drept, achizițiile publice și controlul ajutoarelor de stat, gestionarea finanțelor publice și combaterea corupției. Aceste obiective ar trebui urmărite într-un mod care se consolidează reciproc.

Or. en

Amendamentul 190
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Considerentul 9 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(9a) Mecanismul ar trebui să încurajeze și să îmbunătățească cooperarea dintre țările din Balcanii de Vest și statele membre învecinate, contribuind la dezvoltarea proiectelor de importanță strategică din sectoarele transporturilor, energetic, digital și al tranziției energetice.

Or. bg

Amendamentul 191
Željana Zovko

Propunere de regulament
Considerentul 10

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze ***principiile eficacității dezvoltării, respectând*** principiul adiționalității în raport cu sprijinul acordat în cadrul altor programe și ***instrumente*** ale Uniunii și încercând să evite suprapunerea asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze principiul adiționalității în raport cu sprijinul acordat în cadrul altor programe și ***al instrumentelor existente de sprijin pentru extindere*** ale Uniunii și încercând să evite suprapunerea asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

Or. en

Amendamentul 192 **David Lega**

Propunere de regulament **Considerentul 10**

Textul propus de Comisie

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze principiile eficacității dezvoltării, respectând principiul adiționalității în raport cu sprijinul acordat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii ***și încercând să evite suprapunerea*** asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

Amendamentul

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze principiile eficacității dezvoltării, respectând principiul adiționalității în raport cu sprijinul acordat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii. ***Comisia va asigura evitarea suprapunerii*** asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

Or. en

Amendamentul 193 **Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel**

Propunere de regulament **Considerentul 10**

Textul propus de Comisie

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze

Amendamentul

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze

principiile eficacității dezvoltării, respectând principiul adiționalității în raport cu sprijinul acordat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii și **încercând să evite** suprapunerea asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

principiile eficacității dezvoltării, respectând principiul adiționalității în raport cu sprijinul acordat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii și **prevenind** suprapunerea asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

Or. en

Amendamentul 194 **David McAllister**

Propunere de regulament **Considerentul 10**

Textul propus de Comisie

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze principiile eficacității dezvoltării, respectând **principiul adiționalității în raport cu** sprijinul acordat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii și încercând să evite suprapunerea asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

Amendamentul

(10) Mecanismul ar trebui să promoveze principiile eficacității dezvoltării, respectând sprijinul **suplimentar** acordat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii și încercând să evite suprapunerea asistenței acordate în temeiul prezentului regulament cu alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țări terțe, de organizații și entități multilaterale și regionale.

Or. en

Amendamentul 195 **Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Michael Kauch**

Propunere de regulament **Considerentul 11**

Textul propus de Comisie

(11) Mecanismul ar trebui să asigure coerența cu obiectivele generale ale

Amendamentul

(11) Mecanismul ar trebui să asigure coerența cu obiectivele generale ale

acțiunii externe a Uniunii, astfel cum sunt prevăzute la articolul 21 din Tratatul privind Uniunea Europeană, și să sprijine aceste obiective, inclusiv respectarea drepturilor fundamentale, astfel cum sunt consacrate în Carta drepturilor fundamentale a UE. Mecanismul va asigura în special protecția și promovarea drepturilor omului și a statului de drept.

acțiunii externe a Uniunii, astfel cum sunt prevăzute la articolul 21 din Tratatul privind Uniunea Europeană, și să sprijine aceste obiective, inclusiv respectarea drepturilor fundamentale, astfel cum sunt consacrate în Carta drepturilor fundamentale a UE. Mecanismul va asigura în special protecția și promovarea drepturilor omului, ***inclusiv, dar fără a se limita la drepturile minorităților, cum ar fi comunitățile LGBTQ***, și a statului de drept.

Or. en

Amendamentul 196

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament Considerentul 11

Textul propus de Comisie

(11) Mecanismul ar trebui să asigure coerența cu obiectivele generale ale acțiunii externe a Uniunii, astfel cum sunt prevăzute la articolul 21 din Tratatul privind Uniunea Europeană, și să sprijine aceste obiective, inclusiv respectarea drepturilor fundamentale, astfel cum sunt consacrate în Carta drepturilor fundamentale a UE. Mecanismul va asigura în special protecția și promovarea drepturilor omului și a statului de drept.

Amendamentul

(11) Mecanismul ar trebui să asigure coerența cu obiectivele generale ale acțiunii externe a Uniunii, astfel cum sunt prevăzute la articolul 21 din Tratatul privind Uniunea Europeană, și să sprijine aceste obiective, inclusiv respectarea drepturilor fundamentale, astfel cum sunt consacrate în Carta drepturilor fundamentale a UE. Mecanismul va asigura în special protecția și promovarea drepturilor omului și a statului de drept, ***care constituie condiții prealabile politice fundamentale pentru procesul de aderare la UE.***

Or. en

Amendamentul 197

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 11

Textul propus de Comisie

(11) Mecanismul ar trebui să asigure coerența cu obiectivele generale ale acțiunii externe a Uniunii, astfel cum sunt prevăzute la articolul 21 din Tratatul privind Uniunea Europeană, și să sprijine aceste obiective, inclusiv respectarea drepturilor fundamentale, astfel cum sunt consacrate în Carta drepturilor fundamentale a UE. Mecanismul va asigura în special protecția și promovarea drepturilor omului și a statului de drept.

Amendamentul

(11) Mecanismul ar trebui să asigure coerența cu obiectivele generale ale acțiunii externe a Uniunii, astfel cum sunt prevăzute la articolul 21 din Tratatul privind Uniunea Europeană, și să sprijine aceste obiective, inclusiv respectarea drepturilor fundamentale, astfel cum sunt consacrate în Carta drepturilor fundamentale a UE. Mecanismul va asigura în special protecția și promovarea drepturilor omului, **a democrației** și a statului de drept.

Or. en

Amendamentul 198 David McAllister

Propunere de regulament Considerentul 11 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(11a) Mecanismul și finanțarea acordată odată cu acesta ar trebui să pună un accent deosebit pe întreprinderile mici și mijlocii stabilite la nivel local, pentru a asigura că dezvoltarea durabilă este direct interconectată cu întreprinderile locale și antreprenorii locali;

Or. en

Amendamentul 199 Željana Zovko

Propunere de regulament Considerentul 11 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(11a) Acest mecanism nu ar trebui să sprijine nicio activitate sau măsură a beneficiarilor care acționează contrar obiectivelor de consolidare a securității și a stabilității regionale.

Or. en

Amendamentul 200

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch, Nathalie Loiseau

Propunere de regulament Considerentul 11 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(11a) Activitățile derulate în temeiul mecanismului nu ar trebui să pună sub semnul întrebării suveranitatea, unitatea și integritatea teritorială a Bosniei și Herțegovinei.

Or. en

Amendamentul 201

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament Considerentul 12

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(12) Activitățile desfășurate în cadrul mecanismului ar trebui să sprijine progresele înregistrate în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, **precum și în direcția adeziunii la Acordul de la Paris și la Convenția-cadru a Națiunilor Unite asupra schimbărilor climatice, la Convenția Organizației Națiunilor Unite privind diversitatea biologică și la Convenția Națiunilor Unite pentru combaterea deșertificării și nu ar**

(12) Activitățile desfășurate în cadrul mecanismului ar trebui să sprijine progresele înregistrate în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă **și să contribuie la realizarea contribuțiilor naționale în temeiul Acordului de la Paris și al Convenției-cadru a Națiunilor Unite asupra schimbărilor climatice în conformitate cu angajamentele asumate în cadrul planurilor naționale privind energia și clima, în temeiul Convenției**

trebui să contribuie la degradarea mediului sau să dăuneze mediului ori climei. Măsurile finanțate în cadrul mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția acestora stabilită la nivel național și cu ambiția lor de a atinge neutralitatea climatică până în 2050. ***Mecanismul ar trebui să contribuie la acțiunile de atenuare și la capacitatea de adaptare la efectele negative ale schimbărilor climatice și să promoveze reziliența la schimbările climatice.***

Organizației Națiunilor Unite privind diversitatea biologică și ***al Convenției*** Națiunilor Unite pentru combaterea deșertificării și nu ar trebui să contribuie la degradarea mediului sau să dăuneze mediului ori climei. ***În special, finanțarea alocată în contextul mecanismului ar trebui să fie coerentă cu obiectivul pe termen lung de menținere a creșterii temperaturii medii globale cu mult sub 2 °C peste nivelurile preindustriale și de continuare a eforturilor de limitare a creșterii temperaturii la 1,5 °C. Aceasta ar trebui, de asemenea, să fie coerentă cu obiectivul de a crește capacitatea de acțiune în sensul atenuării și capacitatea de adaptare la efectele negative ale schimbărilor climatice și de promovare a rezilienței la schimbările climatice, precum și cu sprijinul pentru conservarea biodiversității, economia circulară, gestionarea durabilă a apei și reducerea la zero a poluării.*** Măsurile finanțate în cadrul mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția acestora stabilită la nivel național și cu ambiția lor de a atinge neutralitatea climatică până în 2050.

Or. en

Amendamentul 202
Andor Deli, Lívia Járóka, Kinga Gál

Propunere de regulament
Considerentul 12 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(12a) Activitățile derulate în temeiul mecanismului ar trebui să sprijine copiii și familiile acestora, acordând o atenție deosebită copiilor care trăiesc în comunități marginalizate și în regiunile ultraperiferice. Activitățile derulate în temeiul mecanismului ar trebui să

sprijine, acolo unde este posibil, eforturi precum avantajele fiscale și fondurile de pensii pentru familiile mari, accesul egal la dezvoltarea copiilor preșcolari prin crearea unor rețele de centre de îngrijire și creșe și accesul la prețuri scăzute la grădinițe obligatorii începând cu vârsta de 3 ani, precum și accesul egal la învățământul primar și secundar, cu posibilitatea de a învăța limbi străine și de a deprinde competențe digitale, o strategie specifică pentru a preveni abandonul școlar în rândul copiilor defavorizați, încurajându-i să rămână în sistemul de învățământ prin crearea de burse, crearea de centre naționale de talente, programe de ucenicie și de stagii și participarea la posibilitățile de a studia în străinătate.

Or. en

Amendamentul 203

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament **Considerentul 12 a (nou)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(12a) Activitățile derulate în temeiul mecanismului ar trebui, de asemenea, să ajute beneficiarii să soluționeze provocările sociale, să promoveze coeziunea socială ascendentă și convergența către standardele Uniunii și să sprijine progresele în direcția Pilonului european al drepturilor sociale.

Or. en

Amendamentul 204

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 13

Textul propus de Comisie

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

Amendamentul

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui **să asigure participarea semnificativă a femeilor la procesul decizional**, să promoveze **și să impulsioneze** egalitatea de gen și **abordarea integratoare a egalității de gen, precum** și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. **Regulamentul ar trebui să promoveze și drepturile comunității roma și LGBTQI+, precum și drepturile minorităților și ale grupurilor vulnerabile.** Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap **și cu protocolul la aceasta, ratificate de UE și de statele sale membre, și să asigure implicarea părților interesate relevante, în special a organizațiilor care reprezintă persoanele cu handicap în procesele decizionale, precum** și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică. **Mecanismul sprijină și dreptul persoanelor cu handicap de a trăi în mod independent și de a fi incluse și accelerează tranziția de la instituțiile rezidențiale la sprijin în cadrul comunității și la o viață independentă (dezinstituționalizare) pentru copii, adulți și persoane în vârstă cu handicap și asigură că resursele din cadrul mecanismului nu sunt utilizate pentru a perpetua segregarea persoanelor cu handicap. Mecanismul ar trebui să sprijine o reformă cuprinzătoare a**

sistemului de protecție și îngrijire a copilului, inclusiv prin tranziția de la îngrijirea instituționalizată la îngrijirea în cadrul familiei și al comunității pentru toți copiii. În plus, regulamentul ar trebui pus în aplicare cu respectarea deplină a Pilonului european al drepturilor sociale, a Comunicării Comisiei Europene privind munca decentă la nivel mondial pentru o tranziție globală justă și o redresare durabilă și a Declarației din 1998 a Organizației Internaționale a Muncii (OIM) cu privire la principiile și drepturile fundamentale la locul de muncă.

Or. en

Justificare

Am inclus elemente suplimentare referitoare la chestiunile privind persoanele cu handicap și respectarea Pilonului european al drepturilor sociale și a declarației Organizației Internaționale a Muncii pe baza recomandărilor primite de la Forumul european al persoanelor cu handicap și, respectiv, de la Organizația Internațională a Muncii.

Amendamentul 205 Angel Dzhambazki

Propunere de regulament Considerentul 13

Textul propus de Comisie

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în

Amendamentul

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în

concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap **și cu protocolul la aceasta, ratificate de UE și de statele sale membre**, și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică. **Măsurile finanțate în cadrul mecanismului ar trebui să ia în considerare și accesibilitatea pentru persoanele cu handicap în conformitate cu cadrul juridic al UE, în special cu Directiva (UE) 2019/882, cum ar fi locuințele, transportul și spațiile publice accesibile, inclusiv infrastructura publică, atât în zonele urbane, cât și în cele rurale.**

Or. en

Amendamentul 206 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Considerentul 13**

Textul propus de Comisie

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

Amendamentul

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui, **de asemenea**, să fie în concordanță cu **Convenția-cadru pentru protecția minorităților naționale (FCNM), cu Declarația UNESCO privind diversitatea culturală, cu rapoartele Comisiei Europene împotriva Rasismului și Intoleranței (ECRI) și cu** Convenția Națiunilor Unite privind drepturile

persoanelor cu handicap și să asigure
accesibilitatea în ceea ce privește
investițiile și asistența tehnică.

Or. en

Amendamentul 207

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Considerentul 13

Textul propus de Comisie

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

Amendamentul

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze **și să impulsioneze** egalitatea de gen și **abordarea integratoare a egalității de gen**, emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor, **precum și să prevină și să combată violența împotriva femeilor și violența domestică**, în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

Or. en

Amendamentul 208

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Considerentul 13

Textul propus de Comisie

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

Amendamentul

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. ***În plus, regulamentul ar trebui pus în aplicare cu respectarea deplină a Pilonului european al drepturilor sociale.*** Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

Or. en

Amendamentul 209
Victor Negrescu

Propunere de regulament
Considerentul 13

Textul propus de Comisie

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante. Punerea în aplicare a

Amendamentul

(13) Punerea în aplicare a prezentului regulament ar trebui să se bazeze pe principiile egalității, ***inclusiunii, echității*** și nediscriminării, astfel cum au fost elaborate în strategiile din cadrul Uniunii egalității. Regulamentul ar trebui să promoveze egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și să încerce să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale

mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

relevante. Punerea în aplicare a mecanismului ar trebui să fie în concordanță cu Convenția Națiunilor Unite privind drepturile persoanelor cu handicap și să asigure accesibilitatea în ceea ce privește investițiile și asistența tehnică.

Or. en

Amendamentul 210

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament Considerentul 13 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(13a) Prezentul regulament ar trebui să promoveze codul de conduită european privind parteneriatul și principiul guvernantei pe mai multe niveluri, pentru a-i pregăti pe beneficiari pentru viitoarea punere în aplicare a fondurilor structurale și de investiții europene.

Or. en

Amendamentul 211

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament Considerentul 14

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(14) Prin urmare, prezentul regulament ar trebui să **promoveze Agenda verde** pentru Balcanii de Vest⁷, prin consolidarea protecției mediului, prin contribuirea la atenuarea schimbărilor climatice și prin creșterea rezilienței la aceste schimbări, precum și prin accelerarea tranziției către o economie **cu emisii scăzute de carbon**.

(14) Prin urmare, prezentul regulament ar trebui să **contribuie la punerea în aplicare a Agendei verzi** pentru Balcanii de Vest⁷, **în special** prin consolidarea protecției mediului, **inclusiv prin refacerea naturii și a mediului**, prin contribuirea la atenuarea schimbărilor climatice și prin creșterea rezilienței la aceste schimbări, precum și prin accelerarea tranziției către o

economie *neutră climatic, verde, biodiversificată și durabilă*.

⁷ SWD(2020)223 final, 6.10.2020.

⁷ SWD(2020)223 final, 6.10.2020.

Or. en

Amendamentul 212 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Considerentul 14**

Textul propus de Comisie

(14) Prin urmare, prezentul regulament ar trebui să promoveze Agenda verde pentru Balcanii de Vest⁷, prin consolidarea protecției mediului, prin contribuirea la atenuarea schimbărilor climatice și prin creșterea rezilienței la aceste schimbări, precum și prin accelerarea tranziției către o economie cu emisii scăzute de carbon.

⁷ SWD(2020)223 final, 6.10.2020.

Amendamentul

(14) Prin urmare, prezentul regulament ar trebui să promoveze Agenda verde pentru Balcanii de Vest⁷, prin consolidarea protecției mediului, prin contribuirea la atenuarea schimbărilor climatice și prin creșterea rezilienței la aceste schimbări, precum și prin accelerarea tranziției către o economie cu emisii scăzute de carbon, *fără a cauza prejudicii inutile sectoarelor precum agricultura, transporturile etc.*

⁷ SWD(2020)223 final, 6.10.2020.

Or. en

Amendamentul 213 **Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro** în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Considerentul 15**

Textul propus de Comisie

(15) Pentru a ține seama de Pactul verde european ca strategie de *creștere* durabilă a Europei și de importanța abordării obiectivelor în materie de climă și

PE759.076v01-00

50/250

AM\1297004RO.docx

biodiversitate în concordanță cu angajamentele asumate în Acordul interinstituțional, mecanismul ar trebui să contribuie la atingerea țintei globale de 30 % din cheltuielile bugetului Uniunii menite să sprijine obiectivele climatice și de 7,5 % în 2024 și 10 % în 2026 și 2027 pentru obiectivele în materie de biodiversitate. Cel puțin 37 % din sprijinul financiar nerambursabil canalizat prin CIBV ar trebui să aibă în vedere obiectivele climatice. Mecanismul ar trebui să sprijine acele activități care respectă pe deplin standardele și prioritățile Uniunii în materie de climă și mediu, precum și principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” în sensul articolului 17 din Regulamentul (UE) 2020/852⁸.

⁸ Regulamentul (UE) 2020/852 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 iunie 2020 privind instituirea unui cadru care să faciliteze investițiile durabile și de modificare a Regulamentului (UE) 2019/2088, JO L 198, 22.6.2020, p. 13.

și biodiversitate în concordanță cu angajamentele asumate în Acordul interinstituțional, mecanismul ar trebui să contribuie la atingerea țintei globale de 30 % din cheltuielile bugetului Uniunii menite să sprijine obiectivele climatice și de 7,5 % în 2024 și 10 % în 2026 și 2027 pentru obiectivele în materie de biodiversitate. Cel puțin 37 % din sprijinul financiar nerambursabil canalizat prin CIBV ar trebui să aibă în vedere obiectivele climatice. Mecanismul ar trebui să sprijine *doar* acele activități care respectă pe deplin standardele și prioritățile Uniunii în materie de climă și mediu, precum și principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” în sensul articolului 17 din Regulamentul (UE) 2020/852⁸.

⁸ Regulamentul (UE) 2020/852 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 iunie 2020 privind instituirea unui cadru care să faciliteze investițiile durabile și de modificare a Regulamentului (UE) 2019/2088, JO L 198, 22.6.2020, p. 13.

Or. en

Amendamentul 214 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Considerentul 15**

Textul propus de Comisie

(15) Pentru a ține seama de Pactul verde european ca strategie de creștere durabilă a Europei și de importanța abordării obiectivelor în materie de climă și biodiversitate în concordanță cu angajamentele asumate în Acordul interinstituțional, mecanismul ar trebui să contribuie la atingerea țintei globale de 30 % din cheltuielile bugetului Uniunii

Amendamentul

(15) Pentru a ține seama de Pactul verde european ca strategie de creștere durabilă a Europei și de importanța abordării obiectivelor în materie de climă și biodiversitate în concordanță cu angajamentele asumate în Acordul interinstituțional, mecanismul ar trebui să contribuie la atingerea țintei globale de 30 % din cheltuielile bugetului Uniunii

menite să sprijine obiectivele climatice și de 7,5 % în 2024 și 10 % în 2026 și 2027 pentru obiectivele în materie de biodiversitate. Cel puțin 37 % din sprijinul financiar nerambursabil canalizat prin CIBV ar trebui să aibă în vedere obiectivele climatice. Mecanismul ar trebui să sprijine acele activități care respectă pe deplin standardele și prioritățile Uniunii în materie de climă și mediu, precum și principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” în sensul articolului 17 din Regulamentul (UE) 2020/852⁸.

⁸ Regulamentul (UE) 2020/852 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 iunie 2020 privind instituirea unui cadru care să faciliteze investițiile durabile și de modificare a Regulamentului (UE) 2019/2088, JO L 198, 22.6.2020, p. 13.

menite să sprijine obiectivele climatice și de 7,5 % în 2024 și 10 % în 2026 și 2027 pentru obiectivele în materie de biodiversitate. Cel puțin 25 % din sprijinul financiar nerambursabil canalizat prin CIBV ar trebui să aibă în vedere obiectivele climatice. Mecanismul ar trebui să sprijine acele activități care respectă pe deplin standardele și prioritățile Uniunii în materie de climă și mediu, precum și principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” în sensul articolului 17 din Regulamentul (UE) 2020/852⁸.

⁸ Regulamentul (UE) 2020/852 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 iunie 2020 privind instituirea unui cadru care să faciliteze investițiile durabile și de modificare a Regulamentului (UE) 2019/2088, JO L 198, 22.6.2020, p. 13.

Or. en

Amendamentul 215

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să **contribuie la** sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte **și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un**

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să **asigure conformitatea, coerența, consecvența și complementaritatea**, sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate, **cu scopul de a asigura protecția intereselor financiare ale Uniunii**. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre

sistem *parlamentar* pluripartit și *statul de drept, precum și să garanteze* respectarea drepturilor omului, inclusiv *a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților*. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie *ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor*.

beneficiari să *apere și să respecte criteriile de la Copenhaga pentru aderarea la UE, în special stabilitatea instituțiilor care garantează democrația, statul de drept, drepturile omului și respectarea și protejarea minorităților. Beneficiarii trebuie să demonstreze în special că respectă valorile prevăzute la articolul 2 din Tratatul privind Uniunea Europeană (TUE), un sistem democratic pluripartit, inclusiv un echilibru al puterilor adecvat, buna guvernare la toate nivelurile, alegeri libere și corecte, după caz, în conformitate cu dreptul intern al beneficiarilor și cu standardele democratice europene și internaționale, un sistem judiciar independent și un procuror independent, respectarea drepturilor omului, inclusiv, dar fără a se limita la libertatea cuvântului și libertatea mass-mediei*. O altă condiție prealabilă *pentru sprijinul în cadrul acestui mecanism* ar trebui să fie *alinierea deplină a beneficiarului la politica externă și de securitate comună a UE*.

Or. en

Amendamentul 216

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prelabile ca fiecare dintre

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prelabile ca fiecare dintre

beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie **ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia**, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

beneficiari să respecte, **să îmbunătățească** și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit **funcțional, libertatea mass-mediei** și statul de drept, precum și să garanteze respectarea **tuturor** drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **și inclusiv, dar fără a se limita la comunitățile LGBTQ**. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie **alinieră deplină la politica externă și de securitate comună a Uniunii, inclusiv adoptarea unor măsuri restrictive împotriva Rusiei**, precum și **la obligativitatea vizei UE pentru țările terțe**.

Or. en

Amendamentul 217 Vangelis Meimarakis

Propunere de regulament Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere **în continuare** mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit **funcțional, libertatea mass-mediei** și statul de drept, precum și să garanteze respectarea

persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **naționale și altor grupuri vulnerabile, și să promoveze incluziunea lor economică în convergența economică globală urmărită de beneficiar.** O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 218

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament **Considerentul 16**

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere **în continuare** mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit **funcțional, libertatea mass-mediei** și statul de drept, precum și să garanteze respectarea

persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin **tuturor** minorităților, **cum ar fi cele etnice, religioase, LGBTIQ+, și grupurilor vulnerabile, și să promoveze incluziunea lor socială și economică**. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 219 **Vladimír Bilčík**

Propunere de regulament **Considerentul 16**

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere **în continuare** mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit **funcțional, libertatea și independența mass-mediei** și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a

altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 220

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în **ceea ce privește furnizarea** de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității **ferme și continue** în **timpul furnizării** de asistență **și după aceasta**, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **etnice și religioase**. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a

în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor. ***În plus, ar trebui luată în considerare și alinierea Serbiei la politica externă și de securitate comună (PESC).***

Or. en

Amendamentul 221 **Nathalie Loiseau**

Propunere de regulament **Considerentul 16**

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, ***precum*** și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, ***garantarea unei mass-medii libere și pluraliste și combaterea dezinformării, a acțiunilor străine de manipulare a informațiilor și a ingerințelor străine, precum*** și statul de drept, și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare

temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 222

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate **cu niveluri crescute de transparență și o evaluare continuă din partea Comisiei**. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în

privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 223 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Considerentul 16**

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **și ale persoanelor aflate în curs de a fi recunoscute oficial ca atare**. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea

relațiilor.

Or. en

Amendamentul 224
Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor. ***Mai mult, este imperios necesar ca furnizarea de asistență prin intermediul mecanismului să sublinieze importanța transparenței, a responsabilității și a respectării valorilor democratice. Sprijinul ar trebui să fie***

condiționat de angajamentul beneficiarilor de a menține și a îmbunătăți instituțiile democratice, statul de drept și apărarea drepturilor omului. Acesta include asigurarea drepturilor minorităților și promovarea normalizării relațiilor dintre Serbia și Kosovo, în conformitate cu valorile și angajamentele europene. Consolidarea sistemelor de control intern și a măsurilor antifraudă va fi esențială pentru garantarea integrității asistenței furnizate.

Or. en

Amendamentul 225

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **naționale, religioase, culturale și sexuale**. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin

normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 226 **Victor Negrescu**

Propunere de regulament **Considerentul 16**

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere în continuare mecanismele democratice eficiente și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului **și a diversității culturale**, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu

normalizarea relațiilor.

privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 227

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Considerentul 16

Textul propus de Comisie

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere **în continuare** mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

(16) Comisia, în cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, ar trebui să contribuie la sporirea transparenței și a responsabilității în ceea ce privește furnizarea de asistență, inclusiv prin punerea în aplicare a unor sisteme de control intern și a unor politici antifraudă adecvate. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului ar trebui să fie pus la dispoziție sub rezerva îndeplinirii condițiilor prealabile ca fiecare dintre beneficiari să respecte și să apere mecanismele democratice eficace și instituțiile aferente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit și statul de drept, precum și să garanteze respectarea drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 228

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament Considerentul 16 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(16a) O altă condiție prealabilă ar trebui să fie ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 229

David McAllister

Propunere de regulament Considerentul 17

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(17) Quantumul maxim total al sprijinului alocat din partea Uniunii prin intermediul mecanismului ar trebui să fie de 6 miliarde EUR în prețuri curente pentru perioada 2024-2027, din care până la 2 miliarde EUR sub formă de sprijin nerambursabil și 4 miliarde EUR sub formă de împrumuturi preferențiale cu titlu de asistență financiară acordate de către Uniune și provizionate din quantumul de 2 miliarde EUR. Cel puțin jumătate din quantumul total ar trebui alocat prin intermediul Cadrului de investiții pentru Balcanii de Vest (CIBV), incluzând întregul quantum aferent sprijinului

(17) Quantumul maxim total al sprijinului alocat din partea Uniunii prin intermediul mecanismului ar trebui să fie de 6 miliarde EUR în prețuri curente pentru perioada 2024-2027, din care până la 2 miliarde EUR sub formă de sprijin nerambursabil și 4 miliarde EUR sub formă de împrumuturi preferențiale cu titlu de asistență financiară acordate de către Uniune și provizionate din quantumul de 2 miliarde EUR. Cel puțin jumătate din quantumul total ar trebui alocat prin intermediul Cadrului de investiții pentru Balcanii de Vest (CIBV), incluzând întregul quantum aferent sprijinului

nerambursabil, **minus** 1,5 % din asistența tehnică și cuantumurile necesare pentru provizionarea împrumuturilor.

nerambursabil, **mai puțin de** 1,5 % din asistența tehnică și cuantumurile necesare pentru provizionarea împrumuturilor.

Or. en

Amendamentul 230 **Sunčana Glavak**

Propunere de regulament **Considerentul 18**

Textul propus de Comisie

(18) **Prezentul regulament stabilește un pachet financiar pentru întreaga durată a acestui instrument, care urmează să constituie principala valoare de referință în înțelesul punctului 18 din Acordul interinstituțional din 16 decembrie 2020 dintre Parlamentul European, Consiliul Uniunii Europene și Comisia Europeană privind disciplina bugetară, cooperarea în chestiuni bugetare și buna gestiune financiară, precum și privind noile resurse proprii, inclusiv o foaie de parcurs în vederea introducerii de noi resurse proprii, pentru Parlamentul European și pentru Consiliu în cursul procedurii bugetare anuale.**

Amendamentul

(18) **Instituirea unui pachet financiar astfel cum se prevede în prezentul regulament evidențiază investițiile strategice ale Uniunii în viitorul Balcanilor de Vest. Aceasta este o confirmare a angajamentului nostru pentru promovarea stabilității, a prosperității și a integrării mai strânse în UE. Procedura bugetară anuală, ghidată de Acordul interinstituțional, va asigura că aceste investiții sunt aliniate la disciplina și obiectivele financiare mai ample ale Uniunii, inclusiv explorarea unor noi resurse proprii pentru a sprijini aceste inițiative vitale.**

Or. en

Amendamentul 231 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Considerentul 19**

Textul propus de Comisie

(19) Datoria financiară aferentă împrumuturilor acordate în baza acestui mecanism nu ar trebui să fie sprijinită de garanția pentru acțiunea externă, prin

Amendamentul

(19) Datoria financiară aferentă împrumuturilor acordate în baza acestui mecanism nu ar trebui să fie sprijinită de garanția pentru acțiunea externă, prin

derogare de la articolul 31 alineatul (3) a doua teză din Regulamentul (UE) 2021/947. Tipul de sprijin sub formă de împrumut acordat în cadrul acestui mecanism ar trebui să constituie asistență financiară în înțelesul articolului 220 alineatul (1) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046. Un cuantum orientativ al finanțării pentru fiecare beneficiar ar trebui calculat pe baza formulei prevăzute în anexa I, combinând ponderea populației unui beneficiar în populația totală a regiunii Balcanilor de Vest și PIB-ul mediu pe cap de locuitor pentru regiunea Balcanilor de Vest raportat la PIB-ul pe cap de locuitor al beneficiarului respectiv, ponderând cei doi factori cu 60 % și, respectiv, cu 40 %. În cazul în care condițiile de plată pentru deblocarea fondurilor nu sunt îndeplinite, Comisia poate redistribui, parțial sau integral, cuantumul către alți beneficiari.

derogare de la articolul 31 alineatul (3) a doua teză din Regulamentul (UE) 2021/947. Tipul de sprijin sub formă de împrumut acordat în cadrul acestui mecanism ar trebui să constituie asistență financiară în înțelesul articolului 220 alineatul (1) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046. Un cuantum orientativ al finanțării pentru fiecare beneficiar ar trebui calculat pe baza formulei prevăzute în anexa I, combinând ponderea populației unui beneficiar în populația totală a regiunii Balcanilor de Vest și PIB-ul mediu pe cap de locuitor pentru regiunea Balcanilor de Vest raportat la PIB-ul pe cap de locuitor al beneficiarului respectiv, ponderând cei doi factori cu 60 % și, respectiv, cu 40 %. În cazul în care condițiile de plată pentru deblocarea fondurilor nu sunt îndeplinite, Comisia poate redistribui, parțial sau integral, cuantumul către alți beneficiari.

Mecanismul trebuie să păstreze echilibrul geografic atunci când se alocă fonduri din cadrul mecanismului și să ia în considerare capacitățile administrative locale inegale. Posibila realocare a fondurilor din cadrul mecanismului ar putea conduce la distribuirea dezechilibrată a asistenței pentru beneficiari.

Or. en

Amendamentul 232

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament Considerentul 19

Textul propus de Comisie

(19) Datoria financiară aferentă împrumuturilor acordate în baza acestui mecanism nu ar trebui să fie sprijinită de garanția pentru acțiunea externă, prin derogare de la articolul 31 alineatul (3) a

Amendamentul

(19) Datoria financiară aferentă împrumuturilor acordate în baza acestui mecanism nu ar trebui să fie sprijinită de garanția pentru acțiunea externă, prin derogare de la articolul 31 alineatul (3) a

doua teză din Regulamentul (UE) 2021/947. Tipul de sprijin sub formă de împrumut acordat în cadrul acestui mecanism ar trebui să constituie asistență financiară în înțelesul articolului 220 alineatul (1) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046. Un cuantum orientativ al finanțării pentru fiecare beneficiar ar trebui calculat pe baza formulei prevăzute în anexa I, combinând ponderea populației unui beneficiar în populația totală a regiunii Balcanilor de Vest și PIB-ul mediu pe cap de locuitor pentru regiunea Balcanilor de Vest raportat la PIB-ul pe cap de locuitor al beneficiarului respectiv, ponderând cei doi factori cu 60 % și, respectiv, cu 40 %. În cazul în care condițiile de plată pentru deblocarea fondurilor nu sunt îndeplinite, Comisia poate redistribui, parțial sau integral, cuantumul către alți beneficiari.

doua teză din Regulamentul (UE) 2021/947. Tipul de sprijin sub formă de împrumut acordat în cadrul acestui mecanism ar trebui să constituie asistență financiară în înțelesul articolului 220 alineatul (1) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046. Un cuantum orientativ al finanțării pentru fiecare beneficiar ar trebui calculat pe baza formulei prevăzute în anexa I, combinând ponderea populației unui beneficiar în populația totală a regiunii Balcanilor de Vest și PIB-ul mediu pe cap de locuitor pentru regiunea Balcanilor de Vest raportat la PIB-ul pe cap de locuitor al beneficiarului respectiv, ponderând cei doi factori cu 60 % și, respectiv, cu 40 %. În cazul în care condițiile de plată pentru deblocarea fondurilor nu sunt îndeplinite, Comisia poate redistribui, parțial sau integral, cuantumul către alți beneficiari, **iar dacă nu este utilizat, cuantumul ar trebui să fie returnat la bugetul european.**

Or. en

Amendamentul 233

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Considerentul 21

Textul propus de Comisie

(21) Ar trebui permise restricții privind eligibilitatea în cadrul procedurilor de atribuire realizate în temeiul mecanismului, având în vedere natura specifică a activității sau atunci când activitatea afectează securitatea sau ordinea publică.

Amendamentul

(21) Ar trebui permise restricții privind eligibilitatea în cadrul procedurilor de atribuire realizate în temeiul mecanismului, având în vedere natura specifică a activității sau atunci când activitatea afectează securitatea sau ordinea publică, **cu respectarea garanțiilor procedurale pentru căile de atac adecvate astfel încât să se evite utilizarea arbitrară a acestor dispoziții pe baza părtinirii politice.**

Or. en

Amendamentul 234

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Nathalie Loiseau

Propunere de regulament

Considerentul 22

Textul propus de Comisie

(22) Pentru a asigura o punere în aplicare eficientă a mecanismului, inclusiv pentru a facilita integrarea beneficiarilor din Balcanii de Vest în lanțurile valorice europene, toate produsele și materialele finanțate și achiziționate în cadrul acestui mecanism ar trebui să provină din statele membre, de la beneficiari, de la părțile contractante la Acordul privind Spațiul Economic European și din țările care ***intră sub incidența anexei I la Regulamentul (UE) 2021/947 al Parlamentului European și al Consiliului¹⁰ și a anexei I la Regulamentul (UE) 2021/1529***, precum și din țările pentru care Comisia stabilește accesul reciproc la asistență externă în rândul beneficiarilor, cu excepția cazului în care produsele și materialele nu pot fi obținute în condiții rezonabile în niciuna dintre țările respective.

Amendamentul

(22) Pentru a asigura o punere în aplicare eficientă a mecanismului, inclusiv pentru a facilita integrarea beneficiarilor din Balcanii de Vest în lanțurile valorice europene, toate produsele și materialele finanțate și achiziționate în cadrul acestui mecanism ar trebui să provină din statele membre, de la beneficiari, ***din Ucraina, Moldova, Georgia, precum și*** de la părțile contractante la Acordul privind Spațiul Economic European și din țările care ***furnizează beneficiarilor un nivel de sprijin comparabil cu cel furnizat de Uniunea Europeană cu scopul de a ne dezvolta strategia autonomă, ținând seama totodată de dimensiunea economiei lor***, precum și din țările pentru care Comisia stabilește accesul reciproc la asistență externă în rândul beneficiarilor, cu excepția cazului în care produsele și materialele nu pot fi obținute în condiții rezonabile în niciuna dintre țările respective.

¹⁰ ***Regulamentul (UE) 2021/947 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 iunie 2021 de instituire a Instrumentului de vecinătate, cooperare pentru dezvoltare și cooperare internațională – „Europa globală”, de modificare și abrogare a Deciziei nr. 466/2014/UE a Parlamentului European și a Consiliului și de abrogare a Regulamentului (UE) 2017/1601 al Parlamentului European și al Consiliului și a Regulamentului (CE, Euratom) nr. 480/2009 al Consiliului (JO L 209, 14.6.2021, p. 1, ELI:***

Amendamentul 235

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 24

Textul propus de Comisie

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de **priorități de investiții** în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea **creșterii socioeconomice**, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă **va servi** drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism.

Amendamentul

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de investiții în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), **sub forma unor jaloane și ținte** care să ofere un cadru pentru stimularea **dezvoltării durabile favorabile incluziunii și pentru accelerarea tranziției juste și digitale în conformitate cu politicile Uniunii, îmbunătățind în același timp incluziunea și coeziunea socială și regională și reducând inegalitățile**, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă **ar trebui să servească** drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism. **Agenda de reformă ar trebui dezvoltată într-o manieră transparentă și favorabilă incluziunii, care va asigura consultarea și participarea semnificativă a autorităților locale și regionale, precum și a societății civile și a experților, și ar trebui să demonstreze modul în care a fost planificată și realizată participarea semnificativă a părților interesate, astfel încât a avut o influență însemnată asupra rezultatului procesului prin consultări, cu calendare și un nivel de transparență suficiente și cu proceduri clare de monitorizare pentru contribuțiile aduse.**

Amendamentul 236

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh

Propunere de regulament

Considerentul 24

Textul propus de Comisie

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism.

Amendamentul

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice ***aliniate la valorile UE*** și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism. ***Agenda de reformă ar trebui elaborată în strânsă consultare cu părțile interesate relevante, inclusiv cu parlamentele naționale, cu organismele reprezentative și autoritățile locale și regionale, cu partenerii sociali și cu organizațiile societății civile.***

Or. en

Amendamentul 237

David McAllister

Propunere de regulament

Considerentul 24

Textul propus de Comisie

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice, clar structurat și

Amendamentul

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice, clar structurat și

aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism.

aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism. ***Agenda de reformă ar trebui transmisă Parlamentului European.***

Or. en

Amendamentul 238

Željana Zovko

Propunere de regulament Considerentul 24

Textul propus de Comisie

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism.

Amendamentul

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent, ***clar*** și prioritar de reforme specifice și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism.

Or. en

Amendamentul 239

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament Considerentul 24

Textul propus de Comisie

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din

Amendamentul

(24) Punerea în aplicare a Mecanismului pentru Balcanii de Vest ar trebui să fie fondată pe un set coerent și prioritar de reforme specifice și de priorități de investiții în fiecare țară beneficiară din

Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism.

Balcanii de Vest (o agendă de reformă), care să ofere un cadru pentru stimularea creșterii socioeconomice **favorabile incluziunii**, clar structurat și aliniat la cerințele de aderare la Uniune. Agenda de reformă va servi drept cadru general pentru atingerea obiectivelor prezentului mecanism.

Or. en

Amendamentul 240 **Sunčana Glavak**

Propunere de regulament **Considerentul 25**

Textul propus de Comisie

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, **reflectând obiectivele mecanismului.**

Amendamentul

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, **pentru a asigura că plata sprijinului acordat de Uniune depinde nu numai de respectarea condițiilor de plată, ci și de progresele verificabile și substanțiale înregistrate în punerea în aplicare a reformelor, conform evaluării de către Comisie. Deblocarea financiară trebuie să fie aliniată meticulos la obiectivele mecanismului, facilitând o abordare bazată pe performanță care corelează în mod direct finanțarea cu realizarea jaloanelor de reformă specifice și convenite.**

Or. en

Amendamentul 241

David Lega

**Propunere de regulament
Considerentul 25**

Textul propus de Comisie

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului.

Amendamentul

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de **lipsa stagnării persistente, de** respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului.

Or. en

Amendamentul 242

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

**Propunere de regulament
Considerentul 25**

Textul propus de Comisie

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului.

Amendamentul

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile, **cu jaloane și ținte corespunzătoare**, în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului.

Or. en

Amendamentul 243

Željana Zovko

**Propunere de regulament
Considerentul 25**

Textul propus de Comisie

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea **condițiilor** de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului.

Amendamentul

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea **setului clar și prestabilit de condiții** de plată și de realizarea de progrese **concrete** măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului.

Or. en

Amendamentul 244

Fabienne Keller, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

**Propunere de regulament
Considerentul 25**

Textul propus de Comisie

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului.

Amendamentul

(25) Plata sprijinului acordat de Uniune ar trebui să fie condiționată de respectarea condițiilor de plată și de realizarea de progrese măsurabile în ceea ce privește punerea în aplicare a reformelor prevăzute în agendele de reformă care au fost evaluate și aprobate în mod oficial de Comisie. Deblocarea fondurilor ar trebui să fie structurată în consecință, reflectând obiectivele mecanismului. **Comisia ar trebui să elaboreze orientări interne pentru a evalua îndeplinirea satisfăcătoare a condițiilor de plată definite în agendele de reformă, precum și modalități de deblocare parțială a fondurilor. Comisia ar trebui să clarifice și modul în care ar trebui evaluată anularea condițiilor îndeplinite anterior.**

**Comisia ar trebui să informeze
Parlamentul cu privire la aceste
proceduri.**

Or. en

Amendamentul 245

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament Considerentul 26

Textul propus de Comisie

(26) Agendele de reformă ar trebui să includă măsuri de reformă și **domenii de investiții prioritare** specifice, alături de condițiile de plată prevăzute sub forma unor etape calitative și cantitative care să demonstreze faptul că s-au realizat progrese satisfăcătoare în ceea ce privește măsurile respective sau că acestea au fost finalizate, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective. Aceste etape ar trebui planificate până cel târziu la 31 august 2027, chiar dacă finalizarea generală a măsurilor la care se referă etapele sus-menționate se poate prelungi și după 2027, dar nu mai târziu de 31 decembrie 2028.

Amendamentul

(26) Agendele de reformă ar trebui să includă măsuri de reformă și investiții specifice **cu jaloane și ținte corespuțătoare**, alături de condițiile de plată prevăzute sub forma unor etape calitative și cantitative **măsurabile** care să demonstreze faptul că s-au realizat progrese satisfăcătoare în ceea ce privește măsurile respective sau că acestea au fost finalizate, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective **prin jaloane și ținte concrete. Agendele de reformă ar trebui să includă și o calculare ex ante orientativă a costurilor reformelor și investițiilor**. Aceste etape ar trebui planificate până cel târziu la 31 august 2027, chiar dacă finalizarea generală a măsurilor la care se referă etapele sus-menționate se poate prelungi și după 2027, dar nu mai târziu de 31 decembrie 2028.

Or. en

Amendamentul 246 **David Lega**

Propunere de regulament Considerentul 26

Textul propus de Comisie

(26) Agendele de reformă ar trebui să includă măsuri de reformă și domenii de investiții prioritare specifice, alături de condițiile de plată prevăzute sub forma unor etape calitative și cantitative care să demonstreze faptul că s-au realizat progrese satisfăcătoare în ceea ce privește măsurile respective sau că acestea au fost finalizate, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective. Aceste etape ar trebui planificate până cel târziu la 31 august 2027, chiar dacă finalizarea generală a măsurilor la care se referă etapele sus-menționate se poate prelungi și după 2027, dar nu mai târziu de 31 decembrie 2028.

Amendamentul

(26) Agendele de reformă ar trebui să includă măsuri de reformă și domenii de investiții prioritare **clare și** specifice, alături de condițiile de plată prevăzute sub forma unor etape calitative și cantitative **măsurabile** care să demonstreze faptul că s-au realizat progrese satisfăcătoare în ceea ce privește măsurile respective sau că acestea au fost finalizate, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective. Aceste etape ar trebui planificate până cel târziu la 31 august 2027, chiar dacă finalizarea generală a măsurilor la care se referă etapele sus-menționate se poate prelungi și după 2027, dar nu mai târziu de 31 decembrie 2028.

Or. en

Amendamentul 247

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 26

Textul propus de Comisie

(26) Agendele de reformă ar trebui să includă măsuri de reformă și domenii de investiții prioritare specifice, alături de condițiile de plată prevăzute sub forma unor etape **calitative și** cantitative care să demonstreze faptul că s-au realizat progrese satisfăcătoare în ceea ce privește măsurile respective sau că acestea au fost finalizate, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective. Aceste etape ar trebui planificate până cel târziu la 31 august 2027, chiar dacă finalizarea generală a măsurilor la care se referă etapele sus-menționate se poate prelungi și după 2027, dar nu mai târziu de 31 decembrie 2028.

Amendamentul

(26) Agendele de reformă ar trebui să includă măsuri de reformă și domenii de investiții prioritare specifice, alături de condițiile de plată prevăzute sub forma unor etape cantitative **exacte și măsurabile, precum și ținte** care să demonstreze faptul că s-au realizat progrese satisfăcătoare în ceea ce privește măsurile respective sau că acestea au fost finalizate, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective. Aceste etape ar trebui planificate până cel târziu la 31 august 2027, chiar dacă finalizarea generală a măsurilor la care se referă etapele sus-menționate se poate prelungi și după 2027, dar nu mai târziu de 31 decembrie 2028.

Amendamentul 248
Željana Zovko

Propunere de regulament
Considerentul 27

Textul propus de Comisie

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile, corupția, fraudă și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului, precum și modalitățile *care vizează evitarea* dublei finanțări din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii, precum și din partea altor donatori.

Amendamentul

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile, corupția, fraudă și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului, precum și modalitățile *de evitare a* dublei finanțări din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii, precum și din partea altor donatori. ***După deblocarea fondurilor, o evaluare financiară continuă prin sistemul de gestionare și control stabilit în temeiul cadrului IPA III este suficientă pentru a evita suprapunerea.***

Amendamentul 249
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 27

Textul propus de Comisie

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile, corupția, fraudă și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului, precum și

Amendamentul

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile ***și orice tip de corupție, inclusiv corupția la nivel înalt, precum și orice fel de nepotism sau favoritism,*** fraudă și conflictele de interese

modalitățile care vizează evitarea dublei finanțări din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii, precum și din partea altor donatori.

atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului, precum și modalitățile care vizează evitarea dublei finanțări din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii, precum și din partea altor donatori.

Or. en

Amendamentul 250 **Sunčana Glavak**

Propunere de regulament **Considerentul 27**

Textul propus de Comisie

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile, corupția, fraudă și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului, ***precum și modalitățile care vizează evitarea dublei finanțări din partea mecanismului și a altor programe*** ale Uniunii, ***precum și*** din partea ***altor donatori***.

Amendamentul

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile, corupția, fraudă și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului. ***Este esențial să se prezinte măsuri eficiente care să prevină cazurile de dublă finanțare prin alte inițiative*** ale Uniunii ***sau prin contribuții*** din partea ***donatorilor externi, asigurând integritatea și utilizarea optimă a resurselor alocate***.

Or. en

Amendamentul 251 **Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel**

Propunere de regulament **Considerentul 27**

Textul propus de Comisie

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile, corupția,

Amendamentul

(27) Agendele de reformă ar trebui să includă o explicație a sistemului utilizat de beneficiar pentru a preveni, a detecta și a corecta cu eficacitate neregulile, corupția,

frauda și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului, precum și modalitățile care **vizează evitarea dublei finanțări** din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii, precum și din partea altor donatori.

frauda și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului, precum și modalitățile care **ar trebui să prevină dubla finanțare** din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii, precum și din partea altor donatori.

Or. en

Amendamentul 252

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 27 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(27a) Agendele de reformă ar trebui să includă explicații detaliate despre modul în care acestea contribuie la tranziția justă și digitală în regiune și să explice modul în care beneficiarii asigură aplicarea dreptului mediului și a standardelor de mediu ale UE și, în special, aplicarea principiului de „a nu aduce prejudicii semnificative”. Agendele de reformă ar trebui să includă și explicații despre modul în care asigură consultarea și participarea semnificativă a autorităților locale și regionale, precum și a organizațiilor societății civile la elaborarea și punerea în aplicare a agendelor de reformă. Agendele de reformă ar trebui, de asemenea, să explice modul în care sprijină îmbunătățirea accesului publicului la informații și a participării publicului, inclusiv accesul la informații referitoare la mediu.

Or. en

Amendamentul 253

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 28

Textul propus de Comisie

(28) Măsurile din cadrul agendelor de reformă ar trebui, ***după caz***, să contribuie la îmbunătățirea unui sistem eficient de gestionare și control al finanțelor publice, la combaterea corupției, a fraudei ***și*** a criminalității organizate, precum și la instituirea unui sistem eficace de control al ajutoarelor de stat, care să vizeze asigurarea unor condiții echitabile pentru toate întreprinderile. Aceste măsuri ar trebui să fie puse în aplicare de către beneficiar până la o dată orientativă care ar putea fi stabilită, după caz pentru fiecare măsură, în stadiul incipient al punerii în aplicare a mecanismului.

Amendamentul

(28) Măsurile din cadrul agendelor de reformă ar trebui să contribuie la îmbunătățirea unui sistem eficient de gestionare și control al finanțelor publice, la combaterea ***tuturor tipurilor de corupție, inclusiv a corupției la nivel înalt, precum și a oricărui tip de nepotism sau favoritism, a spălării banilor, a evitării obligațiilor fiscale, a evaziunii fiscale, a fraudei fiscale***, a fraudei, a criminalității organizate ***și a conflictelor de interese***, precum și la instituirea unui sistem eficace de control al ajutoarelor de stat, care să vizeze asigurarea unor condiții echitabile pentru toate întreprinderile. Aceste măsuri ar trebui să fie puse în aplicare de către beneficiar până la o dată orientativă care ar putea fi stabilită, după caz pentru fiecare măsură, în stadiul incipient al punerii în aplicare a mecanismului.

Or. en

Amendamentul 254
David Lega

Propunere de regulament
Considerentul 28

Textul propus de Comisie

(28) Măsurile din cadrul agendelor de reformă ar trebui, ***după caz***, să contribuie la îmbunătățirea unui sistem eficient de gestionare și control al finanțelor publice, la combaterea corupției, a fraudei ***și*** a criminalității organizate, precum și la instituirea unui sistem eficace de control al ajutoarelor de stat, care să vizeze asigurarea unor condiții echitabile pentru

Amendamentul

(28) Măsurile din cadrul agendelor de reformă ar trebui să contribuie la îmbunătățirea unui sistem eficient de gestionare și control al finanțelor publice, la combaterea corupției, a fraudei ***și*** a criminalității organizate, precum și la instituirea unui sistem eficace de control al ajutoarelor de stat, care să vizeze asigurarea unor condiții echitabile pentru

toate întreprinderile. Aceste măsuri ar trebui să fie puse în aplicare de către beneficiar până la o dată orientativă care ar putea fi stabilită, după caz pentru fiecare măsură, în stadiul incipient al punerii în aplicare a mecanismului.

toate întreprinderile. Aceste măsuri ar trebui să fie puse în aplicare de către beneficiar până la o dată orientativă care ar putea fi stabilită, după caz pentru fiecare măsură, în stadiul incipient al punerii în aplicare a mecanismului.

Or. en

Amendamentul 255

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 29

Textul propus de Comisie

(29) Comisia ar trebui să evalueze fiecare agendă de reformă pe baza listei de criterii stabilite în prezentul regulament. **În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, Comisiei ar trebui să i se confere competențe de executare** pentru a aproba aceste agende de reformă. **Competențele respective ar trebui să fie exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului¹¹.** Comisia va ține seama în mod corespunzător de Decizia 2010/427/UE a Consiliului și de rolul SEAE, după caz, în special atunci când monitorizează îndeplinirea condiției prealabile necesare pentru acordarea sprijinului din partea Uniunii.

Amendamentul

(29) **Comisia ar trebui să publice agendele de reformă la primirea acestora.** Comisia ar trebui să evalueze fiecare agendă de reformă pe baza listei de criterii stabilite în prezentul regulament, **după consultarea Parlamentului European cu privire la planul prezentat. Comisia ar trebui să fie împuternicită să adopte un act delegat** pentru a aproba aceste agende de reformă. Comisia va ține seama în mod corespunzător de Decizia 2010/427/UE a Consiliului și de rolul SEAE, după caz, în special atunci când monitorizează îndeplinirea condiției prealabile necesare pentru acordarea sprijinului din partea Uniunii.

¹¹ **Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13, ELI:**

Amendamentul 256

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 29

Textul propus de Comisie

(29) Comisia ar trebui să evalueze fiecare agendă de reformă pe baza listei de criterii stabilite în prezentul regulament. În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, **Comisiei** ar trebui să ***i se confere competențe de executare pentru a aproba aceste agende de reformă.***

Competențele respective ar trebui să fie exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului¹¹. Comisia va ține seama în mod corespunzător de Decizia 2010/427/UE a Consiliului și de rolul SEAE, după caz, în special atunci când monitorizează îndeplinirea condiției prealabile necesare pentru acordarea sprijinului din partea Uniunii.

¹¹ Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj>).

Amendamentul

(29) Comisia ar trebui să evalueze fiecare agendă de reformă pe baza listei de criterii stabilite în prezentul regulament. În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, **Comisia** ar trebui să ***adopte un act delegat.*** Competențele respective ar trebui să fie exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului¹¹. Comisia va ține seama în mod corespunzător de Decizia 2010/427/UE a Consiliului și de rolul SEAE, după caz, în special atunci când monitorizează îndeplinirea condiției prealabile necesare pentru acordarea sprijinului din partea Uniunii.

¹¹ Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj>).

Amendamentul 257

Željana Zovko

**Propunere de regulament
Considerentul 29**

Textul propus de Comisie

(29) Comisia ar trebui să evalueze fiecare agendă de reformă pe baza listei de criterii stabilite în prezentul regulament. În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, Comisiei ar trebui să i se confere competențe de executare pentru a aproba aceste agende de reformă. Competențele respective ar trebui să fie exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului¹¹. Comisia va ține seama în mod corespunzător de Decizia 2010/427/UE a Consiliului și de rolul SEAE, după caz, în special atunci când monitorizează îndeplinirea condiției prealabile necesare pentru acordarea sprijinului din partea Uniunii.

¹¹ Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj>).

Amendamentul

(29) Comisia ar trebui să evalueze fiecare agendă de reformă pe baza listei de criterii **clare și imparțiale** stabilite în prezentul regulament. În vederea asigurării unor condiții uniforme **și echitabile** pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, Comisiei ar trebui să i se confere competențe de executare pentru a aproba aceste agende de reformă. Competențele respective ar trebui să fie exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului¹¹. Comisia va ține seama în mod corespunzător de Decizia 2010/427/UE a Consiliului și de rolul SEAE, după caz, în special atunci când monitorizează îndeplinirea condiției prealabile necesare pentru acordarea sprijinului din partea Uniunii.

¹¹ Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj>).

Or. en

Amendamentul 258

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

**Propunere de regulament
Considerentul 30**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(30) **Decizia de punere în aplicare a Comisiei menționată** în prezentul regulament ar trebui să constituie, totodată, un program de lucru în sensul articolului 110 alineatul (2) din Regulamentul financiar în ceea ce privește cuantumul sprijinului financiar nerambursabil acordat în temeiul prezentului regulament.

(30) **Actul delegat menționat** în prezentul regulament ar trebui să constituie, totodată, un program de lucru în sensul articolului 110 alineatul (2) din Regulamentul financiar în ceea ce privește cuantumul sprijinului financiar nerambursabil acordat în temeiul prezentului regulament.

Or. en

Amendamentul 259
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Considerentul 31

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(31) **Având în vedere nevoia de flexibilitate în ceea ce privește punerea în aplicare a mecanismului, beneficiarul ar trebui să aibă posibilitatea de a adresa Comisiei o cerere motivată privind modificarea deciziei de punere în aplicare, în cazul în care agenda de reformă, inclusiv condițiile de plată relevante, nu mai poate fi realizată, fie parțial, fie total, din cauza unor circumstanțe obiective. Beneficiarul ar trebui să poată formula o cerere motivată de modificare a agendei de reformă, inclusiv prin propunerea unor acte adiționale, dacă este cazul.**

eliminat

Or. en

Amendamentul 260
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 31

Textul propus de Comisie

(31) Având în vedere nevoia de flexibilitate în ceea ce privește punerea în aplicare a mecanismului, beneficiarul ar trebui să aibă posibilitatea de a adresa Comisiei o cerere motivată privind modificarea **deciziei de punere în aplicare**, în cazul în care agenda de reformă, inclusiv condițiile de plată relevante, nu mai poate fi realizată, fie parțial, fie total, din cauza unor circumstanțe obiective. Beneficiarul ar trebui să poată formula o cerere motivată de modificare a agendei de reformă, inclusiv prin propunerea unor acte adiționale, dacă este cazul.

Amendamentul

(31) Având în vedere nevoia de flexibilitate în ceea ce privește punerea în aplicare a mecanismului, beneficiarul ar trebui să aibă posibilitatea de a adresa Comisiei o cerere motivată privind modificarea **actului delegat**, în cazul în care agenda de reformă, inclusiv condițiile de plată relevante, nu mai poate fi realizată, fie parțial, fie total, din cauza unor circumstanțe obiective. Beneficiarul ar trebui să poată formula o cerere motivată de modificare a agendei de reformă, inclusiv prin propunerea unor acte adiționale, dacă este cazul.

Or. en

Amendamentul 261

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 32

Textul propus de Comisie

(32) Comisia ar trebui să fie în măsură să modifice decizia de punere în aplicare, în special pentru a ține seama de modificarea cuantumurilor disponibile.

Amendamentul

(32) Comisia ar trebui să fie în măsură să modifice decizia de punere în aplicare **printr-un act delegat**, în special pentru a ține seama de modificarea cuantumurilor disponibile.

Or. en

Amendamentul 262

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 32

Textul propus de Comisie

(32) Comisia ar trebui să fie în măsură să **modifice decizia de punere în aplicare**, în special pentru a ține seama de modificarea cuantumurilor disponibile.

Amendamentul

(32) Comisia ar trebui să fie în măsură să **propună modificarea actului delegat**, în special pentru a ține seama de modificarea cuantumurilor disponibile.

Or. en

Amendamentul 263

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 33

Textul propus de Comisie

(33) În cazul redistribuirii sprijinului în cadrul prezentului mecanism, care ar conduce la acordarea unui sprijin suplimentar unui beneficiar, respectivul beneficiar ar trebui să prezinte o agendă de reformă revizuită, cu măsuri suplimentare urmând a fi realizate.

Amendamentul

(33) În cazul redistribuirii sprijinului în cadrul prezentului mecanism, care ar conduce la acordarea unui sprijin suplimentar unui beneficiar, respectivul beneficiar ar trebui să prezinte o agendă de reformă revizuită, cu măsuri suplimentare urmând a fi realizate. **În cazul redistribuirii sprijinului, trebuie să se aplice criteriile clare și imparțiale, pentru a evita abuzul politic de acest mecanism, care va conduce la concurență, la relații de vecinătate nesănătoase și la prejudicii financiare pentru beneficiarii mai mici și mai puțin influenți.**

Or. en

Amendamentul 264

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh

Propunere de regulament

Considerentul 33

Textul propus de Comisie

(33) În cazul redistribuirii sprijinului în cadrul prezentului mecanism, care ar conduce la acordarea unui sprijin

Amendamentul

(33) În cazul redistribuirii sprijinului în cadrul prezentului mecanism, care ar conduce la acordarea unui sprijin

suplimentar unui beneficiar, respectivul beneficiar ar trebui să prezinte o agendă de reformă revizuită, cu măsuri suplimentare urmând a fi realizate.

suplimentar unui beneficiar, respectivul beneficiar ar trebui să prezinte **Comisiei și Parlamentului** o agendă de reformă revizuită, cu măsuri suplimentare urmând a fi realizate.

Or. en

Amendamentul 265

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 34

Textul propus de Comisie

(34) Ar trebui încheiat un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar în parte pentru a stabili principiile cooperării financiare dintre Uniune și beneficiar și pentru a specifica mecanismele necesare legate de controlul, supravegherea, monitorizarea, evaluarea, raportarea și auditul finanțării acordate de Uniune în cadrul mecanismului, normele privind impozitele, taxele și alte impuneri, precum și măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese. În consecință, ar trebui încheiat, de asemenea, cu fiecare beneficiar un acord de împrumut care să stabilească dispoziții specifice pentru gestionarea și punerea în aplicare a finanțării acordate sub formă de împrumuturi.

Amendamentul

(34) Ar trebui încheiat un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar în parte pentru a stabili principiile cooperării financiare dintre Uniune și beneficiar și pentru a specifica mecanismele necesare legate de controlul, supravegherea, monitorizarea, evaluarea, raportarea și auditul finanțării acordate de Uniune în cadrul mecanismului, normele privind impozitele, taxele și alte impuneri, precum și măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a **oricăror forme de corupție, inclusiv a corupției la nivel înalt, a oricărui tip de nepotism sau favoritism** și a conflictelor de interese. În consecință, ar trebui încheiat, de asemenea, cu fiecare beneficiar un acord de împrumut care să stabilească dispoziții specifice pentru gestionarea și punerea în aplicare a finanțării acordate sub formă de împrumuturi. **Acordul privind mecanismul ar trebui să prevadă obligația beneficiarilor de a asigura colectarea și accesul, în conformitate cu principiile UE privind protecția datelor și cu normele aplicabile în materie de protecție a datelor, la date adecvate privind persoanele și entitățile care primesc finanțare, inclusiv la informații privind**

beneficiarii reali, pentru punerea în aplicare a măsurilor din agendele de reformă.

Or. en

Amendamentul 266
David McAllister

Propunere de regulament
Considerentul 34

Textul propus de Comisie

(34) Ar trebui încheiat un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar în parte pentru a stabili principiile cooperării financiare dintre Uniune și beneficiar și pentru a specifica mecanismele necesare legate de controlul, supravegherea, monitorizarea, evaluarea, raportarea și auditul finanțării acordate de Uniune în cadrul mecanismului, normele privind impozitele, taxele și alte impuneri, precum și măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese. În consecință, ar trebui încheiat, de asemenea, cu fiecare beneficiar un acord de împrumut care să stabilească dispoziții specifice pentru gestionarea și punerea în aplicare a finanțării acordate sub formă de împrumuturi.

Amendamentul

(34) Ar trebui încheiat un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar în parte pentru a stabili principiile cooperării financiare dintre Uniune și beneficiar și pentru a specifica mecanismele necesare legate de controlul, supravegherea, monitorizarea, evaluarea, raportarea și auditul finanțării acordate de Uniune în cadrul mecanismului, normele privind impozitele, taxele și alte impuneri, precum și măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese. În consecință, ar trebui încheiat, de asemenea, cu fiecare beneficiar un acord de împrumut care să stabilească dispoziții specifice pentru gestionarea și punerea în aplicare a finanțării acordate sub formă de împrumuturi. ***Atât acordul privind mecanismul, cât și acordul de împrumut sunt comunicate Parlamentului European.***

Or. en

Amendamentul 267
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Considerentul 36

Textul propus de Comisie

(36) Este oportun să se acorde împrumuturi beneficiarilor în condiții foarte avantajoase, cu o durată maximă de **40** de ani și să nu se înceapă rambursarea principalului înainte de anul 2034. De asemenea, este oportun să se deroge de la articolul 220 alineatul (4) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Amendamentul

(36) Este oportun să se acorde împrumuturi beneficiarilor în condiții foarte avantajoase, cu o durată maximă de **35** de ani și să nu se înceapă rambursarea principalului înainte de anul 2034. De asemenea, este oportun să se deroge de la articolul 220 alineatul (4) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Or. en

Amendamentul 268

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 38

Textul propus de Comisie

(38) Pentru a se asigura că rata de provizionare rămâne adecvată riscurilor financiare, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui delegată Comisiei în ceea ce privește modificarea ratei de provizionare. Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și *ca* respectivele consultări să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare¹². În special, pentru a se asigura o participare egală la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul primesc toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu pregătirea actelor delegate.

Amendamentul

(38) Pentru a se asigura că rata de provizionare rămâne adecvată riscurilor financiare, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui delegată Comisiei în ceea ce privește modificarea ratei de provizionare. Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, *precum și cu comisiile competente din cadrul Parlamentului European*. Respectivele consultări *ar trebui* să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare¹². În special, pentru a se asigura o participare egală la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul primesc toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu pregătirea actelor delegate. *Sprijinul*

acordat în cadrul mecanismului ar trebui, de asemenea, să consolideze inițiativele de înfrățire instituțională și de dezvoltare a parteneriatelor cu omologii europeni care vizează consolidarea expertizei și a capacității în Balcanii de Vest.

¹² JO L 123, 12.5.2016, p. 1.

¹² JO L 123, 12.5.2016, p. 1.

Or. en

Amendamentul 269 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Considerentul 38**

Textul propus de Comisie

(38) Pentru a se asigura că rata de provizionare rămâne adecvată riscurilor financiare, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui delegată Comisiei în ceea ce privește modificarea ratei de provizionare. Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și ca respectivele consultări să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare¹². În special, pentru a se asigura o participare egală la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul *primească* toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu pregătirea actelor delegate.

¹² JO L 123, 12.5.2016, p. 1.

Amendamentul

(38) Pentru a se asigura că rata de provizionare rămâne adecvată riscurilor financiare, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui delegată Comisiei în ceea ce privește modificarea ratei de provizionare. Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și ca respectivele consultări să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare¹². În special, pentru a se asigura o participare egală *și transparență* la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul *ar trebui să primească* toate documentele *de la Comisie* în același timp cu experții din statele membre, iar experții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu pregătirea actelor delegate.

¹² JO L 123, 12.5.2016, p. 1.

Amendamentul 270**Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch****Propunere de regulament****Considerentul 39***Textul propus de Comisie*

(39) Pentru a maximiza mobilizarea sprijinului financiar al Uniunii în vederea atragerii de investiții suplimentare și pentru a asigura controlul UE asupra cheltuielilor, investițiile în infrastructură care sprijină agendele de reformă ar trebui puse în aplicare prin intermediul CIBV. Proiectele sau programele individuale ar trebui să fie prezentate Consiliului operațional al CIBV pentru ca acesta să formuleze un aviz numai după îndeplinirea condițiilor de plată relevante care au fost definite în agendele de reformă. În cazul neîndeplinirii condițiilor de plată relevante pentru investiții în termen de un an, Comisia poate redistribui finanțarea pentru investiții în cadrul CIBV între beneficiarii rămași.

Amendamentul

(39) Pentru a maximiza mobilizarea sprijinului financiar al Uniunii în vederea atragerii de investiții suplimentare și pentru a asigura controlul UE asupra cheltuielilor, investițiile în infrastructură care sprijină agendele de reformă ar trebui puse în aplicare prin intermediul CIBV. Proiectele sau programele individuale ar trebui să fie prezentate Consiliului operațional al CIBV pentru ca acesta să formuleze un aviz numai după îndeplinirea condițiilor de plată relevante care au fost definite în agendele de reformă. În cazul neîndeplinirii condițiilor de plată relevante pentru investiții în termen de un an, Comisia poate redistribui finanțarea pentru investiții în cadrul CIBV între beneficiarii rămași, **iar dacă aceasta nu este utilizată, cuantumul este reinvestit în bugetul european.**

Or. en

Amendamentul 271**Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro**

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament**Considerentul 44***Textul propus de Comisie*

(44) În conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, cu Regulamentul (UE, Euratom) 883/2013 al

Amendamentul

(44) În conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, cu Regulamentul (UE, Euratom) 883/2013 al

Parlamentului European și al Consiliului¹³, cu Regulamentele (CE, Euratom) nr. 2988/95¹⁴, (Euratom, CE) nr. 2185/96¹⁵ și (UE) 2017/1939¹⁶ ale Consiliului, interesele financiare ale Uniunii trebuie să fie protejate prin măsuri proporționale, inclusiv prin măsuri referitoare la prevenirea, detectarea, corectarea și investigarea neregulilor, a fraudei, a corupției, a conflictelor de interese, a dublei finanțări, precum și prin măsuri referitoare la recuperarea fondurilor pierdute, plătite în mod necuvenit sau incorect utilizate.

¹³ Regulamentul (UE, Euratom) nr. 883/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 septembrie 2013 privind investigațiile efectuate de Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1073/1999 al Parlamentului European și al Consiliului și a Regulamentului (Euratom) nr. 1074/1999 al Consiliului (JO L 248, 18.9.2013, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/883/oj>).

¹⁴ Regulamentul (CE, Euratom) nr. 2988/95 al Consiliului din 18 decembrie 1995 privind protecția intereselor financiare ale Comunităților Europene (JO L 312, 23.12.1995, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1995/2988/oj>).

¹⁵ Regulamentul (Euratom, CE) nr. 2185/96 al Consiliului din 11 noiembrie 1996 privind controalele și inspecțiile la fața locului efectuate de Comisie în scopul protejării intereselor financiare ale Comunităților Europene împotriva fraudei și a altor abateri (JO L 292, 15.11.1996, p. 2, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1996/2185/oj>).

Parlamentului European și al Consiliului¹³, cu Regulamentele (CE, Euratom) nr. 2988/95¹⁴, (Euratom, CE) nr. 2185/96¹⁵ și (UE) 2017/1939¹⁶ ale Consiliului, interesele financiare ale Uniunii trebuie să fie protejate prin măsuri proporționale, inclusiv prin măsuri referitoare la prevenirea, detectarea, corectarea și investigarea neregulilor, a fraudei, a **tuturor tipurilor de corupție, inclusiv a corupției la nivel înalt, a tuturor tipurilor de nepotism sau favoritism**, a conflictelor de interese, a dublei finanțări, precum și prin măsuri referitoare la recuperarea fondurilor pierdute, plătite în mod necuvenit sau incorect utilizate. ***Serviciile Comisiei ar trebui să dispună de capacități administrative și personal suficiente pentru a asigura îndeplinirea acestor obiective.***

¹³ Regulamentul (UE, Euratom) nr. 883/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 septembrie 2013 privind investigațiile efectuate de Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1073/1999 al Parlamentului European și al Consiliului și a Regulamentului (Euratom) nr. 1074/1999 al Consiliului (JO L 248, 18.9.2013, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/883/oj>).

¹⁴ Regulamentul (CE, Euratom) nr. 2988/95 al Consiliului din 18 decembrie 1995 privind protecția intereselor financiare ale Comunităților Europene (JO L 312, 23.12.1995, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1995/2988/oj>).

¹⁵ Regulamentul (Euratom, CE) nr. 2185/96 al Consiliului din 11 noiembrie 1996 privind controalele și inspecțiile la fața locului efectuate de Comisie în scopul protejării intereselor financiare ale Comunităților Europene împotriva fraudei și a altor abateri (JO L 292, 15.11.1996, p. 2, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1996/2185/oj>).

¹⁶ Regulamentul (UE) 2017/1939 al Consiliului din 12 octombrie 2017 de punere în aplicare a unei forme de cooperare consolidată în ceea ce privește instituirea Parchetului European (EPPO) (JO L 283, 31.10.2017, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1939/oj>).

¹⁶ Regulamentul (UE) 2017/1939 al Consiliului din 12 octombrie 2017 de punere în aplicare a unei forme de cooperare consolidată în ceea ce privește instituirea Parchetului European (EPPO) (JO L 283, 31.10.2017, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1939/oj>).

Or. en

Amendamentul 272 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Considerentul 45**

Textul propus de Comisie

(45) În special, în conformitate cu Regulamentele (Euratom, CE) nr. 2185/96 și (UE, Euratom) nr. 883/2013, Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) ar trebui să aibă competența de a desfășura investigații administrative, inclusiv verificări și inspecții la fața locului, pentru a stabili dacă a avut loc o fraudă, un act de corupție sau orice altă activitate ilegală care afectează interesele financiare ale Uniunii.

Amendamentul

(45) În special, în conformitate cu Regulamentele (Euratom, CE) nr. 2185/96 și (UE, Euratom) nr. 883/2013, Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) ar trebui să aibă competența de a desfășura investigații administrative, inclusiv verificări și inspecții la fața locului, pentru a stabili dacă a avut loc o fraudă, un act de corupție sau orice altă activitate ilegală care afectează interesele financiare ale Uniunii, **în timpul punerii în aplicare a asistenței.**

Or. en

Amendamentul 273 **Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro** în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Considerentul 45 a (nou)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(45a) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul

mecanismului. În acest scop, ar trebui înființată o comisie de audit independentă care să furnizeze Comisiei informații cu privire la o eventuală gestionare defectuoasă a fondurilor și să garanteze că este obținută o declarație de asigurare prin intermediul unui audit extern independent. Comisia de audit ar trebui să facă obiectul obligațiilor de raportare către EPPO, în conformitate cu articolul 24 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2017/1939. Aceste informații ar trebui să fie puse la dispoziția OLAF și EPPO, după caz, și, în funcție de situație, la dispoziția autorităților relevante din Balcanii de Vest beneficiare. Comisia, cu sprijinul delegațiilor Uniunii, ar trebui să aibă dreptul de a efectua controale cu privire la modul în care beneficiarii din Balcanii de Vest execută fondurile pe parcursul întregului ciclu de viață al proiectului. Comisia ar trebui să dispună de fonduri și resurse umane suficiente pentru a efectua auditul și controalele. Comisia de audit ar trebui să asigure un dialog și o cooperare regulate cu Curtea de Conturi Europeană.

Or. en

Amendamentul 274
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Considerentul 45 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(45a) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În acest scop, ar trebui înființată o comisie de audit independentă care să furnizeze Comisiei informații cu privire la o eventuală gestionare defectuoasă a fondurilor. Comisia de

audit ar trebui să facă obiectul obligațiilor de raportare către EPPO, în conformitate cu articolul 24 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2017/1939. Aceste informații ar trebui să fie puse la dispoziția OLAF și EPPO, după caz, și, în funcție de situație, la dispoziția autorităților relevante din Balcanii de Vest beneficiare. Comisia, cu sprijinul delegațiilor Uniunii, ar trebui să aibă dreptul de a efectua controale cu privire la modul în care beneficiarii din Balcanii de Vest execută fondurile pe parcursul întregului ciclu de viață al proiectului. Comisia ar trebui să dispună de fonduri și resurse umane suficiente pentru a efectua auditul și controalele. Comisia de audit ar trebui să asigure un dialog și o cooperare regulate cu Curtea de Conturi Europeană.

Or. en

Amendamentul 275

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 46

Textul propus de Comisie

(46) În conformitate cu articolul 129 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, drepturile necesare și accesul ar trebui să fie acordate Comisiei, OLAF, Curții de Conturi Europene și, după caz, EPPO, inclusiv părților terțe implicate în execuția fondurilor Uniunii.

Amendamentul

(46) În conformitate cu articolul 129 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, drepturile necesare și accesul ar trebui să fie acordate Comisiei, OLAF, Curții de Conturi Europene și, după caz, EPPO, inclusiv părților terțe implicate în execuția fondurilor Uniunii. ***Parlamentului European i se vor acorda, de asemenea, drepturile și accesul necesare. Balcanii de Vest ar trebui, de asemenea, să folosească sistemul de detectare timpurie și de excludere și să informeze Comisia cu privire la neregulile legate de utilizarea fondurilor.***

Amendamentul 276**Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro**

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament**Considerentul 47***Textul propus de Comisie*

(47) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului.

Amendamentul

(47) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului. ***Comisia ar trebui să primească și informații despre beneficiarii reali ai entităților juridice care beneficiază de pe urma mecanismului și să publice o listă a persoanelor și a entităților juridice care primesc cumulativ peste 50 000 de euro din cadrul mecanismului.***

Amendamentul 277**Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel****Propunere de regulament****Considerentul 47**

Textul propus de Comisie

(47) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului.

Amendamentul

(47) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului. ***Comisia și OLAF ar trebui să asigure evaluarea respectivelor sisteme de prevenire a fraudei și să ofere beneficiarilor recomandări pentru modernizări sau soluții, în conformitate cu acquis-ul UE, în cazul deficiențelor.***

Or. en

Amendamentul 278
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Considerentul 47

Textul propus de Comisie

(47) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele

Amendamentul

(47) Comisia ar trebui să se asigure că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele

și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului.

și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului, ***inclusiv de către autoritățile naționale ale statelor membre care dețin date suficiente și fiabile din surse credibile și oficiale.***

Or. en

Amendamentul 279

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 47

Textul propus de Comisie

(47) Comisia ***ar trebui să se asigure*** că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului.

Amendamentul

(47) Comisia ***se asigură*** că interesele financiare ale Uniunii sunt protejate în mod eficace în cadrul mecanismului. În același timp, având în vedere istoricul îndelungat al asistenței financiare acordate beneficiarilor din Balcanii de Vest, inclusiv în cadrul gestiunii indirecte, și ținând seama de alinierea treptată a acestora la standardele și la practicile de control intern ale Uniunii, Comisia se poate baza în mare măsură pe funcționarea sistemelor naționale de control intern și de prevenire a fraudei. În special, Comisia și OLAF ar trebui să fie informate, fără întârziere, cu privire la toate cazurile suspectate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează execuția fondurilor din cadrul mecanismului.

Or. en

Amendamentul 280

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 48

Textul propus de Comisie

(48) Mai mult, beneficiarii ar trebui să raporteze Comisiei, fără întârziere, neregulile, inclusiv fraudele care au făcut obiectul unei constatări administrative sau judiciare primare, și să informeze Comisia cu privire la evoluția procedurilor administrative și juridice. Având în vedere obiectivul de aliniere la bunele practici din statele membre, această raportare ar trebui să se efectueze prin mijloace electronice, utilizându-se Sistemul de gestionare a neregulilor instituit de Comisie.

Amendamentul

(48) Mai mult, beneficiarii ar trebui să raporteze **Comisiei de audit și** Comisiei, fără întârziere, neregulile, inclusiv fraudele care au făcut obiectul unei constatări administrative sau judiciare primare, și să informeze **Comisia de audit și** Comisia cu privire la evoluția procedurilor administrative și juridice. Având în vedere obiectivul de aliniere la bunele practici din statele membre, această raportare ar trebui să se efectueze prin mijloace electronice, utilizându-se Sistemul de gestionare a neregulilor instituit de Comisie.

Or. en

Amendamentul 281

Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 49

Textul propus de Comisie

(49) Fiecare beneficiar trebuie să instituie un sistem de monitorizare care să contribuie la un raport semestrial privind îndeplinirea condițiilor de plată prevăzute în agenda sa care să însoțească cererea semestrială de deblocare a fondurilor. Beneficiarii ar trebui să colecteze date și informații și să ofere acces la acestea, permițând astfel prevenirea, detectarea și corectarea neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese, în legătură cu măsurile care beneficiază de sprijin din partea mecanismului.

Amendamentul

(49) Fiecare beneficiar trebuie să instituie un sistem de monitorizare care să contribuie la un raport semestrial privind îndeplinirea condițiilor de plată prevăzute în agenda sa care să însoțească cererea semestrială de deblocare a fondurilor. Beneficiarii ar trebui să colecteze date și informații și să ofere acces la acestea, permițând astfel prevenirea, detectarea și corectarea neregulilor, a fraudei, a **oricăror tipuri de corupție, inclusiv a corupției la nivel înalt, a oricăror tipuri de nepotism și favoritism** și a conflictelor de interese, în

legătură cu măsurile care beneficiază de sprijin din partea mecanismului.

Or. en

Amendamentul 282

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 50

Textul propus de Comisie

(50) Pentru a asigura o asumare a responsabilității și o transparență eficace în execuția bugetului Uniunii, precum și o evaluare eficace a progreselor înregistrate în realizarea obiectivelor prezentului regulament, Comisia ar trebui să asigure instituirea unor mecanisme clare de monitorizare și evaluare.

Amendamentul

(50) Pentru a asigura o asumare a responsabilității și o transparență eficace în execuția bugetului Uniunii, precum și o evaluare eficace a progreselor înregistrate în realizarea obiectivelor prezentului regulament, Comisia ar trebui să asigure instituirea unor mecanisme clare de monitorizare și evaluare ***imparțială***.

Or. en

Amendamentul 283

Vangelis Meimarakis

Propunere de regulament

Considerentul 51

Textul propus de Comisie

(51) Comisia ar trebui să prezinte Parlamentului European și comitetului menționat în prezentul regulament un raport ***anual*** referitor la progresele înregistrate în ceea ce privește punerea în aplicare a regulamentului și a mecanismului.

Amendamentul

(51) Comisia ar trebui să prezinte Parlamentului European și comitetului menționat în prezentul regulament un raport ***bianual*** referitor la progresele înregistrate în ceea ce privește punerea în aplicare a regulamentului și a mecanismului. ***Raportul bianual ar trebui să includă o evaluare detaliată a valorii adăugate și a aditivității acestui mecanism, a sinergiilor și a complementarităților dintre sprijinul acoperit în cadrul acestui mecanism și Regulamentul (UE) 2021/1529, precum și***

o descriere a modalităților și a măsurilor adoptate de Comisie pentru evitarea dublei finanțări, cu scopul de a proteja bugetul Uniunii.

Or. en

Amendamentul 284

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 51

Textul propus de Comisie

(51) Comisia ar trebui să prezinte Parlamentului European și comitetului menționat în prezentul regulament un raport anual referitor la progresele înregistrate în ceea ce privește punerea în aplicare a regulamentului și a mecanismului.

Amendamentul

(51) Comisia ar trebui să prezinte Parlamentului European și comitetului menționat în prezentul regulament un raport anual referitor la progresele înregistrate în ceea ce privește punerea în aplicare a regulamentului și a mecanismului. ***Raportul anual ar trebui să includă o evaluare detaliată a valorii adăugate și a aditivității acestui mecanism, a sinergiilor și a complementarităților dintre sprijinul acoperit în cadrul acestui mecanism și Regulamentul (UE) 2021/1529, precum și o descriere a modalităților și a măsurilor adoptate de Comisie pentru evitarea dublei finanțări, cu scopul de a proteja bugetul Uniunii. Ar trebui stabilit un dialog periodic cu Parlamentul European și cu comisiile competente din cadrul acestuia.***

Or. en

Amendamentul 285

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Considerentul 51 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(51a) Ca măsură de responsabilitate publică, guvernele beneficiarilor, inclusiv miniștrii relevanți, ar trebui să informeze periodic parlamentele beneficiarilor cu privire la punerea în aplicare a agendelor de reformă respective. Furnizarea în timp util a tuturor informațiilor relevante către parlamentele beneficiarilor, permițând un dialog interinstituțional interactiv cel puțin o dată la trei luni cu membrii relevanți ai cabinetului, este esențială pentru a asigura transparența atât pentru funcționarii aleși, cât și pentru presă și public. Ar trebui să se asigure și raportarea care permite supravegherea, ca parte a aprobării anuale a bugetului beneficiarilor.

Or. en

Amendamentul 286

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 52

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(52) Comisia ar trebui să efectueze o evaluare a mecanismului după finalizarea acestuia.

(52) Comisia ar trebui să efectueze o evaluare a mecanismului după finalizarea acestuia ***și să prezinte rezultatele acesteia în cadrul comisiilor responsabile din Parlamentul European.***

Or. en

Amendamentul 287

David McAllister

Propunere de regulament

Considerentul 53

Textul propus de Comisie

(53) **Capacitățile de comunicare ale beneficiarilor** ar trebui să **fie consolidate pentru a asigura existența unei** mass-media **puternice, libere și pluraliste, precum și susținerea și** înțelegerea de către public a valorilor Uniunii și a beneficiilor și a obligațiilor pe care le presupune potențialul statut de membru al Uniunii, abordând în același timp dezinformarea și acțiunile de manipulare a informațiilor. De asemenea, **ar trebui** asigurată vizibilitatea finanțării din partea Uniunii.

Amendamentul

(53) **Beneficiarii** ar trebui să **sprrijine** mass-media **liberă și pluralistă care îmbunătățește** înțelegerea de către public a valorilor Uniunii și a beneficiilor și a obligațiilor pe care le presupune potențialul statut de membru al Uniunii, abordând în același timp dezinformarea, acțiunile **străine** de manipulare a informațiilor și **ingerințele străine**. De asemenea, **trebuie** asigurată vizibilitatea finanțării din partea Uniunii.

Or. en

Amendamentul 288

Željana Zovko

Propunere de regulament

Considerentul 53

Textul propus de Comisie

(53) Capacitățile de comunicare ale beneficiarilor ar trebui să fie consolidate pentru a asigura existența unei mass-media puternice, libere și pluraliste, precum și susținerea și înțelegerea de către public a valorilor Uniunii și a beneficiilor și a obligațiilor pe care le presupune potențialul statut de membru al Uniunii, abordând în același timp dezinformarea și acțiunile de manipulare a informațiilor. De asemenea, ar trebui asigurată vizibilitatea finanțării din partea Uniunii.

Amendamentul

(53) Capacitățile de comunicare ale beneficiarilor ar trebui să fie consolidate pentru a asigura existența unei mass-media puternice, libere și pluraliste, precum și susținerea și înțelegerea de către public a valorilor Uniunii și a beneficiilor și a obligațiilor pe care le presupune potențialul statut de membru al Uniunii, abordând în același timp dezinformarea și acțiunile de manipulare a informațiilor. De asemenea, ar trebui asigurată vizibilitatea finanțării din partea Uniunii **prin campanii de comunicare eficiente derulate de Comisia Europeană și de delegațiile UE pe teren, cu scopul de a promova beneficiile asistenței acordate de Uniune pentru beneficiari.**

Or. en

Amendamentul 289

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Considerentul 53

Textul propus de Comisie

(53) Capacitățile de comunicare ale beneficiarilor ar trebui să fie consolidate pentru a asigura existența unei mass-media puternice, libere și pluraliste, precum și **susținerea și** înțelegerea de către public a valorilor Uniunii și a beneficiilor și a obligațiilor pe care le presupune potențialul statut de membru al Uniunii, abordând în același timp dezinformarea și acțiunile de manipulare a informațiilor. De asemenea, ar trebui asigurată vizibilitatea finanțării din partea Uniunii.

Amendamentul

(53) Capacitățile de comunicare ale beneficiarilor ar trebui să fie consolidate pentru a asigura existența unei mass-media puternice, libere și pluraliste, precum și **pentru a promova** înțelegerea de către public a valorilor Uniunii și a beneficiilor și a obligațiilor pe care le presupune potențialul statut de membru al Uniunii, abordând în același timp dezinformarea și acțiunile de manipulare a informațiilor. De asemenea, ar trebui asigurată vizibilitatea finanțării din partea Uniunii.

Or. en

Amendamentul 290

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Articolul 1 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Mecanismul oferă asistență Balcanilor de Vest pentru realizarea de reforme și investiții socioeconomice în vederea punerii în aplicare a agendelor lor de reformă respective, astfel cum se prevede în capitolul III.

Amendamentul

2. Mecanismul oferă asistență Balcanilor de Vest pentru realizarea de reforme și investiții socioeconomice **favorabile incluziunii** în vederea punerii în aplicare a agendelor lor de reformă respective, astfel cum se prevede în capitolul III. **Mecanismul ar trebui să contribuie, de asemenea, la reducerea sărăciei și la combaterea șomajului și să conducă la crearea de locuri de muncă de calitate.**

Or. en

Amendamentul 291

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament Articolul 1 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Mecanismul oferă asistență Balcanilor de Vest pentru realizarea de reforme și investiții socioeconomice în vederea punerii în aplicare a agendelor lor de reformă respective, astfel cum se prevede în capitolul III.

Amendamentul

2. Mecanismul oferă asistență Balcanilor de Vest pentru realizarea de reforme și investiții socioeconomice ***favorabile incluziunii și sustenabile, care să contribuie la realizarea neutralității climatice până cel târziu în 2050***, în vederea punerii în aplicare a agendelor lor de reformă respective, astfel cum se prevede în capitolul III.

Or. en

Amendamentul 292

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Michael Kauch

Propunere de regulament Articolul 1 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Mecanismul oferă asistență Balcanilor de Vest pentru realizarea de reforme și investiții ***socioeconomice*** în vederea punerii în aplicare a agendelor lor de reformă respective, astfel cum se prevede în capitolul III.

Amendamentul

2. Mecanismul oferă asistență Balcanilor de Vest pentru realizarea de reforme ***socioeconomice aliniate la valorile UE*** și investiții în vederea punerii în aplicare a agendelor lor de reformă respective, astfel cum se prevede în capitolul III.

Or. en

Amendamentul 293

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 1

Textul propus de Comisie

1. „beneficiar” înseamnă oricare dintre următoarele: Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo¹⁷, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.

Amendamentul

1. „beneficiar” înseamnă oricare dintre următoarele: Albania, Bosnia și Herțegovina, Kosovo, Muntenegru, Macedonia de Nord și Serbia.

*¹⁷ *Această denumire nu aduce atingere pozițiilor privind statutul și este conformă cu RCSONU 1244/1999, precum și cu Avizul CIJ privind Declarația de independență a Kosovoului.*

Or. en

Amendamentul 294

Andrei Kovacev

Propunere de regulament

Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 2

Textul propus de Comisie

2. „pachet de extindere” înseamnă comunicarea anuală privind politica de extindere a UE și documentele de lucru însoțitoare ale serviciilor Comisiei;

Amendamentul

2. „**cadrul de politică** de extindere” **include** comunicarea anuală privind politica de extindere a UE și documentele de lucru însoțitoare ale serviciilor Comisie, **precum și metodologia de extindere revizuită, acordurile care stabilesc o relație obligatorie din punct de vedere juridic cu beneficiarii, cadrele de negociere care guvernează negocierile de aderare cu țările candidate, după caz, precum și rezoluțiile Parlamentului European, comunicările relevante ale Comisiei și comunicările comune ale Comisiei și ale Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate;**

Or. en

Amendamentul 295

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Michael Kauch

Propunere de regulament
Articolul 2 – paragraful 1 – punctul 5

Textul propus de Comisie

5. „agende de reformă” înseamnă un pachet cuprinzător, coerent și ierarhizat de reforme specifice și de domenii de investiții prioritare pentru fiecare beneficiar, incluzând condițiile de plată care indică realizarea unor progrese satisfăcătoare sau finalizarea măsurilor respective, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective;

Amendamentul

5. „agende de reformă” înseamnă un pachet cuprinzător, coerent și ierarhizat de reforme specifice **aliniate la valorile UE** și de domenii de investiții prioritare pentru fiecare beneficiar, incluzând condițiile de plată care indică realizarea unor progrese satisfăcătoare sau finalizarea măsurilor respective, precum și un calendar orientativ pentru punerea în aplicare a măsurilor respective;

Or. en

Amendamentul 296
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) accelerarea integrării economice regionale și a integrării progresive cu piața unică a Uniunii;

Amendamentul

(a) accelerarea integrării economice regionale, **a coeziunii sociale și teritoriale** și a integrării progresive cu piața unică a Uniunii;

Or. en

Amendamentul 297
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) accelerarea convergenței socioeconomice a economiilor beneficiarilor cu cea a Uniunii;

(b) accelerarea convergenței socioeconomice a economiilor beneficiarilor cu cea a Uniunii **și, în special, a decarbonizării economiilor lor;**

Or. en

Amendamentul 298

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) accelerarea convergenței **socioeconomice** a economiilor beneficiarilor cu **cea a** Uniunii;

Amendamentul

(b) accelerarea convergenței **instituționale, sociale, economice și de mediu** a economiilor **și societăților** beneficiarilor cu **standardele** Uniunii;

Or. en

Amendamentul 299

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) accelerarea alinierii la valorile, dispozițiile legislative, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la aceasta.

Amendamentul

(c) accelerarea **adoptării și a punerii în aplicare a reformelor politice, instituționale, juridice, administrative, sociale și economice necesare pentru accelerarea** alinierii la valorile, dispozițiile legislative, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii („**acquis-ul UE**”) în vederea aderării la aceasta.

Or. en

Amendamentul 300

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) accelerarea alinierii la valorile, dispozițiile legislative, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării la aceasta.

Amendamentul

(c) accelerarea alinierii la valorile, dispozițiile legislative, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii în vederea aderării **viitoare** la aceasta.

Or. en

Amendamentul 301

Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) accelerarea alinierii la valorile, dispozițiile legislative, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii **în vederea aderării la aceasta.**

Amendamentul

(c) accelerarea alinierii la valorile, dispozițiile legislative, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii.

Or. en

Amendamentul 302

Andrey Kovatchev

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 1 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) promovarea cooperării regionale, a relațiilor de bună vecinătate, a reconcilierii și a soluționării litigiilor în Balcanii de Vest;

Or. en

Amendamentul 303
Andrey Kovatchev

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – litera cb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cb) promovarea nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților și/sau comunităților și ale persoanelor aflate în situații vulnerabile;

Or. en

Amendamentul 304
Andrey Kovatchev

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 – litera cc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cc) promovarea dezvoltării regionale echilibrate prin consolidarea coeziunii economice, sociale și teritoriale;

Or. en

Amendamentul 305
Vangelis Meimarakis

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1a. în conformitate cu obiectivul general al IPA III, accelerarea alinierii la valorile, dispozițiile legislative, normele, standardele, politicile și practicile Uniunii

în vederea aderării la aceasta;

Or. en

Amendamentul 306

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) accelerarea tranziției beneficiarilor către economii durabile și favorabile incluziunii, capabile să reziste presiunilor concurențiale de pe piața unică a Uniunii, precum și către un mediu de investiții stabil;

Amendamentul

(a) accelerarea tranziției beneficiarilor către economii durabile și favorabile incluziunii, capabile să reziste presiunilor concurențiale de pe piața unică a Uniunii, precum și către un mediu de investiții stabil **și reducerea dependențelor strategice;**

Or. en

Amendamentul 307

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) accelerarea tranziției beneficiarilor către economii durabile și favorabile incluziunii, capabile să reziste presiunilor concurențiale de pe piața unică a Uniunii, precum și către un mediu de investiții stabil;

Amendamentul

(a) accelerarea tranziției beneficiarilor către economii durabile, **neutre din punct de vedere climatic** și favorabile incluziunii, capabile să reziste presiunilor concurențiale de pe piața unică a Uniunii, precum și către un mediu de investiții stabil;

Or. en

Amendamentul 308

David McAllister

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) stimularea integrării economice regionale, **în special prin realizarea de progrese în ceea ce privește instituirea pieței regionale comune;**

Amendamentul

(b) stimularea integrării economice regionale **pe baza normelor și a standardelor UE pentru piața regională comună, care a fost convenită în 2020 ca parte a procesului de la Berlin;**

Or. en

Amendamentul 309
Vangelis Meimarakis

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

(ca) progresele în direcția alinierii depline a beneficiarilor la politica externă și de securitate comună (PESC), inclusiv la măsurile restrictive;

Or. en

Amendamentul 310
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera d

Textul propus de Comisie

(d) sprijinirea integrării economice regionale și a unei integrări sporite cu piața unică a UE prin îmbunătățirea conectivității în regiune în concordanță cu rețelele transeuropene;

Amendamentul

(d) sprijinirea integrării economice regionale, **a coeziunii sociale și teritoriale** și a unei integrări sporite cu piața unică a UE prin îmbunătățirea conectivității **sustenabile** în regiune în concordanță cu rețelele transeuropene, **precum și a decarbonizării transporturilor;**

Amendamentul 311
Vangelis Meimarakis

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera da (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(da) promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței pentru a asigura și a consolida respectarea drepturilor persoanelor care aparțin minorităților naționale și ale persoanelor aflate în alte situații vulnerabile și pentru a promova incluziunea lor economică în convergența economică globală urmărită de beneficiar;

Or. en

Amendamentul 312
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera e

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(e) accelerarea tranziției verzi în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, tranziția către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară;

eliminat

Or. en

Amendamentul 313
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) accelerarea tranziției verzi în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, **tranziția** către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară;

Amendamentul

(e) accelerarea tranziției verzi **către neutralitatea climatică până cel târziu în 2050, în conformitate cu Acordul de la Paris și cu Pactul verde**, în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia **din surse regenerabile, inclusiv a tranziției** către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară, **punându-se accentul pe rețelele descentralizate de energie din surse regenerabile, promovând neutralitatea climatică până cel târziu în 2050 și acordându-se prioritate utilizării materialelor de origine etică locală; toate investițiile sunt aliniate pe deplin la acquis-ul UE din domeniul climei și, în special, la principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” și le respectă;**

Or. en

Amendamentul 314
Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) accelerarea tranziției verzi în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, **tranziția** către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară;

Amendamentul

(e) accelerarea tranziției verzi **echitabile, favorabile incluziunii și sustenabile** în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, **inclusiv a tranziției** către o economie **sustenabilă**, decarbonizată, neutră din punct de vedere

climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară, **favorabilă incluziunii, în conformitate cu Acordul de la Paris**;

Or. en

Amendamentul 315

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) accelerarea tranziției verzi în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, **tranziția** către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară;

Amendamentul

(e) **consolidarea protecției mediului și** accelerarea tranziției verzi în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, **inclusiv a tranziției** către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară;

Or. en

Amendamentul 316

Victor Negrescu

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera e

Textul propus de Comisie

(e) accelerarea tranziției verzi în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, **tranziția** către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară;

Amendamentul

(e) accelerarea tranziției verzi în concordanță cu Agenda verde 2020 pentru Balcanii de Vest și acoperirea tuturor sectoarelor economice, în special energia, **agricultura, inclusiv a tranziției** către o economie decarbonizată, neutră din punct de vedere climatic, rezilientă la schimbările climatice și circulară;

Or. en

Amendamentul 317

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) promovarea transformării digitale ca **factor favorizant al** dezvoltării durabile și **al** creșterii favorabile incluziunii;

Amendamentul

(f) promovarea transformării digitale **și a competențelor digitale** ca **factori favorizanți ai** dezvoltării durabile și **ai** creșterii favorabile incluziunii;

Or. en

Amendamentul 318

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) promovarea transformării digitale ca factor favorizant al dezvoltării durabile și **al creșterii** favorabile incluziunii;

Amendamentul

(f) promovarea transformării digitale ca factor favorizant al dezvoltării durabile și favorabile incluziunii;

Or. en

Amendamentul 319

Georgios Kyrtos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera g

Textul propus de Comisie

(g) **stimularea** inovării, în special pentru IMM-uri, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale;

Amendamentul

(g) **accelerarea cercetării și a** inovării, **stimulând cooperarea dintre instituțiile academice și industrie**, în special pentru **întreprinderile nou-înființate și** IMM-uri, în sprijinul tranziției verzi și al celei

digitale;

Or. en

Amendamentul 320

David McAllister

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera g

Textul propus de Comisie

(g) stimularea inovării, **în special pentru IMM-uri**, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale;

Amendamentul

(g) stimularea inovării în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale, ***punându-se un accent deosebit pe întreprinderile mici și mijlocii stabilite la nivel local***;

Or. en

Amendamentul 321

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou

în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera g

Textul propus de Comisie

(g) stimularea inovării, în special pentru **IMM-uri**, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale;

Amendamentul

(g) stimularea inovării, în special pentru **MIMM-uri**, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale ***echitabile, favorabile incluziunii și sustenabile***;

Or. en

Amendamentul 322

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera g

Textul propus de Comisie

(g) stimularea inovării, în special pentru IMM-uri, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale;

Amendamentul

(g) stimularea inovării, în special pentru IMM-uri **și întreprinderile nou-înființate**, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale;

Or. en

Amendamentul 323

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera ga (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ga) soluționarea provocărilor sociale și promovarea coeziunii sociale ascendente și a convergenței către standardele Uniunii;

Or. en

Amendamentul 324

Sunčana Glavak

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă; **lansarea unui parteneriat regional pentru competențe până în 2025, pentru a reduce șomajul în rândul tinerilor sub 15 % și pentru a dubla numărul de absolvenți STIM până în 2030;**

Or. en

Amendamentul 325

Georgios Kyrtsos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă, ***pentru a soluționa nevoile tineretului și ale femeilor, în special; consolidarea politicilor care vizează tinerii care nu sunt încadrați profesional și nu urmează niciun program educațional sau de formare;***

Or. en

Amendamentul 326

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, ***accesibile și favorabile incluziunii,*** precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă, ***inclusiv a politicilor care abordează forța de muncă în rândul tinerilor;***

Or. en

Amendamentul 327

Victor Negrescu

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă; ***prevenirea exodului creierelor; sprijinirea comunităților vulnerabile, îndepărtate și rurale;***

Or. en

Amendamentul 328

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă, ***inclusiv a politicilor de ocupare a forței de muncă în rândul tinerilor;***

Or. en

Amendamentul 329

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă, ***în conformitate cu respectivele priorități de aderare la UE;***

Or. en

Amendamentul 330

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă, ***punându-se accentul în special asupra tineretului;***

Or. en

Amendamentul 331

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă;

Amendamentul

(h) stimularea educației ***la toate nivelurile***, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, precum și a politicilor de ocupare a forței de muncă ***de calitate;***

Or. en

Amendamentul 332

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, ***precum și*** a politicilor de ocupare a forței

Amendamentul

(h) stimularea educației, a formării, a recalificării și a perfecționării de calitate, a politicilor de ocupare a forței de muncă,

de muncă;

precum și a capitalului uman;

Or. en

Amendamentul 333

Victor Negrescu

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera ha (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ha) contribuția la construirea unor sisteme de sănătate mai solide, mai reziliente și mai accesibile;

Or. en

Amendamentul 334

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera i

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; **conformitatea** cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării

(i) consolidarea în continuare a „elementelor fundamentale” ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a **oricăror tipuri de corupție, inclusiv a corupției la nivel înalt și a structurilor oligarhice, a oricăror tipuri de nepotism și favoritism și a conflictelor de interese**, a criminalității organizate, a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale, **a evitării obligațiilor fiscale** și a fraudei fiscale, **precum și prin promovarea conformității** cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății

drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; **garantarea drepturilor fundamentale ale lucrătorilor, astfel cum sunt consacrate în Carta drepturilor fundamentale și în convențiile OIM relevante**; promovarea egalității de gen, **a abordării integratoare a egalității de gen și a emancipării femeilor și a fetelor**, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților, **inclusiv comunității roma, ale persoanelor LGBTQI+ și ale diferitelor grupuri vulnerabile; ar trebui să îmbunătățească incluziunea și accesibilitatea pentru persoanele cu handicap și, în special, tranziția de la îngrijirea instituționalizată la sprijin în cadrul comunității și la o viață independentă**;

Or. en

Justificare

Am inclus elemente suplimentare referitoare la chestiunile privind persoanele cu handicap și respectarea Pilonului european al drepturilor sociale și a declarației Organizației Internaționale a Muncii pe baza recomandărilor primite de la Forumul european al persoanelor cu handicap și, respectiv, de la Organizația Internațională a Muncii.

Amendamentul 335

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera i

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, **combaterea** fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin **consolidarea instituțiilor democratice, în special a parlamentelor naționale, precum și a organismelor reprezentative regionale și municipale și a competențelor lor de**

bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

supraveghere și anchetă cu privire la distribuirea fondurilor publice și accesul la acestea, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, inclusiv a securității cibernetice și a rezilienței împotriva dezinformării, consolidarea combaterii fraudei, a corupției, inclusiv a corupției la nivel înalt, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evitării obligațiilor fiscale, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății și a independenței mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a emancipării globale a femeilor și a fetelor, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin tuturor minorităților, cum ar fi comunitățile etnice, religioase, LGBTQ;

Or. en

Amendamentul 336 Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament Articolul 3 – alineatul 2 – litera i

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, **inclusiv a drepturilor fundamentale ale lucrătorilor**, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, **a planificării fiscale agresive, a evitării obligațiilor fiscale**, a evaziunii fiscale și a

crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social **și a implicării societății civile și asigurarea faptului că sunt consolidate capacitățile părților interesate, inclusiv ale partenerilor sociali și ale autorităților locale**; promovarea egalității de gen, **a abordării integratoare a egalității de gen și a emancipării globale a femeilor și a fetelor**, a nediscriminării și a toleranței, **a drepturilor persoanelor cu handicap și asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin tuturor minorităților**;

Or. en

Amendamentul 337

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera i

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin **consolidarea instituțiilor democratice și prin** promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale, **a evitării obligațiilor fiscale** și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății **și a independenței** mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social **și a implicării societății**

persoanelor care aparțin minorităților;

civile; promovarea egalității de gen, a abordării integratoare a egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin tuturor minorităților, cum ar fi cele etnice, religioase, LGBTIQ+, precum și grupurilor vulnerabile și promovarea incluziunii lor sociale și economice;

Or. en

Amendamentul 338 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Articolul 3 – alineatul 2 – litera i**

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, **precum și a combaterii infracțiunilor motivate de ură**, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **și ale persoanelor aflate în curs de a fi recunoscute oficial ca atare;**

Or. en

Amendamentul 339
Nathalie Loiseau

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera i

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate, **inclusiv a traficului ilicit de arme**, a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății și a pluralismului mass-mediei, **precum și protejare capacității acesteia de a lupta împotriva dezinformării, a acțiunilor străine de manipulare a informațiilor și a ingerințelor străine, consolidarea** libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

Or. en

Amendamentul 340
David Lega

Propunere de regulament
Articolul 3 – alineatul 2 – litera i

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a

democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;
alinieea la politica externă și de securitate comună a Uniunii, inclusiv la sancțiunile acesteia împotriva Rusiei;

Or. en

Amendamentul 341

Vladimír Bilčík

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera i

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de ***aderare***, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de ***extindere***, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale, ***a răspândirii dezinformării și a ingerințelor străine subversive***; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social;

consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

Or. en

Amendamentul 342 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Articolul 3 – alineatul 2 – litera i**

Textul propus de Comisie

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **aderare**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților;

Amendamentul

(i) consolidarea în continuare a elementelor fundamentale ale procesului de **extindere**, inclusiv a statului de drept, a democrației, a respectării drepturilor omului și a libertăților fundamentale, prin promovarea unui sistem judiciar independent, consolidarea securității, combaterea fraudei, a corupției, a criminalității organizate **și transfrontaliere** și a spălării de bani, a finanțării terorismului, a evaziunii fiscale și a fraudei fiscale; conformitatea cu dreptul internațional; consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și crearea unui mediu propice pentru societatea civilă; promovarea dialogului social; promovarea egalității de gen, a nediscriminării și a toleranței, asigurarea și consolidarea respectării drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **etnice și religioase**;

Or. en

Amendamentul 343 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Articolul 3 – alineatul 2 – litera j**

Textul propus de Comisie

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

Amendamentul

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest; ***consolidarea capacităților locale și investițiile în personal administrativ în rândul beneficiarilor implicați în punerea în aplicare a mecanismului, tratarea cu prioritate a dezvoltării expertizei locale și a capacităților instituționale și încurajarea detașării experților la instituțiile naționale responsabile ale beneficiarilor pentru a asigura capacitatea de absorbție adecvată.***

Or. en

Amendamentul 344

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera j

Textul propus de Comisie

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; ***sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.***

Amendamentul

(j) ***consolidarea instituțiilor democratice, inclusiv a organismelor reprezentative regionale și municipale, și a competențelor lor de supraveghere și anchetă cu privire la distribuirea fondurilor publice și accesul la acestea, precum și*** sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului

ajutoarelor de stat, *și asigurarea protecției eficiente a avertizorilor de integritate;*

Or. en

Amendamentul 345

David Lega

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera j

Textul propus de Comisie

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

Amendamentul

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest. ***Finanțarea poate fi retrasă în caz de regres sau stagnare persistentă în ceea ce privește reformele referitoare la valorile fundamentale și va fi reluată numai după îmbunătățiri semnificative.***

Or. en

Amendamentul 346

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera j

Textul propus de Comisie

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice,

Amendamentul

(j) sporirea eficacității administrației publice, ***asigurarea accesului la informații și a participării societății civile la procesele decizionale și la controlul public, precum*** și sprijinirea transparenței,

achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării **democrației, a justiției internaționale și a eforturilor de combatere a corupției** în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 347

Georgios Kyrtos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera j

Textul propus de Comisie

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

Amendamentul

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest; **promovarea în continuare a rolului societății civile și a implicării acesteia în guvernanta la toate nivelurile administrației.**

Or. en

Amendamentul 348

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera j

Textul propus de Comisie

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

Amendamentul

(j) sporirea eficacității administrației publice și sprijinirea transparenței și a **asumării responsabilității**, a reformelor structurale și a bunei guvernante la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat; sprijinirea inițiativelor, a organismelor și a **organizațiilor** implicate în susținerea și asigurarea respectării **drepturilor democratice și ale omului, precum și a** justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 349

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2– litera ja (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ja) sprijinirea inițiativelor și a organismelor implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 350

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera jb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jb) depunerea de eforturi pentru

relații de bună vecinătate și reconciliere pentru depășirea moștenirii din trecut, inclusiv, dar fără a se limita la asigurarea accesului la adevăr și justiție, precum și la reparații efective pentru victimele crimelor de război, ale crimelor împotriva umanității și ale genocidului;

Or. en

Amendamentul 351

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera jc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jc) sprijinirea descentralizării politice și administrative și a dezvoltării locale, în special prin asigurarea unei consultări semnificative și a unor condiții de concurență echitabile pentru toate nivelurile de guvernare atunci când se accesează fonduri prin proceduri deschise, echitabile, neutre și transparente;

Or. en

Amendamentul 352

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera jd (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(jd) promovarea transparenței, a accesului publicului la informații, inclusiv la informații referitoare la mediu, și participarea semnificativă a autorităților locale și regionale, precum și

a organizațiilor societății civile și a experților la procesele legislative și decizionale, asigurând responsabilitatea democratică și controlul public;

Or. en

Amendamentul 353

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 3 – alineatul 2 – litera je (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(je) facilitarea punerii în aplicare a Actului privind Europa interoperabilă, care consolidează schimbul de informații din sectorul public la nivelul Uniunii și accelerează transformarea digitală a sectorului public din Europa;

Or. en

Amendamentul 354

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1. Cooperarea în cadrul mecanismului se bazează pe principiile eficacității dezvoltării și le promovează prin toate modalitățile, și anume asumarea priorităților de dezvoltare de către beneficiari, punerea accentului pe rezultate, instituirea unor parteneriate favorabile incluziunii, asigurarea transparenței și a responsabilității reciproce. Cooperarea se bazează pe alocarea și utilizarea eficace și eficientă a resurselor.

1. Cooperarea în cadrul mecanismului se bazează pe principiile eficacității dezvoltării și le promovează prin toate modalitățile, și anume asumarea priorităților de dezvoltare de către beneficiari, punerea accentului pe rezultate, instituirea unor parteneriate favorabile incluziunii, asigurarea transparenței și a responsabilității reciproce. Cooperarea se bazează pe alocarea și utilizarea eficace și eficientă a resurselor. **Toți beneficiarii se**

străduiesc în cea mai mare măsură posibilă să evite, să raporteze și să contracareze orice practică coruptă, nepotismul, favoritismul sau concentrarea regională sau sectorială necuvenită a alocării sau a utilizării resurselor.

Or. en

Amendamentul 355
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Cooperarea în cadrul mecanismului se bazează pe principiile eficacității dezvoltării și le promovează prin toate modalitățile, și anume asumarea priorităților de dezvoltare de către beneficiari, punerea accentului pe rezultate, instituirea unor parteneriate favorabile incluziunii, asigurarea transparenței și a responsabilității reciproce. Cooperarea se bazează pe alocarea și utilizarea eficace și eficientă a resurselor.

Amendamentul

1. Cooperarea în cadrul mecanismului se bazează pe principiile eficacității dezvoltării și le promovează prin toate modalitățile, și anume asumarea priorităților de dezvoltare de către beneficiari, punerea accentului pe rezultate, instituirea unor parteneriate favorabile incluziunii **cu autoritățile locale și regionale, cu partenerii sociali, cu organizațiile societății civile și cu asociațiile de voluntariat**, asigurarea transparenței și a responsabilității reciproce. Cooperarea se bazează pe alocarea și utilizarea eficace și eficientă a resurselor.

Or. en

Amendamentul 356
Željana Zovko

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Cooperarea în cadrul mecanismului se bazează pe principiile eficacității

Amendamentul

1. Cooperarea în cadrul mecanismului se bazează pe principiile eficacității

dezvoltării și le promovează prin toate modalitățile, și anume asumarea priorităților de dezvoltare de către beneficiari, punerea accentului pe rezultate, instituirea unor parteneriate favorabile incluziunii, asigurarea transparenței și a responsabilității reciproce. Cooperarea se bazează pe alocarea și utilizarea eficace și eficientă a resurselor.

dezvoltării și le promovează prin toate modalitățile, și anume asumarea priorităților de dezvoltare de către beneficiari, punerea accentului pe **condiționalități clare și rezultate concrete**, instituirea unor parteneriate favorabile incluziunii **și a unor relații de bună vecinătate**, asigurarea transparenței și a responsabilității reciproce. Cooperarea se bazează pe alocarea și utilizarea eficace și eficientă a resurselor.

Or. en

Amendamentul 357

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului **se adaugă sprijinului** furnizat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii. Activitățile eligibile pentru finanțare în temeiul prezentului regulament pot beneficia de sprijin din partea altor programe și instrumente ale Uniunii, cu condiția ca acest sprijin să nu acopere aceleași costuri.

Amendamentul

2. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului **este suplimentar și coerent cu sprijinul** furnizat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii, **în special cu instrumente conexe, cum ar fi Instrumentul de asistență pentru preaderare (IPA III) actual, prin Cadrul de investiții pentru Balcanii de Vest (CIBV)**. Activitățile eligibile pentru finanțare în temeiul prezentului regulament pot beneficia de sprijin din partea altor programe și instrumente ale Uniunii, cu condiția ca acest sprijin să nu acopere aceleași costuri **sau să nu conducă la suprapunere**.

Or. en

Amendamentul 358

Christian Sagartz, Lukas Mandl, Angelika Winzig

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului se adaugă sprijinului furnizat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii. Activitățile eligibile pentru finanțare în temeiul prezentului regulament pot beneficia de sprijin din partea altor programe și instrumente ale Uniunii, cu condiția ca acest sprijin să nu acopere aceleași costuri.

Amendamentul

2. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului se adaugă sprijinului furnizat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii. Activitățile eligibile pentru finanțare în temeiul prezentului regulament pot beneficia de sprijin din partea altor programe și instrumente ale Uniunii, cu condiția ca acest sprijin să nu acopere aceleași costuri.
Comisia asigură complementarități și sinergii între mecanism și alte programe ale Uniunii, cu scopul de a evita suprapunerea asistenței și dubla finanțare.

Or. en

Amendamentul 359

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului se adaugă sprijinului furnizat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii. Activitățile eligibile pentru finanțare în temeiul prezentului regulament pot beneficia de sprijin din partea altor programe și instrumente ale Uniunii, cu condiția ca acest sprijin să nu acopere aceleași costuri.

Amendamentul

2. Sprijinul acordat în cadrul mecanismului se adaugă sprijinului furnizat în cadrul altor programe și instrumente ale Uniunii. Activitățile eligibile pentru finanțare în temeiul prezentului regulament pot beneficia de sprijin din partea altor programe și instrumente ale Uniunii, cu condiția ca acest sprijin să nu acopere aceleași costuri
și să se stabilească o supraveghere și un control bugetar corespunzătoare.

Or. en

Amendamentul 360

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. Pentru a promova complementaritatea și eficiența acțiunilor lor, Comisia și statele membre cooperează și depun eforturi pentru a evita suprapunerea dintre asistența acordată în temeiul prezentului regulament și alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țările terțe, de organizațiile și de entitățile multilaterale și regionale, cum ar fi organizațiile internaționale și instituțiile financiare internaționale relevante, precum și agențiile și donatorii din afara Uniunii, în concordanță cu principiile stabilite pentru consolidarea coordonării operaționale în domeniul asistenței externe, inclusiv printr-o coordonare sporită cu statele membre la nivel local.

Amendamentul

3. Pentru a promova complementaritatea și eficiența acțiunilor lor, Comisia și statele membre cooperează și depun eforturi pentru a evita suprapunerea dintre asistența acordată în temeiul prezentului regulament și alte tipuri de asistență acordată de Uniune, de statele membre, de țările terțe, de organizațiile și de entitățile multilaterale și regionale, cum ar fi organizațiile internaționale și instituțiile financiare internaționale relevante, precum și agențiile și donatorii din afara Uniunii, în concordanță cu principiile stabilite pentru consolidarea coordonării operaționale în domeniul asistenței externe, inclusiv printr-o coordonare sporită cu statele membre la nivel local. ***Comisia facilitează instituirea și coordonarea unor cadre de punere în aplicare descentralizate și a know-how-ului pentru alocarea și utilizarea resurselor.***

Or. en

Amendamentul 361

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, ***după caz***, reducerea

Amendamentul

4. ***Activitățile derulate în temeiul mecanismului respectă cele mai înalte standarde în materie de climă și de mediu, iar agendele de reformă sunt supuse unor proceduri de evaluare strategică a impactului asupra mediului, pentru a***

riscurilor de dezastre și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie ghidate de principiul de „a nu **face rău**” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și de abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

identifica și a atenua în mod corespunzător potențialul impact negativ asupra mediului și social. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, **precum și conservarea ecosistemelor, standarde înalte de bunăstare a animalelor**, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen, reducerea riscurilor de dezastre **și gestionarea durabilă a apei** și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie ghidate de principiul de „a nu **aduce prejudicii semnificative**” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și de abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Or. en

Amendamentul 362 **Eric Minardi, Joachim Kuhs**

Propunere de regulament **Articolul 4 – alineatul 4**

Textul propus de Comisie

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează **lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea**, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastre și **sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând** acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie ghidate de

Amendamentul

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastre și **promovează** acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie ghidate de principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”.

principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, *precum și de abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.*

Or. en

Amendamentul 363

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastre și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să *fie ghidate de* principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și *de* abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Amendamentul

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului *respectă standardele sociale, în materie de climă și de mediu ale Uniunii. Aceste activități* integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, *drepturile sociale*, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastre și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă *și a Pilonului european al drepturilor sociale*, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să *respecte* principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Or. en

Amendamentul 364

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastră și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie ghidate de principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și de abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Amendamentul

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastră și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie ghidate de principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, **de codul de conduită european privind parteneriatul și de principiul guvernantei pe mai multe niveluri**, precum și de abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Or. en

Amendamentul 365

Victor Negrescu

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastră și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie ghidate de

Amendamentul

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului **și drepturile sociale**, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastră și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele

principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și de abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

depreciate și să fie ghidate de principiul de „a nu face rău” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și de abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Or. en

Amendamentul 366 **Eider Gardiazabal Rubial**

Propunere de regulament **Articolul 4 – alineatul 4**

Textul propus de Comisie

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastră și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie *ghidate de* principiul de „a nu *face rău*” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și *de* abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Amendamentul

4. Activitățile derulate în temeiul mecanismului integrează lupta împotriva schimbărilor climatice și adaptarea la acestea, biodiversitatea și protecția mediului, drepturile omului, democrația, egalitatea de gen și, după caz, reducerea riscurilor de dezastră și sprijină progresele în direcția atingerii obiectivelor de dezvoltare durabilă, promovând acțiuni integrate care pot genera beneficii conexe și care pot îndeplini obiective multiple într-un mod coerent. Acestea trebuie să evite activele depreciate și să fie *compatibile cu* principiul de „a nu *aduce prejudicii semnificative*” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”, precum și *cu* abordarea integratoare a durabilității care stă la baza Pactului verde european.

Or. en

Amendamentul 367 **Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro** în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Articolul 4 – alineatul 5**

Textul propus de Comisie

5. Beneficiarii și Comisia veghează ca egalitatea între bărbați și femei, abordarea integratoare a egalității de gen și integrarea perspectivei de gen să fie luate în considerare și promovate pe toată durata pregătirii agendelor de reformă și a implementării mecanismului. Beneficiarii și Comisia iau măsurile necesare pentru a preveni orice discriminare bazată pe gen, rasă sau origine etnică, pe religie sau convingeri, pe handicap, vârstă sau orientare sexuală. Comisia va raporta cu privire la aceste măsuri în contextul raportării periodice pe care o efectuează în cadrul Planurilor de acțiune pentru egalitatea de gen.

Amendamentul

5. Beneficiarii și Comisia veghează ca egalitatea între bărbați și femei, abordarea integratoare a egalității de gen și integrarea perspectivei de gen să fie luate în considerare și promovate pe toată durata pregătirii agendelor de reformă, ***inclusiv a evaluărilor impactului din perspectiva genului***, și a implementării mecanismului. Beneficiarii și Comisia iau măsurile necesare pentru a preveni orice discriminare bazată pe gen, rasă sau origine etnică, pe religie sau convingeri, pe handicap, vârstă sau orientare sexuală. Comisia va raporta cu privire la aceste măsuri în contextul raportării periodice pe care o efectuează în cadrul Planurilor de acțiune pentru egalitatea de gen.

Or. en

Amendamentul 368

Andor Deli, Lívía Járóka, Kinga Gál

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 5

Textul propus de Comisie

5. Beneficiarii și Comisia veghează ca egalitatea între bărbați și femei, abordarea integratoare a egalității de gen și integrarea perspectivei de gen să fie luate în considerare și promovate pe toată durata pregătirii agendelor de reformă și a implementării mecanismului. Beneficiarii și Comisia iau măsurile necesare pentru a preveni orice discriminare bazată pe ***gen***, rasă sau origine etnică, pe religie sau convingeri, pe handicap, vârstă sau orientare sexuală. Comisia va raporta cu privire la aceste măsuri în contextul raportării periodice pe care o efectuează în cadrul Planurilor de acțiune pentru egalitatea de gen.

Amendamentul

5. Beneficiarii și Comisia veghează ca egalitatea între bărbați și femei, abordarea integratoare a egalității de gen și integrarea perspectivei de gen să fie luate în considerare și promovate pe toată durata pregătirii agendelor de reformă și a implementării mecanismului. Beneficiarii și Comisia iau măsurile necesare pentru a preveni orice discriminare bazată pe ***criteriul de sex***, rasă sau origine etnică, pe religie sau convingeri, pe handicap, vârstă sau orientare sexuală. Comisia va raporta cu privire la aceste măsuri în contextul raportării periodice pe care o efectuează în cadrul Planurilor de acțiune pentru egalitatea de gen.

Amendamentul 369

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 5

Textul propus de Comisie

5. Beneficiarii și Comisia veghează ca egalitatea **între bărbați și femei**, abordarea integratoare a egalității de gen și integrarea perspectivei de gen să fie **luate în considerare** și promovate pe toată durata pregătirii agendelor de reformă și a implementării mecanismului. Beneficiarii și Comisia iau măsurile necesare pentru a preveni orice discriminare bazată pe gen, rasă sau origine etnică, pe religie sau convingeri, pe handicap, vârstă sau orientare sexuală. Comisia va raporta cu privire la aceste măsuri în contextul raportării periodice pe care o efectuează în cadrul Planurilor de acțiune pentru egalitatea de gen.

Amendamentul

5. Beneficiarii și Comisia veghează ca egalitatea **de gen**, abordarea integratoare a egalității de gen și integrarea perspectivei de gen să fie **integrate în agendele de reformă** și promovate pe toată durata pregătirii agendelor de reformă și a implementării mecanismului. Beneficiarii și Comisia iau măsurile necesare pentru a preveni orice discriminare bazată pe gen, rasă sau origine etnică, pe religie sau convingeri, pe handicap, vârstă sau orientare sexuală. Comisia va raporta cu privire la aceste măsuri în contextul raportării periodice pe care o efectuează în cadrul Planurilor de acțiune pentru egalitatea de gen.

Amendamentul 370

Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 6

Textul propus de Comisie

6. **Mecanismul nu sprijină activități sau măsuri care sunt incompatibile cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția lor stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și cu obiectivul ambițios de a atinge neutralitatea**

Amendamentul

eliminat

climatică până în 2050 sau care promovează investițiile în combustibili fosili ori au efecte negative semnificative asupra mediului sau a climei.

Or. en

Amendamentul 371

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 6

Textul propus de Comisie

6. Mecanismul nu sprijină activități sau măsuri care sunt incompatibile cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția lor stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris **și cu obiectivul ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050** sau care promovează investițiile în combustibili fosili ori au efecte negative semnificative asupra **mediului sau a** climei.

Amendamentul

6. Mecanismul nu sprijină activități sau măsuri care sunt incompatibile cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor ***după ce acestea sunt aliniate la neutralitatea climatică până cel târziu în 2050***, cu contribuția lor stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris sau care promovează investițiile în combustibili fosili ori au efecte negative semnificative asupra climei ***sau biodiversității sau orice investiții care constituie active depreciate.***

Or. en

Amendamentul 372

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 6

Textul propus de Comisie

6. Mecanismul nu sprijină activități sau măsuri care sunt incompatibile cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția lor stabilită la nivel național în temeiul

Amendamentul

6. Mecanismul nu sprijină activități sau măsuri care sunt incompatibile cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția lor stabilită la nivel național în temeiul

Acordului de la Paris și cu obiectivul ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050 sau care promovează investițiile în combustibili fosili ori au efecte negative semnificative asupra mediului sau a climei.

Acordului de la Paris și cu obiectivul ambițios de a atinge neutralitatea climatică până **cel târziu** în 2050 sau care promovează investițiile în combustibili fosili ori au efecte negative semnificative asupra mediului sau a climei **ori a biodiversității**.

Or. en

Amendamentul 373
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 6

Textul propus de Comisie

6. Mecanismul nu sprijină activități sau măsuri care sunt incompatibile cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția lor stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și cu obiectivul ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050 sau care promovează investițiile **în combustibili fosili ori** au efecte negative semnificative asupra mediului sau a climei.

Amendamentul

6. Mecanismul nu sprijină activități sau măsuri care sunt incompatibile cu planurile naționale privind energia și clima ale beneficiarilor, cu contribuția lor stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și cu obiectivul ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050 sau care promovează investițiile **care** au efecte negative semnificative asupra mediului sau a climei.

Or. bg

Amendamentul 374
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 4 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia **contribuie la** punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea

Amendamentul

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia **asigură** punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea transparenței și a

transparenței și a răspunderii în privința oferirii de asistență, inclusiv prin promovarea punerii în aplicare și a consolidării sistemelor de control intern și a politicilor antifraudă **și prin punerea la dispoziție a informațiilor** despre volumul și alocarea asistenței **disponibile prin intermediul unor baze de date online**, asigurându-se că datele sunt comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință.

răspunderii în privința oferirii de asistență, inclusiv ***punerea deplină în aplicare a Convenției de la Aarhus, și prin promovarea punerii în aplicare și a consolidării sistemelor de control intern și a politicilor antifraudă. Comisia pune la dispoziția publicului, online, informații despre volumul și alocarea asistenței, inclusiv o listă a persoanelor și a entităților juridice care primesc sume cumulate mai mari de 50 000 EUR***, asigurându-se că datele sunt ***actualizate și comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință și sunt disponibile în format prelucrabil automat și în format comparabil.***

Or. en

Amendamentul 375 Željana Zovko

Propunere de regulament Articolul 4 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia contribuie la punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea transparenței și a răspunderii în privința oferirii de asistență, inclusiv prin promovarea punerii în aplicare și a consolidării sistemelor de control intern și a politicilor antifraudă și prin punerea la dispoziție a informațiilor despre volumul și alocarea asistenței disponibile prin intermediul unor baze de date online, asigurându-se că datele sunt comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință.

Amendamentul

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia contribuie la punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea transparenței și a răspunderii în privința oferirii de asistență, inclusiv prin promovarea punerii în aplicare și a consolidării sistemelor de control intern și a politicilor antifraudă și prin ***asigurarea transparenței și*** punerea la dispoziție a informațiilor despre volumul și alocarea asistenței disponibile ***în același timp pentru toate părțile implicate***, prin intermediul unor baze de date online, asigurându-se că datele sunt comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință.

Or. en

Amendamentul 376

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia **contribuie la** punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea transparenței și a răspunderii în privința oferirii de asistență, inclusiv prin promovarea punerii în aplicare și a consolidării sistemelor de control intern și a politicilor antifraudă și prin punerea la dispoziție a informațiilor despre volumul și alocarea asistenței disponibile prin intermediul **unor baze de date online**, asigurându-se că datele sunt comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință.

Amendamentul

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia **asigură** punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea transparenței și a răspunderii în privința oferirii de asistență, inclusiv prin promovarea punerii în aplicare și a consolidării sistemelor **solide** de control intern și a politicilor antifraudă și prin punerea **obligatorie** la dispoziție a informațiilor despre volumul și alocarea asistenței disponibile **până la nivelul destinațiilor finali**, prin intermediul **unui singur portal web**, asigurându-se că datele sunt comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință.

Or. en

Amendamentul 377

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia contribuie la punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea transparenței și a răspunderii în privința oferirii de asistență, **inclusiv** prin **promovarea punerii** în aplicare și **a consolidării** sistemelor de control intern și a politicilor antifraudă și prin punerea la dispoziție a informațiilor despre volumul și

Amendamentul

7. În cooperare cu statele membre și cu beneficiarii, Comisia contribuie la punerea în aplicare a angajamentelor Uniunii în ceea ce privește creșterea transparenței și a răspunderii în privința oferirii de asistență, prin **punerea** în aplicare și **consolidarea** sistemelor de control intern și a politicilor antifraudă și prin punerea **obligatorie** la dispoziție a informațiilor despre volumul și alocarea

alocarea asistenței disponibile prin intermediul *unor baze de date online*, asigurându-se că datele sunt comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință.

asistenței disponibile prin intermediul *unui singur portal web*, asigurându-se că datele sunt comparabile și pot fi accesate, partajate și publicate cu ușurință.

Or. en

Amendamentul 378

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 4 – alineatul 7 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

7a. În conformitate cu principiul UE al parteneriatului și cu Codul de conduită al UE, Comisia și beneficiarii se asigură că părțile interesate relevante, inclusiv parlamentele din Balcanii de Vest, autoritățile locale și regionale, partenerii sociali și organizațiile societății civile, sunt consultate în mod corespunzător și echitabil și au acces în timp util la informațiile relevante pentru a le permite să participe în mod semnificativ la conceperea și punerea în aplicare a activităților eligibile pentru finanțare în cadrul prezentului mecanism, precum și la procesele de monitorizare, control și evaluare aferente. Această implicare urmărește să reprezinte pluralismul societății din Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 379

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să **continue** să susțină și să respecte **mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze** respectarea **tuturor obligațiilor din domeniul** drepturilor omului, inclusiv a **drepturilor persoanelor care aparțin minorităților**. O altă condiție prealabilă este **ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor**.

Amendamentul

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să susțină și să respecte **criteriile de la Copenhaga pentru aderarea la UE, în special stabilitatea instituțiilor care garantează democrația, statul de drept, drepturile omului și respectarea și protejarea minorităților. Beneficiarii trebuie să demonstreze în special că respectă valorile prevăzute la articolul 2 din Tratatul privind Uniunea Europeană (TUE), un sistem parlamentar democratic pluripartit, inclusiv un sistem de control și echilibru adecvat, buna guvernare la toate nivelurile, alegeri libere și corecte în conformitate cu dreptul intern al beneficiarilor și cu standardele democratice europene și internaționale, un sistem judiciar independent și un procuror independent, precum și** respectarea drepturilor omului, inclusiv, **dar fără a se limita la libertatea cuvântului și libertatea mass-mediei**. O altă condiție prealabilă **pentru sprijinul în cadrul acestui mecanism este alinierea deplină a beneficiarilor la politica externă și de securitate comună a UE, în special adoptarea efectivă și punerea în aplicare a măsurilor restrictive împotriva Rusiei**.

Or. en

Amendamentul 380

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să **continue** să susțină și să respecte

Amendamentul

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să **îmbunătățească**, să susțină și să respecte

mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, **inclusiv** a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. ***O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.***

mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit ***funcțional, libertatea mass-mediei,*** precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților, ***inclusiv, dar fără a se limita la comunitățile LGBTQ.***

Or. en

Amendamentul 381

Christian Sagartz, Lukas Mandl, Angelika Winzig

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să ***continue*** să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind

Amendamentul

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să ***îmbunătățească***, să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit ***funcțional, libertatea mass-mediei,*** precum și statul de drept, ***de asemenea având în vedere amenințările la adresa intereselor financiare ale Uniunii,*** și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare

punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 382 **Vangelis Meimarakis**

Propunere de regulament **Articolul 5 – alineatul 1**

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să **continue** să susțină și să respecte mecanismele democratice eficiente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să **îmbunătățească**, să susțină și să respecte mecanismele democratice eficiente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit **funcțional, libertatea mass-mediei**, precum și statul de drept, **de asemenea având în vedere amenințările la adresa intereselor financiare ale UE**, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv, **cu progrese clar măsurabile și cu rezultate concrete**, în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 383
Nathalie Loiseau

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prelabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficiente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prelabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

1. Condițiile prelabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficiente, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, **garantarea unei mass-medii libere și pluraliste și lupta împotriva dezinformării, a acțiunilor străine de manipulare a informațiilor și a ingerințelor străine**, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prelabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 384
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1. Condițiile prelabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prelabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

1. Condițiile prelabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să **depună eforturi pentru a menține relații de bună vecinătate și** să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **și ale persoanelor aflate în curs de a fi recunoscute oficial ca atare**. O altă condiție prelabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 385

David Lega

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prelabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze **respectarea** tuturor **obligațiilor din domeniul** drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin

Amendamentul

1. Condițiile prelabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace **într-o manieră sustenabilă**, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze **apărarea** tuturor drepturilor omului, inclusiv a drepturilor **persoanelor cu handicap și ale**

minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 386 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Articolul 5 – alineatul 1**

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **religioase și etnice**. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea

relațiilor.

Or. en

Amendamentul 387
Andrey Kovatchev

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților **și/sau comunităților**. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 388
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Amendamentul

1. Condițiile prealabile pentru acordarea de sprijin în cadrul mecanismului este ca beneficiarii să continue să susțină și să respecte mecanismele democratice eficace, inclusiv un sistem parlamentar pluripartit, precum și statul de drept, și să garanteze respectarea tuturor obligațiilor din domeniul drepturilor omului, inclusiv a drepturilor persoanelor care aparțin **tuturor** minorităților. O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexei privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 389

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch, Nathalie Loiseau

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – punctul 1 (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(1) O altă condiție prealabilă este alinierea deplină la politica externă și de securitate comună a Uniunii, inclusiv adoptarea unor măsuri restrictive împotriva Rusiei, precum și la obligativitatea vizei UE pentru țările terțe.

Or. en

Amendamentul 390

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 – paragraful 1 (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

O altă condiție prealabilă este ca Serbia și Kosovo să se implice în mod constructiv în normalizarea relațiilor lor bilaterale în vederea punerii în aplicare depline a tuturor obligațiilor care le revin în temeiul Acordului privind calea spre normalizarea relațiilor și al anexeii privind punerea în aplicare a acestuia, precum și în temeiul tuturor acordurilor de dialog anterioare, și să se angajeze în negocieri cu privire la Acordul cuprinzător privind normalizarea relațiilor.

Or. en

Amendamentul 391

Georgios Kyrtos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1a. Ca o condiție prealabilă și în funcție de țară, țările beneficiare se aliniază pe deplin la deciziile și declarațiile adoptate în temeiul politicii externe și de securitate comune a UE, inclusiv la măsurile restrictive.

Or. en

Amendamentul 392

Angel Dzhambazki

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 1 a (nou)

1a. Țările din Balcanii de Vest ar trebui să lucreze în conformitate cu politica externă și de securitate comună (PESC);

Or. bg

Amendamentul 393

Vladimír Bilčík

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, poate să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile, ***inclusiv prefinanțarea***, să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent ***raport privind statul de drept, de cel mai recent pachet de extindere și de rezoluțiile relevante ale Parlamentului European***. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, poate să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3). ***Comisia reține deblocarea fondurilor în cazurile de lipsă persistentă a progreselor, deficiențe grave și regres în ceea ce privește statul de drept și reformele fundamentale. Evaluarea Comisiei este transmisă simultan Parlamentului European și Consiliului. Comisia elaborează și aplică orientări clare privind aplicarea condiționalității pentru deblocarea finanțării.***

Amendamentul 394**Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro**

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament**Articolul 5 – alineatul 2***Textul propus de Comisie*

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, **poate să rețină** deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere, **precum și de organizațiile internaționale relevante, inclusiv OSCE/ODIHR și Comisia de la Veneția, și de rapoartele și rezoluțiile relevante ale Parlamentului European.** Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, **reține** deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, **dacă se adoptă o astfel de decizie**, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3). **În cazul unei lipse persistente a progreselor, al unor deficiențe grave și/sau al unui regres în domeniul „elementelor fundamentale”, Comisia, după consultarea Parlamentului European și a Consiliului, suspendă finanțarea pentru beneficiarii în cauză. Evaluarea Comisiei este transmisă simultan Parlamentului European și Consiliului.**

Amendamentul 395**Georgios Kyrtzos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius**

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, poate să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, poate să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3). ***În acest proces, Comisia ține seama de recomandările pertinente ale organismelor internaționale, precum Consiliul European și Comisia sa de la Veneția. Evaluarea Comisiei este transmisă simultan Parlamentului European și Consiliului.***

Or. en

Amendamentul 396
José Manuel Fernandes, Carlos Coelho

Propunere de regulament
Articolul 5 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate

să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, **mai precis, poate să rețină** deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, **în aceste cazuri, reține** deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Or. en

Amendamentul 397

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, poate să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte, **utilizând criterii clare și imparțiale**, o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, poate să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Or. en

Amendamentul 398

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, **poate** să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, mai precis, **în astfel de cazuri, ar trebui** să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Or. en

Amendamentul 399 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Articolul 5 – alineatul 2**

Textul propus de Comisie

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, **mai precis, poate** să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prealabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prealabile nu sunt îndeplinite și, **în astfel de cazuri, ar trebui** să rețină deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Or. en

Amendamentul 400

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 5 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prelabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prelabile nu sunt îndeplinite și, **mai precis, poate să rețină** deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Amendamentul

2. Comisia monitorizează îndeplinirea condițiilor prelabile prevăzute la alineatul (1) înainte ca fondurile să fie deblocate în favoarea beneficiarilor în cadrul mecanismului și pe toată durata sprijinului acordat în cadrul mecanismului, ținând seama în mod corespunzător de cel mai recent pachet de extindere. Comisia poate să adopte o decizie prin care să concluzioneze că unele dintre aceste condiții prelabile nu sunt îndeplinite și, **în astfel de cazuri, reține** deblocarea fondurilor menționate la articolul 21, indiferent dacă au fost îndeplinite sau nu condițiile de plată menționate la articolul 16 alineatul (3).

Or. en

Amendamentul 401

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 6 – alineatul 2 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) **98,5 %** sub formă de sprijin financiar nerambursabil acordat beneficiarilor pentru punerea în aplicare a agendelor de reformă;

Amendamentul

(a) **97 %** sub formă de sprijin financiar nerambursabil acordat beneficiarilor pentru punerea în aplicare a agendelor de reformă;

Or. en

Amendamentul 402
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 2 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) 98,5 % sub formă de sprijin financiar **nerambursabil** acordat beneficiarilor pentru punerea în aplicare a agendelor de reformă;

Amendamentul

(a) 98,5 % sub formă de sprijin financiar **rambursabil** acordat beneficiarilor pentru punerea în aplicare a agendelor de reformă;

Or. en

Amendamentul 403
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 2 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) **1,5 %** pentru cheltuielile prevăzute în temeiul alineatului (6).

Amendamentul

(b) **3 %** pentru cheltuielile prevăzute în temeiul alineatului (6).

Or. en

Amendamentul 404
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 6 – alineatul 5

Textul propus de Comisie

5. În temeiul articolului 19, cuantumul fondurilor puse la dispoziție în temeiul Cadrelui de investiții pentru Balcanii de Vest (CIBV) menționat la articolul 12 din Regulamentul (UE) 2021/1529¹⁸ este de cel puțin 50 % din cuantumul total prevăzut la alineatul (1). Contribuția respectivă include întregul cuantum al sprijinului financiar

Amendamentul

5. În temeiul articolului 19, cuantumul fondurilor puse la dispoziție în temeiul Cadrelui de investiții pentru Balcanii de Vest (CIBV) menționat la articolul 12 din Regulamentul (UE) 2021/1529¹⁸ este de cel puțin 50 % din cuantumul total prevăzut la alineatul (1). Contribuția respectivă include întregul cuantum al sprijinului financiar

nerambursabil menționat la prezentul articol alineatul (2) litera (a), după deducerea cuantumului aferent provizionării.

¹⁸ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III), JO L 330, 20.9.2021.

rambursabil menționat la prezentul articol alineatul (2) litera (a), după deducerea cuantumului aferent provizionării.

¹⁸ Regulamentul (UE) 2021/1529 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 septembrie 2021 de instituire a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III), JO L 330, 20.9.2021.

Or. en

Amendamentul 405 **Vladimír Bilčík**

Propunere de regulament **Articolul 6 – alineatul 6**

Textul propus de Comisie

6. Resursele menționate la alineatul (2) litera (b) pot fi consacrate asistenței tehnice și administrative în vederea punerii în aplicare a mecanismului, sub forma unor acțiuni pregătitoare, a unor activități de monitorizare, control, audit și evaluare, care sunt necesare pentru gestionarea mecanismului și îndeplinirea obiectivelor acestuia, în special studii, reuniuni ale experților, cursuri de formare, consultări cu autoritățile beneficiarilor, conferințe, consultarea părților interesate, acțiuni de informare și comunicare, inclusiv acțiuni incluzive de sensibilizare, și comunicarea instituțională a priorităților politice ale Uniunii, în măsura în care se raportează la obiectivele prezentului regulament, cheltuielile legate de rețelele informatice axate pe prelucrarea și schimbul de informații, instrumentele instituționale de tehnologie a informației, precum și toate celelalte cheltuieli la sediul central și în delegațiile Uniunii pentru sprijinul administrativ și de coordonare necesar mecanismului. În fine, cheltuielile pot

Amendamentul

6. Resursele menționate la alineatul (2) litera (b) pot fi consacrate asistenței tehnice și administrative în vederea punerii în aplicare a mecanismului, sub forma unor **evaluări ale impactului, a unor** acțiuni pregătitoare, a unor activități de monitorizare, control, audit și evaluare, care sunt necesare pentru gestionarea mecanismului și îndeplinirea obiectivelor acestuia, în special studii, reuniuni ale experților, cursuri de formare, consultări cu autoritățile beneficiarilor, conferințe, consultarea părților interesate, **inclusiv a autorităților locale și regionale și a organizațiilor societății civile,** acțiuni de informare și comunicare, inclusiv acțiuni incluzive de sensibilizare, și comunicarea instituțională a priorităților politice ale Uniunii, în măsura în care se raportează **strict** la obiectivele prezentului regulament, cheltuielile legate de rețelele informatice axate pe prelucrarea și schimbul de informații, instrumentele instituționale de tehnologie a informației, precum și toate celelalte cheltuieli la sediul central și în

acoperi, de asemenea, costurile altor activități *de sprijin*, cum ar fi controlul calității și monitorizarea proiectelor sau a programelor pe teren și costurile consilierii inter pares și cele ale experților pentru evaluarea și implementarea reformelor și a investițiilor.

delegațiile Uniunii pentru sprijinul administrativ și de coordonare necesar mecanismului. În fine, cheltuielile pot acoperi, de asemenea, costurile altor activități *relevante privind transparența*, cum ar fi controlul calității și monitorizarea proiectelor sau a programelor pe teren și costurile consilierii inter pares și cele ale experților pentru evaluarea și implementarea reformelor și a investițiilor. ***În cazul utilizării resurselor în scopuri de audit, conflictele de interese dintre entitatea care efectuează auditul și alte activități ale entității respective în cadrul mecanismului, cum ar fi consultarea sau sprijinul administrativ și de coordonare, controlul calității și monitorizarea proiectelor, sunt dezvăluite și prevenite.***

Or. en

Amendamentul 406 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Articolul 6 – alineatul 6**

Textul propus de Comisie

6. Resursele menționate la alineatul (2) litera (b) pot fi consacrate asistenței tehnice și administrative în vederea punerii în aplicare a mecanismului, sub forma unor acțiuni pregătitoare, a unor activități de monitorizare, control, audit și evaluare, care sunt necesare pentru gestionarea mecanismului și îndeplinirea obiectivelor acestuia, în special studii, reuniuni ale experților, cursuri de formare, consultări cu autoritățile beneficiarilor, conferințe, consultarea părților interesate, acțiuni de informare și comunicare, inclusiv acțiuni incluzive de sensibilizare, și comunicarea instituțională a priorităților politice ale Uniunii, în măsura în care se raportează la obiectivele prezentului regulament, cheltuielile legate de rețelele informatice

Amendamentul

6. Resursele menționate la alineatul (2) litera (b) pot fi consacrate asistenței tehnice și administrative în vederea punerii în aplicare a mecanismului, sub forma ***consolidării capacităților locale, a detașării experților la instituțiile naționale responsabile ale beneficiarilor,*** a unor acțiuni pregătitoare, a unor activități de monitorizare, control, audit și evaluare, care sunt necesare pentru gestionarea mecanismului și îndeplinirea obiectivelor acestuia, în special studii, reuniuni ale experților, cursuri de formare, consultări cu autoritățile beneficiarilor, conferințe, consultarea părților interesate, acțiuni de informare și comunicare, inclusiv acțiuni incluzive de sensibilizare, și comunicarea instituțională a priorităților politice ale

axate pe prelucrarea și schimbul de informații, instrumentele instituționale de tehnologie a informației, precum și toate celelalte cheltuieli la sediul central și în delegațiile Uniunii pentru sprijinul administrativ și de coordonare necesar mecanismului. În fine, cheltuielile pot acoperi, de asemenea, costurile altor activități de sprijin, cum ar fi controlul calității și monitorizarea proiectelor sau a programelor pe teren și costurile consilierii inter pares și cele ale experților pentru evaluarea și implementarea reformelor și a investițiilor.

Uniunii, în măsura în care se raportează la obiectivele prezentului regulament, cheltuielile legate de rețelele informatice axate pe prelucrarea și schimbul de informații, instrumentele instituționale de tehnologie a informației, precum și toate celelalte cheltuieli la sediul central și în delegațiile Uniunii pentru sprijinul administrativ și de coordonare necesar mecanismului. În fine, cheltuielile pot acoperi, de asemenea, costurile altor activități de sprijin, cum ar fi controlul calității și monitorizarea proiectelor sau a programelor pe teren și costurile consilierii inter pares și cele ale experților pentru evaluarea și implementarea reformelor și a investițiilor.

Or. en

Amendamentul 407

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Articolul 6 – alineatul 6**

Textul propus de Comisie

6. Resursele menționate la alineatul (2) litera (b) pot fi consacrate asistenței tehnice și administrative în vederea punerii în aplicare a mecanismului, sub forma unor acțiuni pregătitoare, a unor activități de monitorizare, control, audit și evaluare, care sunt necesare pentru gestionarea mecanismului și îndeplinirea obiectivelor acestuia, în special studii, reuniuni ale experților, cursuri de formare, consultări cu autoritățile beneficiarilor, conferințe, consultarea părților interesate, acțiuni de informare și comunicare, inclusiv acțiuni incluzive de sensibilizare, și comunicarea instituțională a priorităților politice ale Uniunii, în măsura în care se raportează la obiectivele prezentului regulament, cheltuielile legate de rețelele informatice

Amendamentul

6. Resursele menționate la alineatul (2) litera (b) pot fi consacrate asistenței tehnice și administrative în vederea punerii în aplicare a mecanismului, sub forma unor acțiuni pregătitoare, a unor activități de monitorizare, control, audit și evaluare, care sunt necesare pentru gestionarea mecanismului și îndeplinirea obiectivelor acestuia, în special studii, reuniuni ale experților, cursuri de formare, consultări cu autoritățile beneficiarilor, conferințe, consultarea părților interesate, ***inclusiv a autorităților locale și regionale și a organizațiilor societății civile***, acțiuni de informare și comunicare, inclusiv acțiuni incluzive de sensibilizare, și comunicarea instituțională a priorităților politice ale Uniunii, în măsura în care se raportează la

axate pe prelucrarea și schimbul de informații, instrumentele instituționale de tehnologie a informației, precum și toate celelalte cheltuieli la sediul central și în delegațiile Uniunii pentru sprijinul administrativ și de coordonare necesar mecanismului. În fine, cheltuielile pot acoperi, de asemenea, costurile altor activități de sprijin, cum ar fi controlul calității și monitorizarea proiectelor sau a programelor pe teren și costurile consilierii inter pares și cele ale experților pentru evaluarea și implementarea reformelor și a investițiilor.

obiectivele prezentului regulament, cheltuielile legate de rețelele informatice axate pe prelucrarea și schimbul de informații, instrumentele instituționale de tehnologie a informației, precum și toate celelalte cheltuieli la sediul central și în delegațiile Uniunii pentru sprijinul administrativ și de coordonare necesar mecanismului. În fine, cheltuielile pot acoperi, de asemenea, costurile altor activități de sprijin, cum ar fi controlul calității și monitorizarea proiectelor sau a programelor pe teren și costurile consilierii inter pares și cele ale experților pentru evaluarea și implementarea reformelor și a investițiilor.

Or. en

Amendamentul 408

Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Finanțarea din partea Uniunii poate fi acordată sub oricare dintre formele prevăzute în Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, mai precis asistență financiară, **granturi**, achiziții și operațiuni de finanțare mixtă.

Amendamentul

2. Finanțarea din partea Uniunii poate fi acordată sub oricare dintre formele prevăzute în Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, mai precis asistență financiară, achiziții și operațiuni de finanțare mixtă.

Or. en

Amendamentul 409

Fabienne Keller, Javier Nart, Nathalie Loiseau

Propunere de regulament

Articolul 7 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. În funcție de capacitatea

Amendamentul

3. În funcție de capacitatea

operațională și financiară necesară, entitatea căreia i-a fost încredințată execuția operațiunilor de finanțare mixtă poate fi **Banca Europeană de Investiții sau Fondul European de Investiții, instituțiile financiare europene multilaterale**, cum ar fi Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare, sau instituțiile financiare europene bilaterale, precum băncile de dezvoltare. Ori de câte ori este posibil, execuția operațiunilor de finanțare mixtă din cadrul mecanismului trebuie să fie completată de forme suplimentare de sprijin financiar acordate fie de statele membre, fie de părți terțe.

operațională și financiară necesară, entitatea căreia i-a fost încredințată execuția operațiunilor de finanțare mixtă poate fi **Grupul Băncii Europene de Investiții, o instituție financiară europeană multilaterală**, cum ar fi Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare, sau instituțiile financiare europene bilaterale, precum băncile de dezvoltare **sau Grupul Băncii Mondiale**. Ori de câte ori este posibil, **instituțiile financiare multilaterale din afara Europei pot participa la mecanism prin operațiuni comune cu instituțiile financiare europene**. Execuția operațiunilor de finanțare mixtă din cadrul mecanismului trebuie să fie completată de forme suplimentare de sprijin financiar acordate fie de statele membre, fie de părți terțe.

Or. en

Amendamentul 410 **Emmanuel Maurel**

Propunere de regulament **Articolul 7 – alineatul 3**

Textul propus de Comisie

3. În funcție de capacitatea operațională și financiară necesară, entitatea căreia i-a fost încredințată execuția operațiunilor de finanțare mixtă poate fi **Banca Europeană de Investiții sau Fondul European de Investiții**, instituțiile financiare europene multilaterale, cum ar fi Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare, sau instituțiile financiare europene bilaterale, precum băncile de dezvoltare. **Ori de câte ori este posibil**, execuția operațiunilor de finanțare mixtă din cadrul mecanismului trebuie să fie completată de forme suplimentare de sprijin financiar acordate fie de statele membre, fie de părți terțe.

Amendamentul

3. În funcție de capacitatea operațională și financiară necesară, entitatea căreia i-a fost încredințată execuția operațiunilor de finanțare mixtă poate fi **Grupul Băncii Europene de Investiții**, instituțiile financiare europene multilaterale, cum ar fi Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare, sau instituțiile financiare europene bilaterale, precum băncile de dezvoltare **sau Grupul Băncii Mondiale**. Execuția operațiunilor de finanțare mixtă din cadrul mecanismului trebuie să fie completată de forme suplimentare de sprijin financiar acordate fie de statele membre, fie de părți terțe.

Amendamentul 411
Emmanuel Maurel

Propunere de regulament
Articolul 8 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) statele membre, beneficiarii, părțile contractante la Acordul privind Spațiul Economic European ***și țările care intră sub incidența anexei I la Regulamentul (UE) 2021/947 și a anexei I la Regulamentul (UE) 2021/1529;***

Amendamentul

(a) statele membre, beneficiarii, părțile contractante la Acordul privind Spațiul Economic European;

Amendamentul 412
Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Nathalie Loiseau

Propunere de regulament
Articolul 8 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) statele membre, beneficiarii, părțile contractante la Acordul privind Spațiul Economic European ***și țările care intră sub incidența anexei I la Regulamentul (UE) 2021/947 și a anexei I la Regulamentul (UE) 2021/1529;***

Amendamentul

(a) statele membre, beneficiarii ***și*** părțile contractante la Acordul privind Spațiul Economic European, ***precum și Ucraina, Moldova și Georgia;***

Amendamentul 413
Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Nathalie Loiseau

Propunere de regulament
Articolul 8 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) țările pentru care Comisia a instituit accesul reciproc la asistența externă în favoarea beneficiarilor.

(b) țările *care furnizează beneficiarilor un nivel de sprijin comparabil cu cel furnizat de Uniunea Europeană, ținând seama de dimensiunea economiei lor, și* pentru care Comisia a instituit accesul reciproc la asistența externă în favoarea beneficiarilor, *în conformitate cu autonomia noastră strategică.*

Or. en

Amendamentul 414
Emmanuel Maurel

Propunere de regulament
Articolul 8 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) țările pentru care Comisia a instituit accesul reciproc la asistența externă în favoarea beneficiarilor.

Amendamentul

(b) țările *care oferă sprijin beneficiarilor la un nivel comparabil cu cel oferit de Uniunea Europeană, ținând seama de dimensiunea economiei lor, și țările* pentru care Comisia a instituit accesul reciproc la asistența externă în favoarea beneficiarilor.

Or. fr

Amendamentul 415
Emmanuel Maurel

Propunere de regulament
Articolul 8 – alineatul 2 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Comisia decide cu privire la accesul reciproc după consultarea beneficiarului vizat.

Amendamentul

Comisia decide cu privire la accesul reciproc *în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 27,* după consultarea beneficiarului vizat.

Or. fr

Amendamentul 416

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Articolul 8 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. Ofertanții, solicitanții și candidații din țările neeligibile pot fi acceptați ca fiind eligibili în cazuri de urgență sau de indisponibilitate a serviciilor pe piețele din țările și teritoriile vizate sau în alte cazuri justificate în mod corespunzător în care aplicarea normelor de eligibilitate riscă să facă imposibilă sau excesiv de dificilă realizarea unei acțiuni.

Amendamentul

7. Ofertanții, solicitanții și candidații din țările neeligibile pot fi acceptați ca fiind eligibili **numai** în cazuri de urgență **justificate** sau de indisponibilitate a serviciilor pe piețele din țările și teritoriile vizate sau în alte cazuri justificate în mod corespunzător în care aplicarea normelor de eligibilitate riscă să facă imposibilă sau excesiv de dificilă realizarea unei acțiuni, **cu transparență deplină și cu o justificare legitimă.**

Or. en

Amendamentul 417

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 8 – alineatul 7 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

7a. În ceea ce privește funcționarea achizițiilor publice și a controlului ajutoarelor de stat, Comisia se asigură, prin audituri anuale și controale, că sistemul rămâne funcțional. În această privință, Comisia prezintă Consiliului și Parlamentului raportul anual privind funcționarea acestor controale în țările beneficiare.

Or. en

Amendamentul 418

Željana Zovko

Propunere de regulament
Articolul 8 – alineatul 7 b (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

7b. Dacă evaluarea achizițiilor publice și a controlului ajutoarelor de stat efectuată de Comisie este pozitivă, același lucru ar trebui să se reflecte în punerea în execuția fondurilor IPA.

Or. en

Amendamentul 419
Georgios Kyrtosos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1. Comisia încheie un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar pentru punerea în aplicare a mecanismului, în care sunt stabilite **obligățiile și condițiile de plată pe care beneficiarii trebuie să le respecte** pentru a încasa fondurile prin intermediul mecanismului.

1. Comisia încheie un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar pentru punerea în aplicare a mecanismului, în care sunt stabilite **modalități specifice** pentru **gestionarea, controlul, supravegherea, monitorizarea, evaluarea, raportarea și auditarea fondurilor din cadrul** mecanismului, **precum și pentru a preveni, a depista, a investiga și a corecta nereguli, fraude, acte de corupție și conflicte de interese. Acordul-cadru respectiv, inclusiv orice documentație asociată, se transmite simultan și fără întârziere Parlamentului European și Consiliului și se publică.**

Or. en

Amendamentul 420
Željana Zovko

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Comisia încheie un **acord privind mecanismul** cu fiecare beneficiar pentru punerea în aplicare a mecanismului, în care sunt stabilite **obligațiile și condițiile de plată pe care beneficiarii trebuie să le respecte** pentru a încasa fondurile prin intermediul mecanismului.

Amendamentul

1. Comisia încheie un **acord-cadru** cu fiecare beneficiar pentru punerea în aplicare a mecanismului, în care sunt stabilite **modalități specifice** pentru **gestionarea, controlul, supravegherea, monitorizarea, evaluarea, raportarea și auditarea fondurilor din cadrul** mecanismului, **precum și pentru a preveni, a depista, a investiga și a corecta nereguli, fraude, acte de corupție și conflicte de interese.**

Or. en

Amendamentul 421

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Comisia încheie un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar pentru punerea în aplicare a mecanismului, în care sunt stabilite obligațiile și condițiile de plată pe care beneficiarii trebuie să le respecte pentru a încasa fondurile prin intermediul mecanismului.

Amendamentul

1. Comisia încheie un acord privind mecanismul cu fiecare beneficiar pentru punerea în aplicare a mecanismului, în care sunt stabilite obligațiile și condițiile de plată pe care beneficiarii trebuie să le respecte pentru a încasa fondurile prin intermediul mecanismului, **după consultarea publică și evaluarea pozitivă de către parlamentul național.**

Or. en

Amendamentul 422

Georgios Kyrtos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 1 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1a. *Sunt instituite comitete de monitorizare inspirate de Codul de conduită european privind parteneriatele, care urmează bunele practici pentru elaborarea cererilor de propuneri, a rapoartelor intermediare, a monitorizării și evaluării proiectelor, măsurilor și activităților;*

Or. en

Amendamentul 423

Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2. *Acordul privind mecanismul trebuie să fie completat de acorduri de împrumut în conformitate cu articolul 17, care să prevadă dispoziții specifice pentru gestionarea și execuția finanțării acordate sub forma unor împrumuturi.*

eliminat

Or. en

Amendamentul 424

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2. *Acordul privind mecanismul trebuie să fie completat de acorduri de împrumut în conformitate cu articolul 17, care să prevadă dispoziții specifice pentru gestionarea și execuția finanțării acordate sub forma unor împrumuturi.*

2. *Acordul-cadru trebuie să fie completat de acorduri de împrumut în conformitate cu articolul 17, care să prevadă dispoziții specifice pentru gestionarea și execuția finanțării acordate sub forma unor împrumuturi. **Acordurile-cadru, inclusiv orice documentație***

asociată, se transmit simultan și fără întârziere Parlamentului European și Consiliului și se publică.

Or. en

Amendamentul 425

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. Finanțarea se acordă beneficiarilor numai după intrarea în vigoare a respectivelor Acorduri privind mecanismul și a acordurilor de împrumut aplicabile.

Amendamentul

3. Finanțarea, ***inclusiv prefinanțarea***, se acordă beneficiarilor numai după ***o evaluare pozitivă de către Comisie a îndeplinirii condițiilor prealabile prevăzute la articolul 5 și*** după intrarea în vigoare a respectivelor Acorduri privind mecanismul și a acordurilor de împrumut aplicabile.

Or. en

Amendamentul 426

Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. Finanțarea se acordă beneficiarilor numai după intrarea în vigoare a respectivelor Acorduri privind mecanismul ***și a acordurilor de împrumut aplicabile.***

Amendamentul

3. Finanțarea se acordă beneficiarilor numai după intrarea în vigoare a respectivelor Acorduri privind mecanismul.

Or. en

Amendamentul 427

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Acordul privind mecanismul și acordurile de împrumut încheiate cu fiecare beneficiar în parte, precum și acordurile încheiate cu persoane sau entități care primesc fonduri din partea Uniunii trebuie să asigure faptul că obligațiile prevăzute la articolul 129 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 sunt îndeplinite.

Amendamentul

4. Acordul privind mecanismul și acordurile de împrumut încheiate cu fiecare beneficiar în parte, precum și acordurile încheiate cu persoane sau entități care primesc fonduri din partea Uniunii trebuie să asigure faptul că obligațiile prevăzute la articolul 129 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 sunt îndeplinite.
Acordurile privind mecanismul, inclusiv orice documentație asociată, se transmit simultan și fără întârziere Parlamentului European și Consiliului și se publică.

Or. en

Amendamentul 428
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Acordul privind mecanismul **și acordurile de împrumut încheiate** cu fiecare beneficiar în parte, precum și acordurile încheiate cu persoane sau entități care primesc fonduri din partea Uniunii trebuie să asigure faptul că obligațiile prevăzute la articolul 129 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 sunt îndeplinite.

Amendamentul

4. Acordul privind mecanismul **încheiat** cu fiecare beneficiar în parte, precum și acordurile încheiate cu persoane sau entități care primesc fonduri din partea Uniunii trebuie să asigure faptul că obligațiile prevăzute la articolul 129 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 sunt îndeplinite.

Or. en

Amendamentul 429
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) angajamentul beneficiarului de a **prograsa în direcția** unor sisteme de control mai eficiente și mai eficace și de a intensifica lupta împotriva spălării banilor, a finanțării terorismului, a evitării obligațiilor fiscale, a fraudei fiscale sau a evaziunii fiscale;

Amendamentul

(a) angajamentul beneficiarului de a **acorda prioritate strict instituirii** unor sisteme de control mai eficiente și mai eficace, **care să poată să prevină, să depisteze, să investigheze și să corecteze în mod eficace nereguli, fraude, acte de corupție și conflicte de interes, precum și să evite, să raporteze și să combată orice practici de corupție, nepotismul, favoritismul sau concentrarea regională ori sectorială necuvenită a alocării sau a utilizării resurselor**, și de a intensifica lupta împotriva spălării banilor, a finanțării terorismului, a evitării obligațiilor fiscale, a fraudei fiscale sau a evaziunii fiscale **și a altor activități ilegale care afectează fondurile furnizate în cadrul mecanismului;**

Or. en

Amendamentul 430
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera aa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) **instituirea unui comitet de monitorizare pentru a coordona implicarea societății civile și a experților în evaluarea și monitorizarea alocării și a utilizării resurselor, în conformitate cu Codul de conduită european privind parteneriatele;**

Or. en

Amendamentul 431

Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 5 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) angajamentul beneficiarului față de principiul fundamental al UE al subsidiarității în distribuirea fondurilor din jurisdicția sa, prevenind favoritismul regional sau politic;

Or. en

Amendamentul 432

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 5 – litera d

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(d) normele privind raportarea către Comisie a îndeplinirii condițiilor de plată menționate la articolul 12 și a modului în care sunt îndeplinite;

(d) normele privind raportarea către Comisie a îndeplinirii condițiilor de plată menționate la articolul 12 și a modului în care sunt îndeplinite, **inclusiv permițând examinarea atingerii jaloanelor și țintelor legate de reforme și investiții;**

Or. en

Amendamentul 433

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 5 – litera ea (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ea) recunoașterea responsabilităților comisiei de audit menționate la articolul

Or. en

Amendamentul 434

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 5 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese, precum și obligația de a notifica fără întârziere Comisiei și OLAF cazurile suspectate sau efective de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese, precum și măsurile subsecvente acestora;

Amendamentul

(f) măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese, precum și obligația de a notifica fără întârziere **Comisiei de audit**, Comisiei și OLAF **și, după caz, EPPO** cazurile suspectate sau efective de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese, precum și măsurile subsecvente acestora;

Or. en

Amendamentul 435

David Lega

Propunere de regulament

Articolul 9 – alineatul 5 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese, precum și obligația de a notifica fără întârziere Comisiei și OLAF cazurile suspectate sau efective de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese, precum și măsurile subsecvente acestora;

Amendamentul

(f) măsurile de prevenire, detectare, investigare și corectare a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese, precum și obligația de a notifica fără întârziere Comisiei, **Curții de Conturi Europene** și OLAF cazurile suspectate sau efective de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese, precum și măsurile subsecvente acestora;

Amendamentul 436
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera g

Textul propus de Comisie

(g) obligațiile menționate la articolele 22 și 23, inclusiv norme și calendare precise privind colectarea datelor de către beneficiar și accesul Comisiei și al OLAF la datele respective;

Amendamentul

(g) obligațiile menționate la articolele 22 și 23, inclusiv norme și calendare precise privind colectarea datelor de către beneficiar și accesul Comisiei și al OLAF, **al Curții de Conturi Europene și, după caz, al EPPO** la datele respective;

Or. en

Amendamentul 437
Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera g

Textul propus de Comisie

(g) obligațiile menționate la articolele 22 și 23, inclusiv norme și calendare precise privind colectarea datelor de către beneficiar și accesul Comisiei și al OLAF la datele respective;

Amendamentul

(g) obligațiile menționate la articolele 22 și 23, inclusiv norme și calendare precise privind colectarea datelor de către beneficiar și accesul Comisiei, **al Curții de Conturi Europene** și al OLAF la datele respective;

Or. en

Amendamentul 438
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera ga (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ga) angajamentul beneficiarilor de a respecta principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative”, în conformitate cu Regulamentul (UE) 2020/852, pentru toate cheltuielile în temeiul prezentului regulament;

Or. en

Amendamentul 439
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera ga (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ga) asigurarea pentru Comisia de audit a unui nivel similar de acces la informații și de autoritate de a efectua controale la fața locului ca și Comisia și Curtea de Conturi;

Or. en

Amendamentul 440
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera gb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(gb) asigurarea pentru auditorul extern independent desemnat de Comisia de audit a unui nivel similar de acces la informații și de autoritate de a efectua controale la fața locului ca și Comisia și Curtea de Conturi;

Or. en

Amendamentul 441
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera h

Textul propus de Comisie

(h) o procedură prin care să se asigure că cererile de plată a sprijinului sub formă de împrumut se încadrează în cuantumul disponibil al împrumutului, luând în considerare articolul 6 alineatul (3);

Amendamentul

eliminat

Or. en

Amendamentul 442
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 9 – alineatul 5 – litera i

Textul propus de Comisie

(i) dreptul Comisiei de a reduce în mod proporțional sprijinul acordat în cadrul mecanismului și de a recupera orice quantum cheltuit pentru atingerea obiectivelor mecanismului *sau de a solicita rambursarea anticipată a împrumutului*, în cazuri de neregulă, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în cazul unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordul privind mecanismul;

Amendamentul

(i) dreptul Comisiei de a reduce în mod proporțional sprijinul acordat în cadrul mecanismului și de a recupera orice quantum cheltuit pentru atingerea obiectivelor mecanismului, în cazuri de neregulă, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în cazul unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordul privind mecanismul;

Or. en

Amendamentul 443
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 10 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia **informează Parlamentul** European și **Consiliul** cu privire la creditele de angajament reportate, în conformitate cu articolul 12 alineatul (6) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Amendamentul

2. Comisia **transmite Parlamentului** European și **Consiliului informațiile** cu privire la creditele de angajament reportate, **inclusiv la sumele implicate**, în conformitate cu articolul 12 alineatul (6) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Or. en

Amendamentul 444
Željana Zovko

Propunere de regulament
Articolul 10 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia informează Parlamentul European și Consiliul cu privire la creditele de angajament reportate, în conformitate cu articolul 12 alineatul (6) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Amendamentul

2. Comisia informează Parlamentul European și Consiliul cu privire la creditele de angajament reportate, **inclusiv la sumele implicate**, în conformitate cu articolul 12 alineatul (6) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Or. en

Amendamentul 445
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 11 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Pentru a primi orice sprijin în cadrul mecanismului, fiecare beneficiar trebuie să prezinte Comisiei o agendă de reformă pe durata mecanismului, care să se

Amendamentul

1. Pentru a primi orice sprijin în cadrul mecanismului, fiecare beneficiar trebuie să prezinte Comisiei o agendă de reformă pe durata mecanismului, care să se

întemeieze pe reformele structurale care fac parte din cel mai recent program de reformă economică și pe orientările comune în materie de politici aferente convenite în cadrul dialogului economic și financiar din mai 2023, pe strategia sa națională de creștere, după caz, **pe metodologia de extindere revizuită, pe cel mai recent pachet de extindere** și pe Planul economic și de investiții pentru Balcanii de Vest.

întemeieze pe reformele structurale care fac parte din cel mai recent program de reformă economică și pe orientările comune în materie de politici aferente convenite în cadrul dialogului economic și financiar din mai 2023, pe strategia sa națională de creștere, după caz, și pe Planul economic și de investiții pentru Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 446

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament Articolul 11 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Agendele de reformă stabilesc reformele care trebuie întreprinse de beneficiar, precum și domeniile de investiții, în vederea realizării obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor. În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere.

Amendamentul

2. Agendele de reformă stabilesc reformele care trebuie întreprinse de beneficiar, precum și domeniile de investiții, în vederea realizării obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3 **și a principiilor generale stabilite la articolul 4 cu jaloane și ținte specifice**. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor, **inclusiv asigurând respectarea principiului de „a nu aduce prejudicii semnificative”**. În domeniul „elementelor fundamentale”, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, **inclusiv împotriva corupției la nivel înalt**, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere, **precum și ale organizațiilor internaționale relevante, inclusiv ale OSCE/ODIHR și ale Comisiei de la Veneția, și rapoartele și rezoluțiile relevante ale Parlamentului European**.

Amendamentul 447
Vladimír Bilčík

Propunere de regulament
Articolul 11 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Agendele de reformă *stabilesc* reformele care trebuie întreprinse de beneficiar, precum și domeniile de investiții, **în vederea realizării obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3.** Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor. În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere.

Amendamentul

2. Agendele de reformă **prevăd un cadru general pentru realizarea obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3, stabilind** reformele care trebuie întreprinse de beneficiar, precum și domeniile de investiții. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor **și a investițiilor.** În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere **și raportul privind statul de drept. Agendele de reformă includ o estimare a sumelor financiare necesare pentru punerea în aplicare a reformelor și a investițiilor în cadrul mecanismului, în conformitate cu obiectivele generale și specifice prevăzute la articolul 3.**

Amendamentul 448
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 11 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Agendele de reformă stabilesc reformele care trebuie întreprinse de

Amendamentul

2. Agendele de reformă stabilesc reformele care trebuie întreprinse de

beneficiar, precum și domeniile de investiții, în vederea realizării obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor. ***În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere.***

beneficiar, precum și domeniile de investiții, în vederea realizării obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor.

Or. en

Amendamentul 449 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Articolul 11 – alineatul 2**

Textul propus de Comisie

2. Agendele de reformă stabilesc reformele care trebuie întreprinse de beneficiar, precum și domeniile de investiții, în vederea realizării obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor. În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere.

Amendamentul

2. Agendele de reformă stabilesc reformele care trebuie întreprinse de beneficiar, precum și domeniile de investiții, în vederea realizării obiectivelor generale și specifice prevăzute la articolul 3. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor. În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale, ***inclusiv grupurile minoritare, atât cele recunoscute oficial, cât și cele nerecunoscute, precum și cele în curs de a fi recunoscute ca atare***, și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere ***și rapoartele de țară respective elaborate de Parlamentul European.***

Or. en

Amendamentul 450
Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Articolul 11 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Agendele de reformă **stabilesc reformele care trebuie întreprinse de beneficiar, precum și domeniile de investiții, în vederea realizării** obiectivelor **generale și specifice prevăzute la articolul 3**. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor. În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere.

Amendamentul

2. Agendele de reformă **trebuie să descrie clar atât prioritățile pe termen scurt, cât și cele pe termen lung în materie de reforme și investiții, care contribuie în mod direct la realizarea** obiectivelor **mecanismului. Ar trebui să fie incluse măsuri legislative, de reglementare și de politică specifice în sectoare-cheie, cum ar fi dezvoltarea economică, durabilitatea mediului, transformarea digitală și incluziunea socială**. Agendele de reformă cuprind un pachet cuprinzător și coerent de măsuri de punere în aplicare a reformelor. În domeniul elementelor fundamentale, incluzând statul de drept, lupta împotriva corupției, drepturile fundamentale și libertatea de exprimare, agendele de reformă reflectă evaluările din cel mai recent pachet de extindere.

Or. en

Amendamentul 451
Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Articolul 11 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. Agenda de reformă **este** în concordanță cu cel mai recent cadru de politică macroeconomică și fiscal-bugetară prezentat Comisiei în contextul dialogului economic și financiar cu UE.

Amendamentul

3. Agenda de reformă **definește ținte și jaloane specifice în cadrul agendelor de reformă pentru fiecare domeniu prioritar, cum ar fi eficiența energetică, adoptarea energiei din surse regenerabile, dezvoltarea infrastructurii digitale, reformele sistemului judiciar și măsurile de combatere a corupției. Aceste ținte ar trebui să fie măsurabile, abordabile,**

relevante și încadrate în timp (SMART), facilitând monitorizarea eficace și evaluarea progreselor, și să fie în concordanță cu cel mai recent cadru de politică macroeconomică și fiscal-bugetară prezentat Comisiei în contextul dialogului economic și financiar cu UE.

Or. en

Amendamentul 452
Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 11 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Agendele de reformă sunt în concordanță cu prioritățile în materie de reformă identificate în contextul procesului de aderare a beneficiarului, precum și în alte documente relevante, cum ar fi Acordul de stabilizare și de asociere, planul național privind energia și clima, **contribuția stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și al obiectivului ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050**; totodată, agendele de reformă sprijină aceste priorități de reformă.

Amendamentul

4. Agendele de reformă sunt în concordanță cu prioritățile în materie de reformă identificate în contextul procesului de aderare a beneficiarului, precum și în alte documente relevante, cum ar fi Acordul de stabilizare și de asociere **și** planul național privind energia și clima; totodată, agendele de reformă sprijină aceste priorități de reformă.

Or. en

Amendamentul 453
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 11 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Agendele de reformă sunt în concordanță cu prioritățile în materie de

Amendamentul

4. Agendele de reformă sunt în concordanță cu prioritățile în materie de

reformă identificate în contextul procesului de aderare a beneficiarului, precum și în alte documente relevante, cum ar fi Acordul de stabilizare și de asociere, planul național privind energia și clima, contribuția stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și al obiectivului ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050; totodată, agendele de reformă sprijină aceste priorități de reformă.

reformă identificate în contextul procesului de aderare a beneficiarului, precum și în alte documente relevante, cum ar fi Acordul de stabilizare și de asociere, planul național privind energia și clima ***revizuit pentru a fi în concordanță cu neutralitatea climatică până în 2050***, contribuția stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și al obiectivului ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050; totodată, agendele de reformă sprijină aceste priorități de reformă.

Or. en

Amendamentul 454

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament **Articolul 11 – alineatul 4**

Textul propus de Comisie

4. Agendele de reformă sunt în concordanță cu prioritățile în materie de reformă identificate în contextul procesului de aderare a beneficiarului, precum și în alte documente relevante, cum ar fi Acordul de stabilizare și de asociere, planul național privind energia și clima, contribuția stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și al obiectivului ambițios de a atinge neutralitatea climatică până în 2050; totodată, agendele de reformă sprijină aceste priorități de reformă.

Amendamentul

4. Agendele de reformă sunt în concordanță cu prioritățile în materie de reformă identificate în contextul procesului de aderare a beneficiarului, precum și în alte documente relevante, cum ar fi Acordul de stabilizare și de asociere, planul național privind energia și clima, contribuția stabilită la nivel național în temeiul Acordului de la Paris și al obiectivului ambițios de a atinge neutralitatea climatică până ***cel târziu*** în 2050; totodată, agendele de reformă sprijină aceste priorități de reformă.

Or. en

Amendamentul 455

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 11 – alineatul 6

Textul propus de Comisie

6. Comisia invită beneficiarii să prezinte, în termen de trei luni de la intrarea în vigoare a prezentului regulament, agendele lor de reformă respective.

Amendamentul

6. Comisia invită beneficiarii să prezinte, în termen de trei luni de la intrarea în vigoare a prezentului regulament, agendele lor de reformă respective. ***Comisia informează Parlamentul European și Consiliul și le transmite agendele de reformă ale beneficiarilor imediat ce acestea sunt disponibile.***

Or. en

Amendamentul 456

David McAllister

Propunere de regulament

Articolul 11 – alineatul 6

Textul propus de Comisie

6. Comisia invită beneficiarii să prezinte, în termen de trei luni de la intrarea în vigoare a prezentului regulament, agendele lor de reformă respective.

Amendamentul

6. Comisia invită beneficiarii să prezinte, în termen de trei luni de la intrarea în vigoare a prezentului regulament, agendele lor de reformă respective. ***Programele naționale de reformă economică și rapoartele intermediare anuale ale Comisiei ar trebui să servească drept punct de pornire.***

Or. en

Amendamentul 457

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 11 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. În cazul unei redistribuiri a sprijinului în cadrul mecanismului care ar

Amendamentul

7. În cazul unei redistribuiri a sprijinului în cadrul mecanismului care ar

duce la primirea unui sprijin suplimentar de către un beneficiar, Comisia invită beneficiarul respectiv să prezinte, în termen de trei luni, o agendă de reformă revizuită pentru durata rămasă aferentă mecanismului.

duce la primirea unui sprijin suplimentar de către un beneficiar, Comisia invită beneficiarul respectiv să prezinte, în termen de trei luni, o agendă de reformă revizuită pentru durata rămasă aferentă mecanismului. ***Comisia se va consulta cu Parlamentul European și Consiliul înainte de a adopta orice decizie privind redistribuirea sprijinului financiar, pentru a evita un posibil dezechilibru geografic al fondurilor distribuite.***

Or. en

Amendamentul 458 **Angel Dzhambazki**

Propunere de regulament **Articolul 12 – alineatul 1 – paragraful 1**

Textul propus de Comisie

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.

Amendamentul

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată ***clare și specifice*** pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere ***și cu rapoartele de țară respective elaborate de Parlamentul European.***

Or. en

Amendamentul 459

Željana Zovko

**Propunere de regulament
Articolul 12 – alineatul 1 – paragraful 1**

Textul propus de Comisie

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.

Amendamentul

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative ***măsurabile, în conformitate cu criteriile de referință îndeplinite și cu ținte concrete***. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.

Or. en

**Amendamentul 460
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE**

**Propunere de regulament
Articolul 12 – alineatul 1 – paragraful 1**

Textul propus de Comisie

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele

Amendamentul

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative ***măsurabile și sunt corelate cu realizarea***

înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.

unor jaloane și ținte concrete. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.

Or. en

Amendamentul 461

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 12 – alineatul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.

Amendamentul

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere, **valorile UE**, statul de drept, **justiția și drepturile fundamentale**, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.

Or. en

Amendamentul 462

Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament
Articolul 12 – alineatul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3, **în concordanță cu cel mai recent pachet de extindere.**

Amendamentul

Mecanismul stimulează punerea în aplicare a agendei de reformă a fiecărui beneficiar prin impunerea unor condiții de plată pentru deblocarea fondurilor. Aceste condiții de plată se aplică fondurilor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (a) și la articolul 6 alineatul (3) și iau forma unor etape calitative sau cantitative. Etapele sus-menționate reflectă progresele înregistrate în ceea ce privește reformele socioeconomice specifice, inclusiv în ceea ce privește elementele fundamentale ale procesului de extindere și statul de drept, în corelație cu realizarea diferitelor obiective ale mecanismului, prevăzute la articolul 3.

Or. en

Amendamentul 463

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch, Nathalie Loiseau

Propunere de regulament
Articolul 12 – alineatul 2 – paragraful 1 (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Fondurile din cadrul mecanismului nu vor sprijini activități sau măsuri care ar putea să compromită suveranitatea, unitatea și integritatea teritorială a Bosniei și Herțegovinei.

Or. en

Amendamentul 464

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) măsurile care constituie un răspuns coerent, cuprinzător și echilibrat în mod adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3, inclusiv reformele structurale, investițiile și măsurile ce vizează asigurarea respectării condițiilor prealabile, dacă este cazul;

Amendamentul

(a) măsurile care constituie un răspuns coerent, cuprinzător și echilibrat în mod adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3, inclusiv reformele structurale, investițiile, **combaterea fraudei, a corupției și a criminalității organizate** și măsurile ce vizează asigurarea respectării condițiilor prealabile, dacă este cazul;

Or. en

Amendamentul 465
Vangelis Meimarakis

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) măsurile care constituie un răspuns coerent, cuprinzător și echilibrat în mod adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3, **inclusiv reformele structurale, investițiile și măsurile ce vizează asigurarea respectării condițiilor prealabile, dacă este cazul;**

Amendamentul

(a) **Agenda de reformă stabilește, în special, următoarele elemente, care trebuie să fie fundamentate și justificate:**
a) măsurile care constituie un răspuns coerent, cuprinzător și echilibrat în mod adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3;

Or. en

Amendamentul 466
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) măsurile care constituie un răspuns coerent, cuprinzător și echilibrat în mod

Amendamentul

(a) măsurile care constituie un răspuns coerent, cuprinzător și echilibrat în mod

adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3, **inclusiv reformele structurale, investițiile** și măsurile ce vizează asigurarea respectării condițiilor prealabile, dacă este cazul;

adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3 **sub formă de jaloane și ținte** și măsurile ce vizează asigurarea respectării condițiilor prealabile, dacă este cazul;

Or. en

Amendamentul 467
José Manuel Fernandes, Carlos Coelho

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera aa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(aa) **(aa) măsurile legate de capitolul de negociere 32, în special în ceea ce privește gestionarea finanțelor publice și controlul intern, precum și combaterea fraudei, împreună cu măsurile legate de capitolele 23 și 24, în special în ceea ce privește justiția, corupția și criminalitatea organizată, precum și măsurile legate de capitolul 8, în special în ceea ce privește controlul ajutoarelor de stat.**

Or. en

Amendamentul 468
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera b

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(b) o explicație a coerenței măsurilor cu principiile, strategiile, planurile și programele menționate la articolul 11;

(b) o explicație a coerenței măsurilor cu principiile **generale menționate la articolul 4, precum și cu cerințele**, strategiile, planurile și programele menționate la articolul 11;

Or. en

Amendamentul 469

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) o explicație a gradului în care se preconizează că măsurile vor contribui la obiectivele climatice și de mediu;

Amendamentul

(c) o explicație a gradului în care se preconizează că măsurile vor contribui la obiectivele climatice, ***privind biodiversitatea și de mediu, precum și la obiectivele legate de standarde mai înalte de bunăstare a animalelor ale beneficiarilor, a modului în care aceste măsuri respectă acquis-ul UE în materie de climă și a modului în care măsurile contribuie la realizarea țintei globale de a asigura că cel puțin 50 % din pachetul financiar contribuie la tranziția verde sau la soluționarea provocărilor care rezultă din aceasta, precum și o explicație a modului în care agendele de reformă asigură că nicio măsură pentru punerea în aplicare a reformelor și a investițiilor inclusă în agendele de reformă nu aduce prejudicii semnificative obiectivelor de mediu în sensul articolului 17 din Regulamentul (UE) 2020/852 (principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative”), dar și a modului în care măsurile contribuie la obiectivele de convergență socială incluzivă;***

Or. en

Amendamentul 470

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(c) o explicație a gradului în care se preconizează că măsurile vor **contribui la obiectivele climatice și de mediu**;

(c) o explicație a gradului în care se preconizează că măsurile vor **asigura progrese concrete în direcția respectării standardelor sociale și economice ale UE, vor reduce inegalitățile și vor consolida coeziunea socială**;

Or. en

Amendamentul 471

Dimitrios Papadimoulis, Stelios Kouloglou
în numele Grupului The Left

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) o explicație a gradului în care **se preconizează că** măsurile vor **contribui** la obiectivele climatice și de mediu;

Amendamentul

(c) o explicație a gradului în care măsurile **contribuie** la obiectivele **sociale**, climatice și de mediu;

Or. en

Amendamentul 472

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) o explicație a modului în care beneficiarii s-au străduit în cea mai mare măsură posibilă să evite, să raporteze și să combată orice practici de corupție, favoritismul sau concentrarea regională sau sectorială necuvenită a alocării resurselor, precum și o explicație a măsurilor pe care le-au adoptat beneficiarii pentru a combate fraudă, orice tip de corupție, inclusiv corupția la nivel înalt, orice tip de nepotism și favoritism și conflictele de interese,

criminalitatea organizată și spălarea banilor și finanțarea terorismului, evaziunea fiscală, evitarea obligațiilor fiscale și fraudă fiscală, și pentru a asigura respectarea dreptului internațional;

Or. en

Amendamentul 473

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera cb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cb) o explicație a măsurilor adoptate de beneficiari pentru a consolida libertatea mass-mediei și libertatea academică și pentru a asigura un mediu propice pentru societatea civilă;

Or. en

Amendamentul 474

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera cc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cc) o explicație a modului în care măsurile adoptate în cadrul agendelor de reformă asigură protecția eficientă a avertizorilor de integritate;

Or. en

Amendamentul 475

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera d

Textul propus de Comisie

(d) în cazul reformelor și al investițiilor, un calendar orientativ și condițiile de plată avute în vedere pentru deblocarea fondurilor sub forma unor etape calitative și cantitative urmând a fi implementate până cel târziu la 31 august 2027;

Amendamentul

(d) în cazul reformelor și al investițiilor, un calendar orientativ și condițiile de plată avute în vedere pentru deblocarea fondurilor sub forma unor etape calitative și cantitative **măsurabile sub formă de jaloane și ținte concrete**, urmând a fi implementate până cel târziu la 31 august 2027;

Or. en

Amendamentul 476
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) o explicație a sistemului beneficiarului de prevenire, detectare și corectare eficace a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese și de asigurare a respectării normelor privind controlul ajutoarelor de stat;

Amendamentul

(f) o explicație a sistemului **și a măsurilor planificate ale** beneficiarului de prevenire, detectare și corectare eficace a neregulilor, a fraudei, a corupției, **a corupției la nivel înalt** și a conflictelor de interese și de asigurare a respectării normelor privind controlul ajutoarelor de stat, **precum și o explicație a măsurilor propuse de soluționare a deficiențelor existente în primii cinci ani de punere în aplicare a agendei de reformă**;

Or. en

Amendamentul 477
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera f

Textul propus de Comisie

(f) o explicație a sistemului beneficiarului de prevenire, detectare și corectare eficace a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese și de asigurare a respectării normelor privind controlul ajutoarelor de stat;

Amendamentul

(f) o explicație a sistemului beneficiarului de prevenire, detectare și corectare eficace a neregulilor, a fraudei, a corupției și a conflictelor de interese și de asigurare a respectării normelor privind controlul ajutoarelor de stat, ***precum și de asigurare a unui nivel adecvat de protecție a intereselor financiare ale UE prin aplicarea unor standarde comparabile, astfel cum se prevede în Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046;***

Or. en

Amendamentul 478
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera fa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fa) o explicație a gradului în care se preconizează că măsurile vor contribui la: tranziția beneficiarilor către economii durabile, neutre din punct de vedere climatic, reziliente la schimbările climatice și favorabile incluziunii, prin îmbunătățirea conectivității regionale, prin realizarea de progrese în ceea ce privește dubla tranziție verde și digitală, inclusiv biodiversitatea, și prin stimularea inovării, a educației, a competențelor și a pieței forței de muncă în general; egalitatea de gen și emanciparea femeilor și fetelor, inclusiv protecția și promovarea drepturilor femeilor și fetelor în conformitate cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante.

Amendamentul 479
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera fa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fa) o explicație a modului în care agendele de reformă asigură că măsurile vor promova transformarea digitală ca factor favorizant al dezvoltării durabile favorabile incluziunii și vor stimula inovarea, în special pentru IMM-uri și întreprinderile nou-înființate, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale, și o explicație a modului în care aceasta va stimula educația, formarea, recalificarea și perfecționarea de calitate și favorabile incluziunii, precum și politicile de ocupare a forței de muncă, dar și coeziunea socială, egalitatea și incluziunea grupurilor vulnerabile;

Or. en

Amendamentul 480
Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament
Articolul 13 – alineatul 1 – litera fa (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fa) dispoziții care facilitează transparența și răspunderea prin intermediul accesului facil al publicului la informații legate de distribuirea fondurilor din cadrul mecanismului.

Or. en

Amendamentul 481

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera fb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fb) o explicație a modului în care se preconizează că măsurile din cadrul agendelor de reformă vor promova egalitatea de gen, abordarea integratoare a egalității de gen și emanciparea globală a femeilor și a fetelor, nediscriminarea și toleranța, vor asigura și vor consolida respectarea drepturilor persoanelor care aparțin minorităților, inclusiv comunității rome, ale persoanelor LGBTQI+ și ale diferitelor grupuri vulnerabile;

Or. en

Amendamentul 482

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera fb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fb) o explicație a modului în care măsurile sunt compatibile cu principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”;

Or. en

Amendamentul 483

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera fc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fc) o explicație a modului în care măsurile din cadrul agendelor de reformă consolidează instituțiile democratice, inclusiv organismele reprezentative regionale și municipale și competențele lor de supraveghere și anchetă cu privire la distribuirea fondurilor publice și accesul la acestea, eficacitatea administrației publice și sprijinirea transparenței, reformele structurale și buna guvernare la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat;

Or. en

Amendamentul 484

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera fd (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fd) o explicație a modului în care beneficiarii sprijină inițiativele și organismele implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest, precum și a modului în care aceștia depun eforturi pentru relații de bună vecinătate și reconciliere pentru depășirea moștenirii din trecut, inclusiv, dar fără a se limita la asigurarea accesului la adevăr și justiție, precum și la reparații efective pentru victimele crimelor de război, ale crimelor împotriva umanității și ale genocidului;

Or. en

Amendamentul 485

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 1 – litera fe (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(fe) o explicație a modului în care măsurile din cadrul agendelor de reformă sprijină descentralizarea politică și administrativă și dezvoltarea locală, în special prin asigurarea consultării și participării semnificative a autorităților locale și regionale, precum și a societății civile și a experților la procesele legislative și decizionale, asigurând responsabilitatea democratică și controlul public; îmbunătățirea interoperabilității între sectorul public și accelerarea transformării digitale;

Or. en

Amendamentul 486

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 13 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2. Agendele de reformă trebuie să se bazeze pe rezultate și să includă indicatori pentru evaluarea progreselor înregistrate în direcția îndeplinirii obiectivelor generale și specifice menționate. Acești indicatori se bazează, după caz și dacă este relevant, pe indicatori conveniți la nivel internațional și pe cei deja disponibili în legătură cu politicile beneficiarilor. Indicatorii trebuie să fie, de asemenea, coerente, în măsura posibilului, cu indicatorii-cheie

2. Agendele de reformă trebuie să se bazeze pe rezultate și să includă indicatori pentru evaluarea progreselor înregistrate în direcția îndeplinirii obiectivelor generale și specifice menționate. Acești indicatori se bazează, după caz și dacă este relevant, pe indicatori conveniți la nivel internațional și pe cei deja disponibili în legătură cu politicile beneficiarilor. Indicatorii trebuie să fie, de asemenea, coerente, în măsura posibilului, cu indicatorii-cheie

instituționali incluși în Cadrul privind rezultatele aferent Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III), în Cadrul pentru măsurarea rezultatelor FEDD + și în CIBV.

instituționali incluși în Cadrul privind rezultatele aferent Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III), în Cadrul pentru măsurarea rezultatelor FEDD + și în CIBV **și trebuie să includă și indicatori privind consultarea și transparența.**

Or. en

Amendamentul 487
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Comisia evaluează relevanța, precum și caracterul cuprinzător și adecvat al agendei de reformă a fiecărui beneficiar sau, după caz, al oricărei modificări a agendei respective, fără întârzieri nejustificate. Atunci când efectuează evaluarea, Comisia acționează în strânsă cooperare cu beneficiarul vizat și poate formula observații **sau** solicita informații suplimentare.

Amendamentul

1. Comisia evaluează relevanța, precum și caracterul cuprinzător și adecvat al agendei de reformă a fiecărui beneficiar sau, după caz, al oricărei modificări a agendei respective, fără întârzieri nejustificate. Atunci când efectuează evaluarea, Comisia acționează în strânsă cooperare cu beneficiarul vizat și poate formula observații, **poate** solicita informații suplimentare **sau poate solicita beneficiarului să revizuiască și să modifice agenda.**

Or. en

Amendamentul 488
Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Comisia evaluează relevanța, precum și caracterul cuprinzător și adecvat al agendei de reformă a fiecărui beneficiar sau, după caz, al oricărei modificări a

Amendamentul

1. Comisia evaluează relevanța, precum și caracterul cuprinzător și adecvat al agendei de reformă a fiecărui beneficiar sau, după caz, al oricărei modificări a

agendei respective, fără întârzieri nejustificate. Atunci când efectuează evaluarea, Comisia acționează în strânsă cooperare cu beneficiarul vizat și poate formula observații sau solicita informații suplimentare.

agendei respective, fără întârzieri nejustificate. Atunci când efectuează evaluarea, Comisia acționează în strânsă cooperare cu beneficiarul vizat și poate formula observații, **poate solicita revizuirea și/sau modificarea** sau **poate** solicita informații suplimentare.

Or. en

Amendamentul 489
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. Comisia evaluează relevanța, precum și caracterul cuprinzător și adecvat al agendei de reformă a fiecărui beneficiar sau, după caz, al oricărei modificări a agendei respective, fără întârzieri nejustificate. Atunci când efectuează evaluarea, Comisia acționează în strânsă cooperare cu beneficiarul vizat și poate formula observații sau solicita informații suplimentare.

Amendamentul

1. Comisia evaluează relevanța, precum și caracterul cuprinzător și adecvat al agendei de reformă a fiecărui beneficiar sau, după caz, al oricărei modificări a agendei respective, fără întârzieri nejustificate. Atunci când efectuează evaluarea, Comisia acționează în strânsă cooperare cu beneficiarul vizat și poate formula observații sau solicita informații suplimentare **ori modificări**.

Or. en

Amendamentul 490
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera a

Textul propus de Comisie

(a) dacă agenda de reformă reprezintă un răspuns relevant, cuprinzător, coerent și echilibrat în mod adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3;

Amendamentul

(a) dacă agenda de reformă reprezintă un răspuns relevant, cuprinzător, coerent și echilibrat în mod adecvat la obiectivele prevăzute la articolul 3, **precum și la principiile generale menționate la**

Amendamentul 491
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) dacă este de așteptat ca agenda de reformă să accelereze progresele în direcția reducerii decalajului socioeconomic dintre beneficiar și Uniune, sporind astfel dezvoltarea economică, socială și în materie de mediu a acestora și sprijinind convergența către standardele Uniunii;

Amendamentul

(b) dacă este de așteptat ca agenda de reformă să accelereze progresele în direcția reducerii decalajului socioeconomic dintre beneficiar și Uniune, sporind astfel dezvoltarea economică, socială și în materie de mediu a acestora, sprijinind convergența către standardele Uniunii, ***reducând inegalitățile și consolidând coeziunea socială;***

Amendamentul 492
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera ba (nouă)

Textul propus de Comisie

(ba) dacă modalitățile propuse de beneficiari vor fi suficiente pentru a evita, a raporta și a contracara orice practică coruptă, favoritismul sau concentrarea regională sau sectorială necuvenită a alocării resurselor;

Amendamentul 493

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh, Michael Kauch

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 3 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) dacă se poate preconiza că agenda de reformă va accelera tranziția beneficiarilor către economii durabile, neutre din punct de vedere climatic, reziliente la schimbările climatice și favorabile incluziunii, prin îmbunătățirea conectivității regionale, prin realizarea de progrese în ceea ce privește dubla tranziție verde și digitală, inclusiv biodiversitatea, și prin stimularea inovării, a educației, a competențelor și a pieței forței de muncă în general;

Amendamentul

(c) dacă se poate preconiza că agenda de reformă va accelera tranziția beneficiarilor către economii durabile, neutre din punct de vedere climatic, reziliente la schimbările climatice și favorabile incluziunii, prin îmbunătățirea conectivității regionale, prin realizarea de progrese în ceea ce privește dubla tranziție verde și digitală, inclusiv biodiversitatea, ***prin reducerea dependențelor strategice și prin stimularea cercetării și*** inovării, a educației, a competențelor și a pieței forței de muncă în general, ***acordându-se o atenție deosebită tineretului;***

Or. en

Amendamentul 494

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 3 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) dacă se poate preconiza că reformele și investițiile din cadrul agendei de reformă vor contribui la realizarea țintei globale de a asigura contribuția de cel puțin 50 % din pachetul financiar pentru climă și mediu, calculată în conformitate cu anexa VI la Regulamentul (UE) 2021/241 de instituire a Mecanismului de redresare și reziliență, și astfel pentru tranziția verde sau la soluționarea provocărilor care rezultă din aceasta, precum și modul în care agendele de reformă asigură că nicio măsură pentru punerea în aplicare a reformelor și

a investițiilor inclusă nu aduce prejudicii semnificative obiectivelor de mediu în sensul articolului 17 din Regulamentul (UE) 2020/852 (principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative”) și nu finanțează active depreciate; precum și dacă se poate preconiza că reformele și investițiile din cadrul agendei de reformă vor contribui la realizarea obiectivelor de convergență socială incluzivă;

Or. en

Amendamentul 495
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera ca (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ca) dacă se preconizează că agenda de reformă va promova egalitatea de gen și emanciparea femeilor și a fetelor și dacă va încerca să protejeze și să promoveze drepturile femeilor și ale fetelor în concordanță cu planurile de acțiune ale UE pentru egalitatea de gen, cu concluziile Consiliului și cu convențiile internaționale relevante;

Or. en

Amendamentul 496
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera cb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cb) dacă măsurile au avut în vedere în cea mai mare măsură posibilă să evite, să raporteze și să combată orice practici de

corupție, favoritismul sau concentrarea regională sau sectorială necuvenită a alocării resurselor, precum și dacă agenda de reformă consolidează combaterea fraudei, a oricărui tip de corupție, inclusiv a corupției la nivel înalt, a oricărui tip de nepotism și favoritism și a conflictelor de interese, a criminalității organizate și a spălării banilor și finanțării terorismului, a evaziunii fiscale, a evitării obligațiilor fiscale și a fraudei fiscale și asigură respectarea dreptului internațional;

Or. en

Amendamentul 497
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera cb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cb) dacă măsurile incluse în agenda de reformă sunt compatibile cu principiul de „a nu aduce prejudicii semnificative” și de „a nu lăsa pe nimeni în urmă”

Or. en

Amendamentul 498
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera cc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cc) dacă se poate preconiza că agenda de reformă va realiza suficient consolidarea libertății mass-mediei și a libertății academice și va asigura un mediu propice pentru societatea civilă;

Amendamentul 499

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 3 – litera cd (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(cd) dacă agendele de reformă asigură că măsurile pe care le conțin vor promova transformarea digitală ca factor favorizant al dezvoltării durabile și al dezvoltării favorabile incluziunii și vor stimula inovarea, în special pentru IMM-uri și întreprinderile nou-înființate, în sprijinul tranziției verzi și al celei digitale, și vor stimula educația, formarea, recalificarea și perfecționarea de calitate și favorabile incluziunii, precum și politicile de ocupare a forței de muncă și vor contribui la obiectivele de coeziune socială, egalitate și incluziune a grupurilor vulnerabile;

Or. en

Amendamentul 500

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 3 – litera ce (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ce) dacă se preconizează că măsurile din cadrul agendelor de reformă vor promova egalitatea de gen, abordarea integratoare a egalității de gen și emanciparea globală a femeilor și a fetelor, nediscriminarea și toleranța, vor asigura și vor consolida respectarea

drepturilor persoanelor care aparțin minorităților, inclusiv comunității rome, și ale persoanelor LGBTQI+;

Or. en

Amendamentul 501

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 3 – litera g

Textul propus de Comisie

(g) dacă se preconizează că modalitățile propuse de beneficiar vor preveni, vor detecta și vor corecta în mod eficace neregulile, fraudă, corupția și conflictele de interese atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului și dacă acestea vor asigura faptul că nu există o dublă finanțare din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii sau a altor donatori.

Amendamentul

(g) dacă se preconizează că modalitățile propuse de beneficiar vor preveni, vor detecta și vor corecta în mod eficace neregulile, fraudă, corupția și conflictele de interese **și vor atinge un nivel adecvat de protecție a intereselor financiare ale UE prin aplicarea unor standarde cel puțin comparabile, astfel cum se prevede în Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046**, atunci când sunt utilizate fondurile puse la dispoziție în cadrul mecanismului și dacă acestea vor asigura faptul că nu există o dublă finanțare din partea mecanismului și a altor programe ale Uniunii sau a altor donatori.

Or. en

Amendamentul 502

Francisco Guerreiro, Viola von Cramon-Taubadel

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 3 – litera ga (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(ga) dacă măsurile din cadrul agendelor de reformă consolidează instituțiile democratice, inclusiv

organismele reprezentative regionale și municipale și competențele lor de supraveghere și anchetă cu privire la distribuirea fondurilor publice și accesul la acestea, eficacitatea administrației publice și sprijinirea transparenței, reformele structurale și buna guvernare la toate nivelurile, inclusiv în domeniile gestiunii finanțelor publice, achizițiilor publice și controlului ajutoarelor de stat;

Or. en

Amendamentul 503
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera gb (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(gb) dacă agendele de reformă sprijină inițiativele și organismele implicate în susținerea și asigurarea respectării justiției internaționale în rândul beneficiarilor din Balcanii de Vest și depun eforturi pentru relații de bună vecinătate și reconciliere pentru depășirea moștenirii din trecut, inclusiv, dar fără a se limita la asigurarea accesului la adevăr și justiție, precum și la reparații efective pentru victimele crimelor de război, ale crimelor împotriva umanității și ale genocidului;

Or. en

Amendamentul 504
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 14 – alineatul 3 – litera gc (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(gc) dacă agendele de reformă sprijină descentralizarea politică și administrativă și dezvoltarea locală, în special prin asigurarea consultării semnificative cu autoritățile locale și regionale și a participării acestora, precum și a societății civile și a experților la procesele legislative și decizionale, asigurând responsabilitatea democratică și controlul public;

Or. en

Amendamentul 505

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 3 – litera gd (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(gd) dacă măsurile din cadrul agendelor de reformă asigură protecția eficientă a avertizorilor de integritate;

Or. en

Amendamentul 506

José Manuel Fernandes, Carlos Coelho

Propunere de regulament

Articolul 14 – alineatul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

4a. 4a. Comisia solicită beneficiarului să revizuiască și/sau să modifice agendele de reformă pentru a elimina potențialele riscuri atunci când rezultatele evaluării sale arată că unele criterii sau toate criteriile menționate la articolul 14 alineatul (3) nu sunt îndeplinite. O astfel

de revizuire ar fi aliniată la procesul de aprobare pentru programele transfrontaliere la care participă țările din Balcanii de Vest.

Or. en

Amendamentul 507

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 15 – titlu

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Decizia de punere în aplicare a Comisiei

Actul delegat al Comisiei

Or. en

Amendamentul 508

Emmanuel Maurel

Propunere de regulament

Articolul 15 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

Amendamentul

1. În cazul unei evaluări pozitive, în conformitate cu articolul 14, **Comisia** aprobă, prin intermediul unei decizii de punere în aplicare, agenda de reformă prezentată de beneficiar sau, după caz, modificarea sa prezentată în conformitate cu articolul 16. Respectiva decizie de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 27 alineatul (2).

1. În cazul unei evaluări pozitive, în conformitate cu articolul 14, **Consiliul** aprobă, prin intermediul unei decizii de punere în aplicare, agenda de reformă prezentată de beneficiar sau, după caz, modificarea sa prezentată în conformitate cu articolul 16. Respectiva decizie de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 27 alineatul (2).

Or. fr

Amendamentul 509

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 15 – alineatul 1

Textul propus de Comisie

1. În cazul unei evaluări pozitive, în conformitate cu articolul 14, Comisia aprobă, prin intermediul **unei decizii de punere în aplicare**, agenda de reformă prezentată de beneficiar sau, după caz, modificarea sa prezentată în conformitate cu articolul 16. **Respectiva decizie de punere în aplicare** se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 27 alineatul (2).

Amendamentul

1. În cazul unei evaluări pozitive, în conformitate cu articolul 14, Comisia aprobă, prin intermediul **unui act delegat**, agenda de reformă prezentată de beneficiar sau, după caz, modificarea sa prezentată în conformitate cu articolul 16. **Respectivul act delegat** se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 27 alineatul (2).

Or. en

Amendamentul 510
Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Articolul 15 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Decizia de punere în aplicare a Comisiei **stabilește** reformele care trebuie să fie puse în aplicare de beneficiar, domeniile de investiții care **urmează să beneficieze** de sprijin și condițiile **de plată** care **decurg din agenda** de reformă, **inclusiv calendarul orientativ**.

Amendamentul

2. Decizia de punere în aplicare a Comisiei **va descrie cu exactitate** reformele **necesare** care trebuie să fie puse în aplicare de beneficiar, **va identifica** domeniile de investiții **specifice** care **vor beneficia** de sprijin și **va detalia** condițiile **în care se vor efectua plățile. Această decizie va servi drept instrument esențial pentru ghidarea acțiunilor beneficiarului în direcția îndeplinirii obiectivelor convenite și pentru asigurarea răspunderii și a înregistrării de progrese în procesul** de reformă.

Or. en

Amendamentul 511

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 15 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. **Decizia de punere în aplicare a** Comisiei stabilește reformele care trebuie să fie puse în aplicare de beneficiar, domeniile de investiții care urmează să beneficieze de sprijin și condițiile de plată care decurg din agenda de reformă, inclusiv calendarul orientativ.

Amendamentul

2. **Actul delegat al** Comisiei stabilește reformele care trebuie să fie puse în aplicare de beneficiar, domeniile de investiții care urmează să beneficieze de sprijin și condițiile de plată care decurg din agenda de reformă, inclusiv calendarul orientativ.

Or. en

Amendamentul 512
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 15 – alineatul 3 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

3. **Decizia de punere în aplicare a** Comisiei stabilește, de asemenea:

Amendamentul

3. **Actul delegat al** Comisiei stabilește, de asemenea:

Or. en

Amendamentul 513
Željana Zovko

Propunere de regulament
Articolul 15 – alineatul 3 – litera d

Textul propus de Comisie

(d) modalitățile și calendarul de monitorizare, raportare și punere în aplicare a agendei de reformă, inclusiv, după caz, măsurile necesare pentru respectarea articolului 24;

Amendamentul

(d) modalitățile și calendarul de monitorizare, raportare și punere în aplicare a agendei de reformă, **în special implicarea parlamentelor naționale ale țărilor beneficiare și a altor părți**

interesate, inclusiv, după caz, măsurile necesare pentru respectarea articolului 24;

Or. en

Amendamentul 514

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 16 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia poate modifica *decizia de punere în aplicare*, în special pentru a ține seama de o modificare a cuantumurilor disponibile în concordanță cu principiile prevăzute la articolul 21.

Amendamentul

2. ***După ce informează Parlamentul European și Consiliul***, Comisia poate modifica *actul delegat*, în special pentru a ține seama de o modificare a cuantumurilor disponibile în concordanță cu principiile prevăzute la articolul 21.

Or. en

Amendamentul 515

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 16 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia poate modifica *decizia de punere în aplicare*, în special pentru a ține seama de o modificare a cuantumurilor disponibile în concordanță cu principiile prevăzute la articolul 21.

Amendamentul

2. Comisia poate modifica *actul delegat*, în special pentru a ține seama de o modificare a cuantumurilor disponibile în concordanță cu principiile prevăzute la articolul 21.

Or. en

Amendamentul 516

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 16 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. În cazul în care Comisia consideră că motivele comunicate de beneficiar justifică modificarea agendei de reformă, Comisia evaluează agenda modificată în conformitate cu articolul 14 și poate modifica, fără întârzieri nejustificate, **decizia de punere în aplicare menționată** la articolul 15 alineatul (1).

Amendamentul

3. În cazul în care Comisia consideră că motivele comunicate de beneficiar justifică modificarea agendei de reformă, Comisia evaluează agenda modificată în conformitate cu articolul 14 și poate modifica, fără întârzieri nejustificate, **actul delegat menționat** la articolul 15 alineatul (1).

Or. en

Amendamentul 517

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Articolul 16 – alineatul 3**

Textul propus de Comisie

3. În cazul în care Comisia consideră că motivele comunicate de beneficiar justifică modificarea agendei de reformă, Comisia evaluează agenda modificată în conformitate cu articolul 14 și poate modifica, fără întârzieri nejustificate, **decizia de punere în aplicare menționată** la articolul 15 alineatul (1).

Amendamentul

3. În cazul în care Comisia consideră că motivele comunicate de beneficiar justifică modificarea agendei de reformă, Comisia evaluează agenda modificată în conformitate cu articolul 14 și poate modifica, fără întârzieri nejustificate, **actul delegat menționat** la articolul 15 alineatul (1).

Or. en

Amendamentul 518

Eric Minardi, Joachim Kuhs

Propunere de regulament **Articolul 17 – alineatul 1**

Textul propus de Comisie

1. **Pentru a finanța sprijinul acordat în cadrul mecanismului sub formă de**

Amendamentul

eliminat

împrumuturi, Comisia este împuternicită să ia cu împrumut, în numele Uniunii, fondurile necesare de pe piețele de capital sau de la instituții financiare, în conformitate cu articolul 220a din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Or. en

Amendamentul 519
Sunčana Glavak

Propunere de regulament
Articolul 17 – alineatul 3 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Comisia încheie un acord de împrumut cu **beneficiarul**. **Acordul de împrumut stabilește cuantumul maxim al împrumutului, perioada de disponibilitate și modalitățile și condițiile detaliate ale** sprijinului **acordat în cadrul** mecanismului **sub formă de împrumuturi**. Împrumuturile se acordă pe o perioadă maximă de 40 de ani de la semnarea acordului de împrumut.

Amendamentul

În conformitate cu obiectivele mecanismului, Comisia Europeană încheie un acord de împrumut cu fiecare beneficiar. Acest acord va servi drept temei juridic pentru acordarea sprijinului financiar, detaliind angajamentele ambelor părți și asigurând utilizarea eficace și eficientă a fondurilor în concordanță cu obiectivele mecanismului. Împrumuturile se acordă pe o perioadă maximă de 40 de ani de la semnarea acordului de împrumut.

Or. en

Amendamentul 520
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Articolul 17 – alineatul 3 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

Comisia încheie un acord de împrumut cu beneficiarul. Acordul de împrumut stabilește cuantumul maxim al împrumutului, perioada de disponibilitate și modalitățile și condițiile detaliate ale

Amendamentul

Comisia încheie un acord de împrumut cu beneficiarul. Acordul de împrumut stabilește cuantumul maxim al împrumutului, perioada de disponibilitate și modalitățile și condițiile detaliate ale

sprijinului acordat în cadrul mecanismului sub formă de împrumuturi. Împrumuturile se acordă pe o perioadă maximă de **40** de ani de la semnarea acordului de împrumut.

sprijinului acordat în cadrul mecanismului sub formă de împrumuturi. Împrumuturile se acordă pe o perioadă maximă de **35** de ani de la semnarea acordului de împrumut.

Or. en

Amendamentul 521

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 19 – alineatul 4

Textul propus de Comisie

4. Cel puțin **37 %** din sprijinul financiar nerambursabil canalizat prin CIBV trebuie să țină seama de obiectivele climatice.

Amendamentul

4. Cel puțin **50 %** din sprijinul financiar nerambursabil canalizat prin CIBV trebuie să țină seama de obiectivele climatice, ***calculat în conformitate cu anexa VI la Regulamentul (UE) 2021/241 de instituire a Mecanismului de redresare și reziliență.***

Or. en

Amendamentul 522

Angel Dzhambazki

Propunere de regulament

Articolul 21 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Comisia ***evaluează fără întârzieri nejustificate*** dacă beneficiarul a îndeplinit în mod satisfăcător condițiile de plată prevăzute în decizia de punere în aplicare a Comisiei menționată la articolul 15 alineatul (1). Îndeplinirea satisfăcătoare a respectivelor condiții de plată presupune că beneficiarul nu a anulat măsurile legate de aceleași reforme despre care s-a considerat, în deciziile anterioare, că fuseseră îndeplinite în mod satisfăcător. Comisia

Amendamentul

2. Comisia ***elaborează, în cooperare cu legiuitorii, orientări pentru a evalua*** dacă beneficiarul a îndeplinit în mod satisfăcător condițiile de plată prevăzute în decizia de punere în aplicare a Comisiei menționată la articolul 15 alineatul (1), ***pe baza informațiilor primite de la beneficiar și, dacă sunt disponibile, a oricăror date relevante transmise de autoritățile statelor membre ale UE, de OLAF și de Curtea de Conturi Europeană.*** Îndeplinirea

poate fi asistată de experți.

satisfăcătoare a respectivelor condiții de plată presupune că beneficiarul nu a anulat măsurile legate de aceleași reforme despre care s-a considerat, în deciziile anterioare, că fuseseră îndeplinite în mod satisfăcător. Comisia poate fi asistată de experți.

Or. en

Amendamentul 523 **Emmanuel Maurel**

Propunere de regulament **Articolul 21 – alineatul 2**

Textul propus de Comisie

2. Comisia evaluează fără întârzieri nejustificate dacă beneficiarul a îndeplinit în mod satisfăcător condițiile de plată prevăzute în decizia de punere în aplicare a **Comisiei** menționată la articolul 15 alineatul (1). Îndeplinirea satisfăcătoare a respectivelor condiții de plată presupune că beneficiarul nu a anulat măsurile legate de aceleași reforme despre care s-a considerat, în deciziile anterioare, că fuseseră îndeplinite în mod satisfăcător. Comisia poate fi asistată de experți.

Amendamentul

2. Comisia evaluează fără întârzieri nejustificate dacă beneficiarul a îndeplinit în mod satisfăcător condițiile de plată prevăzute în decizia de punere în aplicare a **Consiliului** menționată la articolul 15 alineatul (1). Îndeplinirea satisfăcătoare a respectivelor condiții de plată presupune că beneficiarul nu a anulat măsurile legate de aceleași reforme despre care s-a considerat, în deciziile anterioare, că fuseseră îndeplinite în mod satisfăcător. Comisia poate fi asistată de experți.

Or. fr

Amendamentul 524 **Željana Zovko**

Propunere de regulament **Articolul 21 – alineatul 3**

Textul propus de Comisie

3. În cazul în care evaluează pozitiv îndeplinirea satisfăcătoare a tuturor condițiilor aplicabile, Comisia adoptă fără întârzieri nejustificate o decizie de autorizare a deblocării fondurilor

Amendamentul

3. În cazul în care evaluează pozitiv îndeplinirea satisfăcătoare a tuturor condițiilor aplicabile, Comisia adoptă fără întârzieri nejustificate o decizie de autorizare a deblocării fondurilor

corespunzătoare acestor condiții. Decizia respectivă stabilește, în conformitate cu repartizarea prevăzută la articolul 6 alineatul (4), quantumul fondurilor care urmează să fie pus la dispoziție sub formă de asistență financiară, transferat direct către bugetul național, precum și quantumul care urmează să fie pus la dispoziție prin intermediul CIBV. În ceea ce privește quantumurile respective, decizia reprezintă condiția menționată la articolul 12 pentru quantumul fondurilor care urmează să fie pus la dispoziție sub formă de asistență financiară, transferat direct către bugetul național și validarea preliminară menționată la articolul 12 pentru quantumul care urmează să fie pus la dispoziție prin intermediul CIBV.

corespunzătoare acestor condiții. ***Înainte de a adopta decizia, Comisia transmite evaluarea sa și consultă Parlamentul European și Consiliul.*** Decizia respectivă stabilește, în conformitate cu repartizarea prevăzută la articolul 6 alineatul (4), quantumul fondurilor care urmează să fie pus la dispoziție sub formă de asistență financiară, transferat direct către bugetul național, precum și quantumul care urmează să fie pus la dispoziție prin intermediul CIBV. În ceea ce privește quantumurile respective, decizia reprezintă condiția menționată la articolul 12 pentru quantumul fondurilor care urmează să fie pus la dispoziție sub formă de asistență financiară, transferat direct către bugetul național și validarea preliminară menționată la articolul 12 pentru quantumul care urmează să fie pus la dispoziție prin intermediul CIBV.

Or. en

Amendamentul 525

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 21 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. Comisia poate reduce quantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau quantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul

Amendamentul

7. Comisia poate reduce quantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau quantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul

ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF.

ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF.

Informațiile despre astfel de decizii trebuie transmise Parlamentului European și Consiliului.

Or. en

Amendamentul 526
Angel Dzhambazki

Propunere de regulament
Articolul 21 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. Comisia poate reduce cuantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF.

Amendamentul

7. Comisia poate reduce cuantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF ***sau în rapoartele Curții de Conturi Europene.***

Or. en

Amendamentul 527
David Lega

Propunere de regulament
Articolul 21 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. Comisia poate reduce cuantumul

Amendamentul

7. Comisia poate reduce cuantumul

sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF.

sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF *și de Curtea de Conturi Europeană.*

Or. en

Amendamentul 528

Fabienne Keller, Javier Nart, Olivier Chastel, Katalin Cseh

Propunere de regulament

Articolul 21 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. Comisia poate reduce cuantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF.

Amendamentul

7. Comisia poate reduce cuantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF *și de rapoartele Curții de Conturi Europene.*

Or. en

Amendamentul 529

José Manuel Fernandes, Carlos Coelho

Propunere de regulament

Articolul 21 – alineatul 7

Textul propus de Comisie

7. Comisia poate reduce cuantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF.

Amendamentul

7. 7. Comisia poate reduce cuantumul sprijinului financiar nerambursabil, inclusiv prin compensare în concordanță cu articolul 102 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046, sau cuantumul împrumutului, în eventualitatea apariției unor cazuri identificate de nereguli, fraudă, corupție și conflicte de interese care afectează interesele financiare ale Uniunii și care nu au fost corectate de beneficiar sau în situația unor preocupări serioase legate de astfel de cazuri sau a unei încălcări grave a unei obligații care decurge din acordurile privind mecanismul ori din acordurile de împrumut, inclusiv pe baza informațiilor furnizate de OLAF și/sau de Curtea de Conturi Europeană.

Or. en

Amendamentul 530

Željana Zovko

Propunere de regulament

Articolul 21 – alineatul 8

Textul propus de Comisie

8. Comisia poate decide să redistribuie orice quantum redus în temeiul alineatului (6) sau (7) printre alți beneficiari ai mecanismului prin modificarea deciziilor de punere în aplicare menționate la articolul 15 alineatul (1).

Amendamentul

8. Comisia poate decide să redistribuie orice quantum redus în temeiul alineatului (6) sau (7) printre alți beneficiari ai mecanismului prin modificarea deciziilor de punere în aplicare menționate la articolul 15 alineatul (1). **Comisia ar trebui să se axeze pe consolidarea capacităților de absorbție, acordând asistență tehnică beneficiarilor**

care au nevoie în acest sens, pentru a nu permite ca aceștia să rămână în urmă în procesul de extindere.

Or. en

Amendamentul 531

José Manuel Fernandes, Carlos Coelho

Propunere de regulament

Articolul 22 – alineatul 2 – partea introductivă

Textul propus de Comisie

2. Acordul privind mecanismul *prevede* următoarele obligații pentru beneficiar:

Amendamentul

2. **2.** Acordul privind mecanismul *și acordurile de împrumut prevăd* următoarele obligații pentru beneficiar:

Or. en

Amendamentul 532

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 22 – alineatul 2 – litera b

Textul propus de Comisie

(b) să ia măsurile corespunzătoare pentru a preveni, a detecta și a corecta fraudă, corupția, conflictele de interese și neregulile care afectează interesele financiare ale Uniunii, să evite dubla finanțare și să introducă acțiuni în justiție pentru recuperarea fondurilor care au fost deturnate, inclusiv în legătură cu orice măsură de punere în aplicare a reformelor și a proiectelor sau a programelor de investiții din cadrul agendelor de reformă;

Amendamentul

(b) să ia măsurile corespunzătoare pentru a preveni, a detecta și a corecta fraudă, corupția, conflictele de interese și neregulile care afectează interesele financiare ale Uniunii, să *detecteze și să* evite dubla finanțare și să introducă acțiuni în justiție pentru recuperarea fondurilor care au fost deturnate, inclusiv în legătură cu orice măsură de punere în aplicare a reformelor și a proiectelor sau a programelor de investiții din cadrul agendelor de reformă;

Or. en

Amendamentul 533

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 22 – alineatul 2 – litera c

Textul propus de Comisie

(c) în sensul prezentului articol alineatul (1), în special în ceea ce privește controalele referitoare la utilizarea fondurilor în legătură cu punerea în aplicare a reformelor în agendele de reformă, să asigure colectarea de date adecvate privind persoanele și entitățile care primesc finanțare pentru punerea în aplicare a măsurilor din agenda de reformă în temeiul capitolului III, precum și accesul la aceste date;

Amendamentul

(c) în sensul prezentului articol alineatul (1), în special în ceea ce privește controalele referitoare la utilizarea fondurilor în legătură cu punerea în aplicare a reformelor în agendele de reformă, să asigure colectarea de date adecvate privind persoanele și entitățile care primesc finanțare, ***inclusiv informații privind beneficiarii reali***, pentru punerea în aplicare a măsurilor din agenda de reformă în temeiul capitolului III, precum și accesul la aceste date, ***în conformitate cu principiile UE de protecție a datelor și cu normele aplicabile de protecție a datelor***;

Or. en

Amendamentul 534

Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament

Articolul 22 – alineatul 2 – litera da (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(da) să introducă toate informațiile referitoare la punerea în aplicare a proiectului, în special în ceea ce privește performanța și execuția financiară, într-un sistem de informații interoperabil furnizat de Comisie;

Or. en

Amendamentul 535

Klemen Grošelj, Javier Nart, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament
Articolul 22 – alineatul 2 – litera da (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(da) să autorizeze în mod expres EPPD să își exercite drepturile prevăzute în Regulamentul (UE) 2017/1939.

Or. en

Amendamentul 536
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 22 – alineatul 2 – litera db (nouă)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

(db) (db) în scopul auditului, controlului și descărcării de gestiune:

(i) să mențină și să asigure accesul instituțiilor și organismelor de audit și control competente ale Uniunii la:

- evidențe detaliate privind măsurile de punere în aplicare adoptate, inclusiv informații privind procedurile și contractele naționale de atribuire cu intermediari și beneficiari, indicând, dacă este cazul, cuantumul total al oricărei cofinanțări naționale, al altor contribuții naționale sau al altor contribuții din cadrul Mecanismului pentru Balcanii de Vest sau al altor fonduri ale Uniunii; - și la dovezi care să arate corelația dintre granturi, sprijinul financiar nerambursabil sau împrumuturile primite și costurile suportate pentru realizarea indicatorilor.

Or. en

Amendamentul 537
Željana Zovko

Propunere de regulament
Articolul 22 – alineatul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

4a. Țările beneficiare asigură funcționarea deplină a cadrului de control financiar intern public. În această privință, ele asigură personal adecvat în cadrul întregului sistem de control financiar intern public, pentru a permite un nivel suficient de audit, pe de o parte, și respectarea deplină a constatărilor auditului, pe de altă parte. Curții de Conturi Europene i se permite să efectueze un audit anual al sistemului, precum și să elaboreze un raport anual privind funcționarea sistemului de control financiar intern public în țările beneficiare.

Or. en

Amendamentul 538
Georgios Kyrtos, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament
Articolul 22 – alineatul 4 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

4a. Persoanele și entitățile care execută fonduri în cadrul mecanismului, precum și persoanele care cunosc procesul de execuție pot să raporteze cazurile de presupusă corupție, fraudă, nereguli și administrare defectuoasă, prin intermediul unui instrument digital specific, cu respectarea dispozițiilor relevante privind protejarea avertizorilor de integritate.

Or. en

Amendamentul 539
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 22 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 22a

Comisia de audit

- 1. Comisia instituie o comisie de audit înainte de depunerea de către beneficiarii din Balcanii de Vest a primei cereri de plată.*
- 2. Comisia de audit este compusă din membri independenți numiți de Comisie. Comisia poate invita reprezentanți ai statelor membre și ai altor donatori să participe la activitățile Comisiei de audit.*
- 3. Cel puțin o cincime din comisia de audit ar trebui să fie alcătuită din cetățeni ai țărilor beneficiare, cu condiția să aibă un nivel înalt dovedit de competențe profesionale și de integritate și să nu aibă nicio afiliere personală sau profesională la autorități sau funcționari din țările beneficiare, precum și din experți internaționali a căror independență poate fi demonstrată și cu experiență dovedită în înțelegerea economiei și a sistemului politic ale țărilor beneficiare.*
- 4. Comisia de audit își exercită funcțiile în condiții de deplină obiectivitate și funcționează în conformitate cu cele mai bune practici și standarde internaționale aplicabile. Aceasta acționează fără a aduce atingere competențelor Comisiei, ale OLAF, ale Curții de Conturi și, după caz, ale EPPO.*
- 5. Comisia de audit numește un auditor extern independent care furnizează o declarație anuală de asigurare cu privire la declarațiile autorităților din țările*

beneficiare care însoțesc o cerere de plată. De asemenea, aceasta aprobă planul anual de activitate al auditorului extern independent.

6. Comisia de audit decide cu privire la recomandările adresate Comisiei și autorităților din țările beneficiare cu privire la sumele care trebuie recuperate în urma constatărilor auditorului extern independent și informează Comisia și autoritățile din țările beneficiare cu privire la respectivele recomandări.

7. Comisia de audit asigură un dialog și o cooperare regulate cu Curtea de Conturi Europeană.

8. În îndeplinirea îndatoririlor lor, comisia de audit, membrii și personalul acesteia nu solicită și nu primesc instrucțiuni din partea guvernelor țărilor beneficiare sau a altor instituții, organisme, oficii sau agenții. În ceea ce privește selecția personalului, a conducerii și a bugetului, se aplică garanții solide de independență.

9. Comisia de audit oferă Comisiei asistență pentru combaterea gestionării defectuoase a finanțării din partea Uniunii acordate în cadrul mecanismului și, în special, combaterea fraudelor, a corupției, a conflictelor de interese și a neregulilor apărute în legătură cu orice sumă cheltuită pentru atingerea obiectivelor mecanismului.

10. În acest scop, comisia de audit raportează periodic Comisiei și comisiilor competente din cadrul Parlamentului European și Consiliului și transmite fără întârziere Comisiei orice informație pe care o obține sau i se aduce la cunoștință cu privire la orice caz identificat de gestionare defectuoasă a fondurilor publice apărut în legătură cu orice sumă cheltuită pentru atingerea obiectivelor mecanismului sau cu privire la preocupări grave legate de o astfel de gestionare defectuoasă, inclusiv de performanța sa. În conformitate cu

articolul 24 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2017/1939, comisia de audit raportează EPPO orice comportament infracțional în legătură cu care acesta din urmă ar putea să-și exercite competența. În conformitate cu articolul 24 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2017/1939, comisia de audit raportează EPPO orice comportament infracțional în legătură cu care acesta din urmă ar putea să-și exercite competența. În plus, comisia de audit adoptă recomandări adresate țărilor beneficiare cu privire la toate cazurile în care, în opinia sa, autoritățile competente din țările beneficiare nu au luat măsurile necesare pentru a preveni, a detecta și a corecta fraudele, corupția, conflictele de interese și neregulile care au afectat sau riscă să afecteze grav buna gestiune financiară a cheltuielilor finanțate în cadrul mecanismului și în toate cazurile în care identifică deficiențe care afectează conceperea și funcționarea sistemului de control instituit de autoritățile țărilor beneficiare. Beneficiarii pun în aplicare recomandările respective sau furnizează o justificare a motivelor pentru care nu au făcut acest lucru. Rapoartele comisiei de audit și informațiile furnizate de aceasta se transmit și OLAF și, după caz, EPPO și pot fi comunicate autorităților relevante din țările beneficiare, în special în cazul în care acestea trebuie să ia măsuri pentru a preveni, a detecta și a corecta fraude, acte de corupție, conflicte de interese și nereguli, inclusiv performanțele acestora, precum și pentru a investiga și a urmări penal infracțiunile care afectează interesele financiare ale Uniunii.

11. Comisia de audit are acces la informațiile, bazele de date și registrele necesare pentru îndeplinirea sarcinilor sale. Acordul privind mecanismul menționat la articolul 9 definește normele și detaliile privind accesul comisiei de audit la informațiile relevante și

furnizarea de informații relevante de către beneficiari comisiei de audit.

12. Comisia de audit poate oferi Comisiei asistență pentru a sprijini beneficiarii prin activități de consolidare a capacităților în domeniul combaterii gestionării defectuoase a fondurilor publice. 13. Funcționarea comisiei de audit se finanțează în temeiul articolului 6 alineatul (2) litera (b), inclusiv finanțarea auditorului extern independent numit.

Or. en

Amendamentul 540
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 22 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 22a

Comisia de audit

1. Comisia instituie o comisie de audit înainte de depunerea de către beneficiarii din Balcanii de Vest a primei cereri de plată.

2. Comisia de audit este compusă din membri independenți numiți de Comisie. Comisia poate invita reprezentanți ai statelor membre și ai altor donatori să participe la activitățile Comisiei de audit.

3. Comisia de audit își exercită funcțiile în condiții de deplină obiectivitate și funcționează în conformitate cu practicile și standardele internaționale aplicabile. Aceasta acționează fără a aduce atingere competențelor Comisiei, ale OLAF, ale Curții de Conturi și ale EPPO.

4. Comisia de audit asigură un dialog și o cooperare regulate cu Curtea de Conturi Europeană, precum și cu Instituțiile Supreme de Audit ale țărilor din Balcanii

de Vest.

5. În îndeplinirea îndatoririlor lor, comisia de audit, membrii și personalul acesteia nu solicită și nu primesc instrucțiuni din partea guvernelor țărilor beneficiare sau a altor instituții, organisme, oficii sau agenții. În ceea ce privește selecția personalului, a conducerii și a bugetului, se aplică garanții solide de independență.

6. Comisia de audit oferă Comisiei asistență pentru combaterea gestionării defectuoase a finanțării din partea Uniunii acordate în cadrul mecanismului și, în special, combaterea fraudelor, a corupției, a conflictelor de interese și a neregulilor apărute în legătură cu orice sumă cheltuită pentru atingerea obiectivelor mecanismului.

7. În acest scop, comisia de audit raportează periodic Comisiei și comisiilor competente din cadrul Parlamentului European și Consiliului și transmite fără întârziere Comisiei orice informație pe care o obține sau i se aduce la cunoștință cu privire la orice caz identificat de gestionare defectuoasă a fondurilor publice apărut în legătură cu orice sumă cheltuită pentru atingerea obiectivelor mecanismului sau cu privire la preocupări grave legate de o astfel de gestionare defectuoasă, inclusiv de performanța sa. În conformitate cu articolul 24 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2017/1939, comisia de audit raportează EPPO orice comportament infracțional în legătură cu care acesta din urmă ar putea să-și exercite competența. În plus, comisia de audit adoptă recomandări adresate țărilor beneficiare cu privire la toate cazurile în care, în opinia sa, autoritățile competente din țările beneficiare nu au luat măsurile necesare pentru a preveni, a detecta și a corecta fraudele, corupția, conflictele de interese și neregulile care au afectat sau riscă să afecteze grav buna gestiune

financiară a cheltuielilor finanțate în cadrul mecanismului și în toate cazurile în care identifică deficiențe care afectează conceperea și funcționarea sistemului de control instituit de autoritățile țărilor beneficiare. Beneficiarii pun în aplicare recomandările respective fără întârzieri nejustificate sau furnizează o justificare a motivelor pentru care nu au făcut acest lucru. Rapoartele comisiei de audit și informațiile furnizate de aceasta se transmit și OLAF și, după caz, EPPO și pot fi comunicate autorităților relevante din țările beneficiare, în special în cazul în care acestea trebuie să ia măsuri pentru a preveni, a detecta și a corecta fraude, acte de corupție, conflicte de interese și nereguli, precum și pentru a investiga și a urmări penal infracțiunile care afectează interesele financiare ale Uniunii.

8. Comisia de audit are acces la informațiile, bazele de date și registrele necesare pentru îndeplinirea sarcinilor sale. Acordul privind mecanismul menționat la articolul 9 definește normele și detaliile privind accesul comisiei de audit la informațiile relevante și furnizarea de informații relevante de către beneficiarii comisiei de audit.

9. Comisia de audit poate oferi Comisiei asistență pentru a sprijini beneficiarii prin activități de consolidare a capacităților în domeniul combaterii gestionării defectuoase a fondurilor publice.

10. Funcționarea comisiei de audit se finanțează în temeiul articolului 6 alineatul (2) litera (b), inclusiv finanțarea auditorului extern independent numit.

Or. en

Amendamentul 541
Katalin Cseh, Fabienne Keller, Olivier Chastel

Propunere de regulament
Articolul 23 – alineatul 1 – paragraful 1

Textul propus de Comisie

În ceea ce privește componenta privind finanțarea acordată prin mecanism, care este plătită sub formă de asistență financiară și transferată direct către bugetele naționale ale beneficiarilor, Comisia se bazează pe sistemele de control intern existente și îmbunătățite ale beneficiarilor, inclusiv pe autoritățile naționale de audit și, după caz, pe serviciile de coordonare antifraudă ale fiecărui beneficiar instituite în cadrul Instrumentului de asistență pentru preaderare.

Amendamentul

În ceea ce privește componenta privind finanțarea acordată prin mecanism, care este plătită sub formă de asistență financiară și transferată direct către bugetele naționale ale beneficiarilor, Comisia se bazează pe sistemele de control intern existente și îmbunătățite ale beneficiarilor, inclusiv pe autoritățile naționale de audit și, după caz, pe serviciile de coordonare antifraudă ale fiecărui beneficiar instituite în cadrul Instrumentului de asistență pentru preaderare, ***precum și pe supravegherea civilă locală, facilitată prin măsuri de transparență în conformitate cu standardele UE.***

Or. en

Amendamentul 542
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 24 – alineatul 3

Textul propus de Comisie

3. Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului un raport anual referitor la progresele înregistrate în ceea ce privește îndeplinirea obiectivelor prezentului regulament.

Amendamentul

3. Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului un raport anual referitor la progresele înregistrate în ceea ce privește îndeplinirea obiectivelor prezentului regulament ***și respectarea principiilor generale prevăzute la articolul 4.***

Or. en

Amendamentul 543
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro

în numele Grupului Verts/ALE

**Propunere de regulament
Articolul 24 a (nou)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 24a

***Dialog periodic privind mecanismul
pentru Balcanii de Vest***

1. Pentru a consolida dialogul dintre instituțiile Uniunii, în special dintre Parlamentul European, Consiliu și Comisie, precum și pentru a asigura o mai mare transparență și asumare a răspunderii, comisiunile competente ale Parlamentului European pot invita Comisia și autoritățile și agențiile relevante ale UE, o dată la șase luni, să discute despre următoarele aspecte:

(a) stadiul punerii în aplicare a mecanismului;

(b) situația și evaluarea Acordului privind mecanismul;

(c) stadiul implicării tuturor părților interesate, în special a parlamentelor naționale;

(d) constatările principale ale activităților de monitorizare definite în prezentul regulament, inclusiv raportul anual definit la articolul 24;

(e) stadiul atingerii jaloanelor și țintelor prevăzute în Acordurile privind mecanismul;

(f) procedurile de plată, suspendare și urgență, inclusiv orice observație prezentată și măsurile de remediere luate de beneficiari pentru a asigura atingerea în mod satisfăcător a jaloanelor și a țintelor;

(g) orice alte informații și documente relevante furnizate de Comisie comisiei competente a Parlamentului European în legătură cu punerea în aplicare a mecanismului.

2. Parlamentul European își poate exprima punctul de vedere privind aspectele menționate la alineatul (1) în cadrul unor rezoluții.

3. Comisia ia în considerare orice elemente care rezultă din punctele de vedere exprimate prin dialogul periodic privind mecanismul pentru Balcanii de Vest, inclusiv din rezoluțiile Parlamentului European, dacă sunt furnizate, de asemenea în evaluările sale și în proiectele de decizii de punere în aplicare ale Consiliului.

4. Tabloul de bord menționat la articolul XX poate servi drept bază pentru dialog.

Or. en

Amendamentul 544
Eider Gardiazabal Rubial

Propunere de regulament
Articolul 24 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 24a

Tabloul de bord al mecanismului pentru Balcanii de Vest (MBV)

1. Comisia stabilește un tablou de bord al MBV (denumit în continuare „tabloul de bord”), care prezintă progresele înregistrate în punerea în aplicare a agendelor de reformă ale beneficiarilor pentru fiecare dintre obiectivele menționate la articolul 3. Tabloul de bord constituie sistemul de raportare în materie de performanță al mecanismului.

2. Comisia este împuternicită să adopte un act delegat, în conformitate cu articolul 26, pentru a completa prezentul regulament prin definirea elementelor detaliate ale tabloului de bord cu scopul de a prezenta progresele înregistrate în

punerea în aplicare a mecanismului astfel cum se prevede la alineatul (1).

3. Tabloul de bord este operațional în decembrie 2024 și este actualizat în permanență de către Comisie, de îndată ce informațiile privind performanța și alte documente esențiale descrise la articolul 24a alineatul (4) devin disponibile. Tabloul de bord este pus la dispoziția publicului pe un site sau pe un portal internet.

4. Tabloul de bord prezintă, de asemenea, documentele-cheie, cum ar fi cele aferente agendei de reformă, evaluările Comisiei cu privire la agenda de reformă, cererile de plată din partea beneficiarilor, evaluarea de către Comisie a îndeplinirii condițiilor de plată, decizia de punere în aplicare a agendei de reformă și deciziile de autorizare a deblocării fondurilor.

Or. en

Amendamentul 545
Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament
Articolul 24 b (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 24b

*Tabloul de bord al mecanismului pentru
Balcanii de Vest*

1. Comisia stabilește un tablou de bord al MBV (denumit în continuare „tabloul de bord”), care prezintă progresele înregistrate în punerea în aplicare a agendelor de reformă ale beneficiarilor pentru fiecare dintre obiectivele menționate la articolul 3. Tabloul de bord constituie sistemul de raportare în materie de performanță al mecanismului.

2. Comisia este împuternicită să adopte un act delegat, în conformitate cu articolul 26, pentru a completa prezentul regulament prin definirea elementelor detaliate ale tabloului de bord cu scopul de a prezenta progresele înregistrate în punerea în aplicare a mecanismului astfel cum se prevede la alineatul (1).

3. Tabloul de bord este operațional în decembrie 2024 și este actualizat în permanență de către Comisie, de îndată ce informațiile privind performanța și alte documente esențiale descrise la articolul 24a alineatul (4) devin disponibile. Tabloul de bord este pus la dispoziția publicului pe un site sau pe un portal internet.

4. Tabloul de bord prezintă, de asemenea, documentele-cheie, cum ar fi cele aferente agendei de reformă, evaluările Comisiei cu privire la agenda de reformă, cererile de plată din partea beneficiarilor, evaluarea de către Comisie a îndeplinirii condițiilor de plată, decizia de punere în aplicare a agendelor de reformă și deciziile de autorizare a deblocării fondurilor.

5. Tabloul de bord prezintă, de asemenea, informații cu privire la destinatarii finali ai fondurilor din cadrul acestui mecanism.

Or. en

Amendamentul 546

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Articolul 25 – alineatul 1**

Textul propus de Comisie

1. După 31 decembrie 2027, dar cel târziu până la 31 decembrie 2031, Comisia efectuează o evaluare *ex post* a

Amendamentul

1. După 31 decembrie 2027, dar cel târziu până la 31 decembrie 2031, Comisia efectuează o evaluare *ex post* a

regulamentului. Respectiva evaluare *ex post* analizează contribuția Uniunii la îndeplinirea obiectivelor prezentului regulament.

regulamentului *printr-o evaluare externă independentă*. Respectiva evaluare *ex post* analizează contribuția Uniunii la îndeplinirea obiectivelor prezentului regulament. *Comisia ia în considerare în mod corespunzător propunerile făcute de Parlamentul European sau de Consiliu privind efectuarea acestei evaluări externe independente.*

Or. en

Amendamentul 547

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 25 – alineatul 2 – paragraful 2

Textul propus de Comisie

Comisia transmite constatările și concluziile acestei evaluări *ex post*, însoțite de observațiile sale și de măsuri ulterioare, Parlamentului European, Consiliului și statelor membre. Această evaluare *ex post* poate fi discutată la cererea statelor membre. Rezultatele se iau în considerare la elaborarea programelor și a acțiunilor viitoare și la alocarea resurselor. Evaluarea *ex post* și măsurile ulterioare se pun la dispoziția publicului.

Amendamentul

Comisia transmite constatările și concluziile acestei evaluări *ex post*, însoțite de observațiile sale și de măsuri ulterioare, Parlamentului European, Consiliului și statelor membre. Această evaluare *ex post* poate fi discutată la cererea statelor membre *sau a Parlamentului European*. Rezultatele se iau în considerare la elaborarea programelor și a acțiunilor viitoare și la alocarea resurselor. Evaluarea *ex post* și măsurile ulterioare se pun la dispoziția publicului.

Or. en

Amendamentul 548

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament

Articolul 25 – alineatul 2 – paragraful 3

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Comisia implică, într-o măsură adecvată, toate părțile interesate relevante, inclusiv beneficiarii, partenerii sociali, organizațiile societății civile și autoritățile locale, în procesul de evaluare a finanțării acordate de Uniune în temeiul prezentului regulament și poate, după caz, să urmărească efectuarea unor evaluări în comun cu statele membre și cu alți parteneri, în strânsă colaborare cu beneficiarii.

Comisia implică, într-o măsură adecvată, toate părțile interesate relevante, inclusiv beneficiarii, partenerii sociali, organizațiile societății civile și autoritățile **regionale și** locale, în procesul de evaluare a finanțării acordate de Uniune în temeiul prezentului regulament și poate, după caz, să urmărească efectuarea unor evaluări în comun cu statele membre și cu alți parteneri, în strânsă colaborare cu beneficiarii.

Or. en

Amendamentul 549

Viola von Cramon-Taubadel, Francisco Guerreiro
în numele Grupului Verts/ALE

Propunere de regulament **Articolul 26 – alineatul 2**

Textul propus de Comisie

2. Competența de a adopta acte delegate menționată la **articolul 18** se conferă Comisiei pe o perioadă nedeterminată de la data intrării în vigoare a prezentului regulament.

Amendamentul

2. Competența de a adopta acte delegate menționată la **articolele 13, 15, 16, 18, 19, 20, 21 și 24** se conferă Comisiei pe o perioadă nedeterminată de la data intrării în vigoare a prezentului regulament.

Or. en

Amendamentul 550

Karlo Ressler
în numele Comisiei pentru bugete
Tonino Picula

Propunere de regulament **Articolul 27 a (nou)**

Textul propus de Comisie

Amendamentul

Articolul 27a

Controlul parlamentar

Parlamentul European și Comisia poartă

un dialog periodic pentru a asigura supravegherea și controlul parlamentar asupra mecanismului pentru Balcanii de Vest. Acest dialog are loc în cadrul dialogului geopolitic existent la nivel înalt cu privire la punerea în aplicare a Instrumentului de asistență pentru preaderare (IPA III), cu scopul de a asigura coerența între cele două instrumente. Acest dialog ar trebui să permită comunicări cu Parlamentul European cu privire la stadiul progreselor în punerea în aplicare a mecanismului și a agendelor de reformă. Dialogul are loc cel puțin de trei ori pe an, în momente adecvate din ciclul de punere în aplicare.

Înainte de fiecare dialog, Comisia pune la dispoziția Parlamentului:

- 1) informații despre stadiul progreselor în punerea în aplicare a mecanismului, în special a agendelor de reformă și a investițiilor și reformelor conexe;*
- 2) agendele de reformă, evaluarea acestora de către Comisie și orice modificări ale agendelor de reformă;*
- 3) informații despre reținerea plăților și despre reducerea și redistribuirea fondurilor;*
- 4) o evaluare a complementarităților dintre IPA III și mecanism pentru fiecare dintre măsuri;*
- 5) cea mai recentă programare financiară detaliată și orice alte documente conexe referitoare atât la mecanism, cât și la IPA III, pentru a permite un control coerent al ambelor instrumente pentru țările din Balcanii de Vest.*

Or. en

Amendamentul 551

Klemen Grošelj, Javier Nart, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Articolul 28 – alineatul 2

Textul propus de Comisie

2. Destinatarii fondurilor din partea Uniunii recunosc originea fondurilor respective și asigură vizibilitatea fondurilor din partea Uniunii, inclusiv, atunci când este cazul, afișând emblema Uniunii și o declarație de finanțare corespunzătoare cu următorul conținut: „finanțat de Uniunea Europeană”, în special cu ocazia promovării acțiunilor și a rezultatelor acestora, prin oferirea de informații specifice coerente, concrete și proporționale unor categorii de public diverse, care includ mass-media și publicul larg.

Amendamentul

2. Destinatarii fondurilor din partea Uniunii, **în special instituțiile guvernamentale și alte instituții publice**, recunosc **în mod activ și transparent** originea fondurilor respective și asigură vizibilitatea fondurilor din partea Uniunii, inclusiv, atunci când este cazul, afișând emblema Uniunii și o declarație de finanțare corespunzătoare cu următorul conținut: „finanțat de Uniunea Europeană”, în special cu ocazia promovării acțiunilor și a rezultatelor acestora, prin oferirea de informații specifice coerente, concrete și proporționale unor categorii de public diverse, care includ mass-media și publicul larg.

Or. en

Amendamentul 552

Klemen Grošelj, Javier Nart, Katalin Cseh, Petras Auštrevičius

Propunere de regulament

Articolul 28 – alineatul 2 a (nou)

Textul propus de Comisie

Amendamentul

2a. Viitorul acces al destinatarilor la fonduri din partea Uniunii este condiționat de îndeplinirea criteriilor de vizibilitate definite la alineatul (2).

Or. en